NO CONFIESA QUIEN LE DIO LA ORDEW, LE VAN

NO CONFIESA QUIEN LE DIO LA ORDEW, LE VAN

A DAR UNA LARGA CONDENA A CANENA

PERPETUA

(a Y SI DIGO QUE FUE VABRÂN?

EN ESE CASO, LA PERPETUA

SENÍA MÃS

CORTITA

O CORTITA

La Cámara Federal y el juez Bagnasco solicitaron los informes sobre la tortura y desaparición de Perrota. Otro juez le reclama al Ministerio del Interior por el ocultamiento de documentación Opinan Miguel Bonasso, Luis Bruschtein, Abuelas de Plaza de Mayo, Asociación de ex Detenidos Desaparecidos, Familiares de Detenidos y Desaparecidos, Madres línea Fundadora.

EN BUSCA DE Madres línea Fundadora. LOS ARCHVOS DE LA DICTADURA

Página/12°

Fecha 1 4 MAY 1999

Buenos Aires, miércoles 4 de junio de 1997

Año 11-Nº 3094 - Precio de este ejemplar: \$1,20 -Revista (opcional): \$2,80 Recargo venta interior: \$0,20-En Uruguay: \$17 -Revista (opcional): \$30

Dos peritos psiquiátricos aseguraron ante el juez que el principal acusado por el asesinato de Cabezas les dijo que fue el empresario quien le pidió que "apretara" al fotógrafo

Páginas/2/3

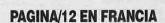
"-¿Cómo vivió la época de
la dictadura?
-Creo que nunca
he estado en contra de nada ni de berlos

e estado en contra de nada ni de nadie, ni a favor. Es que yo nunca la llamé dictadura. Quizá por el sufrimiento que habíamos pasado antes. (...) Vivíamos en el terror. Fue una época tremenda. (...) Y fue curioso, porque en la clase social alta y en la clase media hubo muchísimos guerrilleros. Habiendo recibido una educación religiosa, habiendo vivido sin necesidades, es extrafísimo que uno sienta resentimien-

to hacia esos padres. Yo soy democrática y me parece que mejor hubiera sido ha-

por hubiera sido haberlos juzgado. Lo terrible es matar o torturar, pero es universal. (...) Por las Madres de Plaza de Mayo no siento nada, porque ellas criaron a sus hijos. Nosotros, los empresarios, los que teníamos dinero, no le hacíamos mal a nadie. No había nada para provocar ese estallido de jóvenes."

(De Amalia Lacroze de Fortabat al diario español El País.)



Reportaje a Graciela Fernández Meijide

"A Chirac le pasó lo que le está pasando a Menem"

Página/18



Yabrán y

la policía,

por Raúl





El secretario Cazeaux y el juez Macchi citados a explicar por qué no interrogaron a fondo a Yabrán. El juez debe hacerlo por escrito a más tardar mañana. Cazaeux debe declarar hoy mismo ante la Cámara.

Cada día hay un avance pero quedan muchas dudas

Por Raúl Kollmann) La cau-sa Cabezas ha incorporado en forma casi diaria un nuevo da-to que suma más sospechas sobre el empresario Alfredo Yabrán. Las evidencias muestran una operatoria sórdida, tipo comando, un aparato de seguridad en el que se congregan ex oficiales del Proce-so, matones sindicales y policías en actividad. Ese ejército de Ya-brán evidentemente mantenía relaciones con algunos de los que participaron en el asesinato del fotógrafo, en especial con los uni-formados bonaerenses. Indudablemente, la pista Yabrán debe seguirse hasta el final. Sin embargo, parece evidente también que la pista que se dirigía hacia la mafia policial de la zona de Pinamar ha sido abandonada, justamente cuando la mayor parte de los in-terrogantes sigue sin respuesta.

terrogantes sigue sin respuesta.

En los últimas días terminó de configurarse el siguiente cuadro de sospechas sobre Yabrán:

• El jefe de la custodia del empresario postal, Gregorio Ríos, mantuvo unos 30 diálogos con el presunto asesino de Cabezas, el policía Gustavo Prellezo. Dice Ríos que Prellezo le querá vender aler. que Prellezo le quería vender alar-mas, pero son demasiadas llamadas -incluyendo algunas en horarios de

Menem dixit

El presidente Carlos Menem, seguramente preocupado de que las pruebas en la cada vez más comprometida situación proce-sal de Alfredo Yabrán salpiquen sal de Alfredo Yabrán salpiquen al Gobierno, pretendió ayer ate-nuar su importancia y responsa-bilizó a los medios de condenar al empresario postal. En declaraciones a la prensa; sostuvo que "hay un intento de dañar la imagen del Gobierno a natiri de versiones da toda (oda-

danar la imagen del Gobierno a partir de versiones de toda índole respecto del empresario Yabrán". Agregó luego: "Escuché
decir a un periodista que a Yabrán ya lo condenaron los medios" y dejó constancia de que
ése es agimismo su parecer, deése es asimismo su parecer, de-jando en claro que nadie debe ser considerado culpable sin que medie sentencia judicial que así lo resuelva.

madrugada- para proponer un ne-gocio rechazado desde el primer momento: Yabrán tiene custodios y no necesita alarmas

· La secretaria de Yabrán, Ester Rinaldi, figura en la agenda de Prellezo. Tampoco esto encaja con la venta de alarmas. Todo indica que el presunto asesino de Cabezas tenía otro tipo de relación con la gente del empresario postal.

 Un ex empleado de Yabrán de-claró el lunes ante la fiscalía. Dijo que en el mes de febrero –después del asesinato–, Ríos se reunió en Buenos Aires con Prellezo y Luna, ambos participantes en el crimen.

 A todo esto hay que agregarle las llamadas de Prellezo a las empresas que Yabrán reconoce como propias, Aylmer y Yabito; comuni-caciones con el domicilio particu-lar del empresario y llamadas hechas desde domicilios vinculados con Yabrán a la esposa de Prellezo,

Silvia Belawsky.

• Por últimó, ayer los psiquiatras ratificaron que Prellezo les confesó que el empresario le encargó un

aprete a Cabezas (ver nota central). Esta multitud de datos deja algo en claro: el ejército de Yabrán man-tenía una relación de trabajo con Prellezo. Resulta menos evidente la versión que, según los psiquiatras. salió de la boca de Prellezo.

En la resolución que decretó las últimas prisiones preventivas, el propio juez Macchi descartó la idea del aprete. En la noche del crimen actuaron entre doce y quince perso-nas, a bordo de tres o cuatro vehí-culos. Parece mucha gente para asustar a un fotógrafo. Pero además los ladrones de Los Hornos y Prellezo compraron previamente el combustible, por lo que tenían pre-visto quemar el auto y el cadáver. Dicen los expertos en investigaciones que nadie incendia un vehículo para asustar, en primer lugar, porque el delito es más grave y tam-bién porque el fuego se ve de lejos y se corren más riesgos. Habría que agregar, asimismo, que los prellezos actuaron a cara descubierta, algo que no harían ante un fotógrafoperiodista que seguramente des-pués los denunciaría posteriormen-te. Para resumir, la versión que trascendió ayer parece elaborada para mejorar la situación de Prellezo, quien habría recibido una difusa or-den de Yabrán y, como consecuen-

rió por un disparo accidental. La vorágine de datos que apuntan a Yabrán no puede ocultar la fal-ta absoluta de avances en la investigación sobre la Policía Bonaerense. Datos elementales siguen en la se. Datos elementales siguen en la nebulosa. En la escena del crimen, por ejemplo, hubo una camioneta Ford verde y blanca que nunca fue ubicada. El grupo de policías que esperaba a la hora del crimen en el centro de Pinamar tampoco fue detectado. Las llamadas a la comisaría avisando queestaban sucedien. ría avisando queestaban sucedien-do cosas extrañas siguen en el misterio. No se sabe quién armó la pis-ta falsa del testigo-confidente policial, Carlos Redruello; no se expli-ca cómo se hizo la maniobra con el revólver que mató a Cabezas. En resumen, la pista policial sigue sumando interrogantes que, por ahora, nadie se propone responder.

PSIQUIATRAS CONTARON

IRAUMA

Los peritos psiguiatras que revisaron a Gustavo Prellezo declararon aver que el presunto autor material del asesinato de Cabezas les comentó que había sido contratado por Alfredo Yabrán para apretar al fotógrafo. La declaración no viola secreto profesional y es una prueba contra el empresario postal. Los psiquiatras explicaron que habían comentado el tema al juez Macchi antes de que Yabrán declarara en la causa. No se explica por qué Macchi no lo interrogó sobre el tema. La Cámara le exigió explicaciones por escrito. El secretario del juzgado

deberá ir a declarar hov.

La medida implica una

grave desautorización

para Macchi.

(Por Anares Kuppnan, aesae Dolores) Los peritos psiquia-tras que entrevistaron a Gustavo Prellezo les dijeron ayer a los inrrenezo les dijeron ayer a los in-tegrantes de la Cámara de Ape-laciones en lo Criminal y Correc-cional de Dolores que el ahora ex policía les confesó que Alfredo Yabrán fue el hombre que le "encargó apretar, asustar" al fotó-grafo José Luis Cabezas. Fue la orden que se materializó en asesinato. José Antonio Abasolo y Silvia Dalau Dumm de Aguiar afirmaron también que los dichos de Prellezo fueron comunicados de inmediato al juez José Luis Macchi v a su secretario, Mariano Cazeaux, pero que nunca les pidieron un informe por escrito. Este es el motivo por el cual los camaristas citaron para hoy a las 10 a declaración testimonial a Cazeaux y al oficial de justicia Gustavo García. A Macchi le dieron 24 horas para que explique por escrito por qué no volcó los comentarios de los peritos en el expediente (ver aparte). El abogado de Prellezo, Hernán

El abogado de Prenezo, rientari Mestre, anunció también ayer que "estamos estudiando la recusación del magistrado por todas las irregu-laridades cometidas por el juez y la instrucción policial" (ver recua-dro). Prellezo también les dijo a los integrantes de la Assestría Pericial integrantes de la Asesoría Pericial del Departamento Judicial de Dolores que ya se le habría dicho a "al-guien del cuerpo de la investiga-ción" que Yabrán había estado de-trás del homicidio.

Prellezo fue detenido por la Policía Bonaerense el 9 de abril y, se-gún dijeron ayer los psiquiatras del ex oficial, delató a Papimafi el 16 y 17 de abril. Pero recién ayer, en el marco del hábeas corpus presentado por la defensa del pepito Luis Martínez Maidana, y por expreso pedido de la Cámara de Apelaciones, se conocieron las revelaciones más explosivas del caso Cabezas, que fueron consideradas por los integrantes del tribunal como "un misil que puede poner en carril una in-vestigación descarrilada desde el principio".

El desempeño de Macchi ya había sido severamente criticado por los integrantes del tribunal. El 23 de mayo, cuando votaron en favor de mayo, cuando votaron en favor del recurso de hábeas corpus pre-sentado por la defensa de Pedro Vi-llegas, Jorge Luis Dupy, Susana Miriam Darling Yaltone y Raúl Pe-dro Begue consideraron que la in-vestigación piloteada por Macchi y

LA VALIDEZ LEGAL

Una prueba que sirve

(Por R. K.) Distintos psiquiatras forenses señalaron ayer a Página/12 que en el trabajo pericial no rige el secreto profesional propio de una relación entre paciente y terapeuta. Por el conrario –sostienen los psiquiatras–, existe la obligación de poner por escrito prácticamente todo lo tra-tado en los diálogos entre el profesional y la persona a la que se le realiza la pericia. El perito sí tie-ne obligación de confidencialidad con el juez, esto es, no puede hacer públicos sin autorización de éste los datos o conclusiones de la pericia. Al mismo tiempo, lo que ayer declaró el psiquiatra José Antonio Abasolo sólo vale como simple testimonio, es decir que en la causa aparecerá como algo que

Roberto Fessel, psiquiatra que habitualmente realiza pericias en causas judiciales, sostuvo que "una pericia no es lo mismo que una con-sulta voluntaria en la que un paciente visita a un profesional. En una consulta, la confianza va desde el que consulta hacia el profesional. Es el paciente el que deposita la confianza. En una pericia, hay un terposita la confianza en el perito y no es el peritado el que lo hace. Por eso, no existen las mismas reglas del secreto profesional. Es más, la buena práctica pericial exige expo-ner el contenido de los diálogos de los cuales se desprendan conclusio-nes, para que todas las partes involucradas en el proceso puedan co-nocerlas y conocer también el reco-

rrido de pensamiento del perito". Los peritos, por lo tanto, no vio laron ninguna regla al hacer cono-cer primero al juez Macchi y luego a la Cámara las confidencias de Pre-llezo. Su deber de guardar secreto

es con el juez, no con el peritado. Sin embargo, desde el punto de vista procesal, la "confesión" de Prellezo no tiene valor de tal, sobre to-do tomando en cuenta que nadie es-

tá obligado a declarar en su contra. Oficialmente, el policía no ha declarado y, tras lo ocurrido ayer, no es que Prellezo haya dicho algo, sino que hay un testigo -el psiquia-tra- que relata lo que Prellezo supuestamente le dijo. En realidad, tiene menos valor que un testigo que vio algo. En este caso es un testigo al que le dijeron algo

Responda, juez

El juez José Luis Macchi deberá contestar mañana por es-crito las cuatro preguntas que le realizaron los camaristas Jorge Luis Dupuy, Susana Darling Yaltone y Raúl Pedro Begue, sus superiores. Estas son las

sus superiores, Estas son las siguientes:
1) Si los peritos José Antonio Abasolo y Silvia Dulau Dumm de Aguilar se presentaron ante el magistrado.

2) En caso afirmativo qué le declararon.

3) Si en la oportunidad le relataron dichos del imputado Prellezo en torno del crimen de José Luis Cabezas.

4) Si es así, qué dispuso so-bre el tema.

LA CONFESION DE PRELLEZO: "ME MANDO YABRAN"

PARA EL GARTERO

comisario mayor Víctor Fogelman "se centró en las personas equivocadas y se dio tiempo para ocultar las posibles pistas existentes". Los camaristas fueron más allá y esbo-zaron el perfil de quienes ellos suponen pueden estar detrás del asesinato del 25 de enero: "Unicamente mentes perversas y a la vez experimentadas pudieron participar de esta operación".

"Cuando Prellezo advirtió que

comencé a escribir el nombre de Yabrán en un papel me dijo que no lo hiciera, que no lo escribiera por-que tenía miedo de que si trascendía fuera a pasar algo", dijo Abasolo ante el tribunal.

El ex oficial de la policía también les confesó que ninguno de los la-drones de Los Hornos, Héctor Re-tana, Gustavo González, Horacio Braga y José Luis Auge sabía para quién estaba trabajando.

Prellezo también dijo que "todo es más simple de lo que parece. Para asustarlo no se precisaba más gente de la que se utilizó. Si lo quería matar, lo mataba directamente sin el concurso de otra gente", ase-

guró a los asombrados peritos. La confesión espontánea de quien habría ejecutado a Cabezas fue realizada los días 16 y 17 de abril. De inmediato los profesiona-les se reunieron con Macchi y Cazeaux y realizaron un pormeno-rizado relato. Después le preguntaron si necesitaba un informe por es-crito. Fue Cazeaux quien les contestó "si su señoría lo requería se lo pedirían". Macchi no sólo nunca lo creyó necesario, tampoco "labró ac-ta de lo expuesto".

"Digno de ser temido"

El temor del ex oficial de la po licía bonaerense porque Papimafi se enterara de que lo habían delatado fue ratificado por Dalau Dumm de Aguiar, quien además agregó: "Prellezo manifestó espontáneamente con alarma y sobresalto que no escribiera el nombre de Yabrán. Contó que cuando estaba detenido en la brigada pensaba que cada vez que se abría la puerta lo venían a matar".

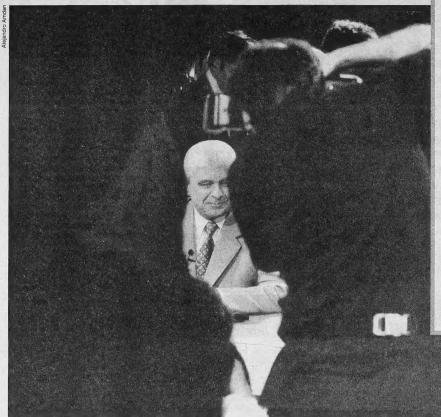
Los peritos coincidieron también en que Prellezo describió al empresario telepostal como "una persona sumamente poderosa, fuerte, co-mo digna de ser temida". Ambos también dijeron que el ex subjefe de la comisaría de Pinamar les di-jo que no declaraba ante el magistrado porque "no quería quedar co-mo un traidor, obviamente -analizó la psiquiatra- no quería quedar como un traidor ante Yabrán".

Siempre según el relato de Aba-solo y Dalau Dumm de Aguiar, andos veces "en forma personal con el señor Yabrán" y con un segun-do del dueño de Ocasa a quien no nombró.

nombró.
Fueron esas dos conversaciones cuando, según el relato de Prellezo ante los peritos, Yabrán le dijo al por entonces oficial de policía que tenían que "apretar, asustar al señor Cabezas, no matarlo. Eso era lo convenido, y hablado con el señor Yabrán", les dijo Prellezo.

-Usted va a tener que demostrar sus dichos -le advirtió en un momento de la entrevista Abasolo a Prellezo. El ex oficial, sin dudarlo.

Prellezo. El ex oficial, sin dudarlo, le contestó: "Tengo todos los me-dios para demostrar cómo y dónde hablé con Yabrán". Los peritos tam-



que el que mató a Cabezas no fue él sino Horacio Braga: "A Braga, en forma involuntaria, se le escapó un

tiro porque no lo quería matar".

Los dichos de los peritos de la
Asesoría Pericial del Departamento Judicial de Dolores impactan de lleno en el corazón de Yabrán. Hasta el momento sólo existían comu-nicaciones telefónicas sospechosas, pero sin contenido, entre Prellezo, Gregorio Ríos, el jefe de la custodia del empresario en Pinamar, y a dos de los aguantaderos de los "vi-giladores de Yabrán en Pinamar.

Por ejemplo Norma Pepe, la abogada de la revista Noticias, enten-

dió que las revelaciones "pueden ser motivo más que suficiente para que Yabrán y Ríos sean citados a decla-ración indagatoria". Abasolo y Da-lau Dumm de Aguiar les dijeron a los camaristas que de las palabras del ex policía infirieron "que había una aproximación laboral, una rela-ción económica de Prellezo con Yabrán. Una vinculación activa"

Prellezo, detenido por la policía el 9 de abril. Una semana después habría mencionado a Yabrán

"No sentía dolor moral"

(Por A. K., desde Dolores) Los testimonios de los peritos ante la Cámara fueron contundentes

• La psiquiatra Silvia Dalau Dumm de Aguiar dijo:
• La psiquiatra Silvia Dalau Dumm de Aguiar dijo:
"Prellezo manifestó que podía probar las dos reuniones que mantuvo con Yabrán haciendo referencia a los muebles, a la infraestructura. Que a partir de esas conversaciones se había manejado con el segundo, sin decir quién era. No nombró a Gregorio Ríos. El único apellido que nombró fije Vabrán Para ní queda elaro, est primuna du da, que la persona que Prellezo dice que le encargó el he-cho fue Yabrán. Para mí queda claro, sin ninguna du-da, que la persona que Prellezo dice que le encargó el he-cho fue Yabrán. Así como también que no declaraba porque tenía mucho miedo. Mientras estaba detenido en la Brigada pensaba que cada vez que se abría una puerta lo venían

tar".

• José Antonio Abasolo, entre otras cosas, les dijo a los camaristas que cuando Gustavo Prellezo le preguntó a él "si decir la verdad era eficaz y sagrado", le contestó al procesado que estaba siendo evaluado: "Decirle la verdad al juez es decirle la verdad a Dios". "Cuando Prellezo advirtió que escribí el nombre Yabrán en un papel dijo que no lo hiciera, que no lo escribiera, ya que teme que de trascender le pase algo. Prellezo manifestó que sentía miedo físico, no de angustia ni de dolor moral, porque en ningún momento manifestó sentimientos de culpa, de congoja, de dolor del alma."

De qué hablamos

✓ Ayer dos peritos psiquiatras declararon ante la Cámara de Dolores que Gustavo Prellezo les dijo que había sido contratado por Alfredo Yabrán para "apretar, asustar" a José Luis Cabezas. ✓ Es la primera vez que

un testimonio menciona a Yabrán como autor intelectual del asesinato.

La prueba es válida va que los peritos no violan el secreto profesional, pero no sirve como confesión de Prellezo.

✓ Los peritos explicaron que el hecho era conocido por el juez Macchi desde el 17 de abril, es decir mucho antes de que Alfredo Yabrán prestara declaración. No se explica por qué el juez no lo interrogó sobre el punto. √ Tampoco es correcto que no hayan dejado constancia en la causa del relato de los peritos.

√ La Cámara citó al secretario para explicar ese punto hoy mismo. Al juez Macchi le dio 24 horas para que fundamentara su conducta por escrito.

> Alfredo Yabrán fue acusado por Prellezo de haberlo contratado.

Les dijo a los peritos que le pagó para que "apretara, asustara" a

Recusación en puerta

"Estamos estudiando recusar al juez Macchi por la cantidad de irregularidades que están sa-liendo a la luz. Tampoco esta-mos conformes con la actua-ción de la instrucción policial. Hasta ahora no lo dije, pero la policía intentó quebrar a Prelle-

zoen los primeros días de de-tención", anunció ayer el abogado del ex policía, Hernán Mestre. Gustavo Hernan Mestre. Gustavo Prellezo fue detenido el 9 de abril, y según la denuncia que realizó ayer su letrado "los cinco primeros días lo tuvieron a pan y agua, con la luz prendida las 24 horas y la radio a todo volumen para que no se pueda



LA DOCUMENTACION DEL SECUESTRO DE PERROTA

LOS ARCHIVOS DE



Carlos Corach, ministro del Interior del actual gobierno nacional. Víctimas del terrorismo de Estado lo culpan de escamotear información

La Cámara Federal y el juez Adolfo Bagnasco solicitaron a los

productores del programa

HABLAN LOS ORGANISMOS DE DERECHOS HUMANOS Exigimos la verdad El show del horror

Por Abuelas de Plaza de Mayo Familiares de Desaparecidos y Detenidos por Razones Políticas, Madres de Plaza de Mayo –Línea

Los firmantes, madres, padres, abuelos, hijos, esposos, hermanos, de desaparecidos, asistimos con asombro e indignación al "show televisivo" que se difundió anoche por América TV en el programa "Fenómeno real". Nuestros seres queridos fueron secuestrados en el 82 por ciento de los casos delante de testinos que visera de la legido en legido en legido en la legido en legido en legido en la legido en legido testigos, que vieron cómo se los llevaban encapuchados testigos, que vieron como se tos nevatoan encapaciar y esposados. Muchos años más tarde, por medio de compañeros que habían recobrado la libertad, nos enteramos de las vejaciones y torturas sin fin a que fueron sometidos. Nuestra lucha de 20 años, por la venda de 12 habítica se estrategia de habítica por la venda de 12 habítica se estrategia de habítica por la venda de 12 habítica se estrategia de habítica por la venda de 12 habítica por la venda Verdad y la Justicia, y nuestra exigencia de saber qué pasó con cada uno de nuestros desaparecidos, no ha

Leanido hasta ahora la respuesta que buscamos.

Esa respuesta no es el relato de sus torturas ni de "delaciones" arrancadas bajo horribles tormentos.

Exigimos que se nos diga en qué momento, en qué

lugar, de qué manera, por qué motivo, y por orden de quién se decidió su destino. Por eso es que reclamamos la constitución de una Por eso es que rectamamos la constitucion de una "comisión bicameral por la verdad" que investigue, sistematice y resguarde toda la información existente y la nueva que se pueda recabar. A lo largo de estos 20 años hemos llegado al convencimiento de que se guardaron prolijamente las fichas que se confeccionaban en los centros clandestinos de detención adonde fueron llevados los desaparecidos. Esos ficheros existen, y sin duda están en manos de los represores responsables de esos centros. Las fichas que se exhibieron anoche son un testimonio de que no estamos equivocados.

Lamentamos profundamente que esa exhibición haya sido para obtener "rating" y no para ayudar a lograr la verdad. Se puso énfasis en la delación de un torturado, pero no se dio a conocer un solo nombre de quienes lo torturaban o de las autoridades responsables del centro clandestino de detención adonde Rafael

Perrotta fue conducido.

Esto demuestra bien a las claras cuáles son las intenciones de quienes llevan adelante este programa: sensacionalismo, golpes bajos, y descompromiso para lograr audiencia. De ninguna manera contribuir a que este capítulo de nuestra historia reciente, sea

Afortunadamente, asociaciones de trabajadores, estudiantes y profesionales, realizan permanentemente actos en los que reivindican a sus desaparecidos. Para ellos, como para nosotros, los desaparecidos merecen el respeto por su lucha y el compromiso por sus ideale Por Adriana Calvo de Laborde y Graciela Daleo, de Asociación de Ex Detenidos Desaparecidos

atralizar el secuestro y la tortura sufrida a manos de los militares genocidas por el detenido-desaparecido Rafael Perrotta, haciendo de los momentos más terribles de los últimos veinte años de nuestro país una línea de rating, es una maniobra

infame y despreciable.

Pero hay mucho más. No es ante la Justicia donde Viale y sus socios presentan esta documentación. No son los nombres de los secuestradores y torturadores del detenido-desaparecido Rafael Perrotta los que revela ante las cámaras. Nada de esto. Viale revitaliza su línea de show del horror a entregar en cuotas para hacerla más rentable y eficaz, y lo hace seguramente con más objetivos que capturar audiencia. Los sobrevivientes de los campos de concentración nos

preguntamos cuáles son: Trivializar los tormentos, manipular papeles impregnados de muerte sin identificar a quienes la perpetraron: querer mostrar como delator a un hombre torturado, que aún en su tormento cuidó que los datos que le arrancaron con ferocidad no significaran riesgo para nadie pues los mencionados estaban ya desaparecidos o exiliados; culpabilizar a la víctima de la barbarie que estaba sufriendo –fiel alumno Viale de monseñor Medina, que exhortaba a un prisionero torturado: "Y bueno, m'hijito, si no quiere que lo torturen ¡hable!"-. Todo esto ¿para qué? ¿Por qué? Para estas preguntas, asqueados e indignados, hoy todavía no alcanzamos a iluminar una respuesta. N tenemos apuro por hacerlo. Sí estamos seguros de que los Viale y los socios que los proveen de declaraciones strancadas bajo tormento pueden hacerlo porque quienes secuestraban y torturaban están en libertad. Los miles que repitieron el ritual siniestro que teatraliza Viale gozan de la impunidad que les fabricaron a medida los gobiernos constitucionales de Alfonsín y Menem. También estamos seguros de que hay una razón por la cual el archivo que los dictadores engrosaron con torturas y violaciones es hoy material que mercadean los Viale y alimento de los mecanismos represivos del presente. Ni los archivos dictatoriales fueron destruidos, como afirmó Bignone, ni los gobiernos constitucionales posteriores lo creyeron porque fueron ingenuos. Lo que faltó y falta es la porque fueron ingenuos. Lo que faito y faita es la voluntad política de desnudar el horror dictatorial no para surtir de material a la televisión basura, sino para acabar con la impunidad. Y de algo más estamos seguros: nada tiene que ver con la recuperación de la memoria y la verdad, y mucho menos con la búsqueda de justicia, lo que en la noche del lunes 2 de junio exhibió Mauro Viale.

la Cámara Federal como el juez Adolfo Bagnasco solicitaron a productores televisivos el presunto interrogatorio al periodista desaparecido Rafael Perrota, ex director de El Cronista Comercial, que fue difundido por el programa "Fenómeno real" que condu-ce Mauro Viale, en América TV. La Cámara sustáncia una causa para averiguar "el destino final" de los desaparecidos y ubicar, de ser posible, sus restos para restituirlos a sus deudos. El juez Bag-nasco, por su parte, procura idennasco, por su parte, procura iden-ificar y procesar a los represores del Proceso que hayan "sustraído menores", un delito que no pres-cribe ni está contemplado en las leyes de obediencia debida y pun-to final. Fabián Doman, el productor de Viale que obtuvo documen-tos sobre desaparecidos de fuentes presumiblemente vinculadas a lo que fue el Batallón de Inteligencia 601, ya había declarado ante Bagnasco y ofrecido al juzgado al-gunos de esos informes entre los que no se encontraba el de Perrota. Lo que hace suponer que omitió su existencia en aquella audiencia con el juez o no lo tenía en aquel momento y lo obtuvo en una se-gunda entrevista con los tenebrosos personajes que le entregaron unas 40 fojas de un archivo que tendría más de 40 mil carillas mi-crofilmadas. Una secuencia sugestiva que indicaría la voluntad de ir generando un suspenso, a tra-vés de "muestras" sucesivas, para negociar –tal vez– la totalidad de los archivos en una suma importante.

En su declaración fue detectada una contradicción: primero dijo que se había encontrado con dos personas y luego con una sola. De todos modos, Bagnasco consideró poco relevante para la causa la información inicialmente suministrada por Doman y no la incorporó al expediente; limitándose a girarla a la Cámara. Ahora, el presunto interrogatorio a que fuera sometido Perrota por sus secuestradores del Ejército en 1977, cuando era ministro del Interior el general Albano Harguindeguy, será analizado por el magistrado únicamente para detectar la posible pre-sencia de datos metodológicos de la represión clandestina que pudieran arrojar luz sobre la sustracción de

De ser auténtico, el documento tan grotescamente dramatizado en el circo de Viale, constituiría probablemente la primera transcripción de un interrogatorio clandestino que además concluye con una recomen-dación letal de los hombres de Inteligencia del Ejército que lo secues traron y cobraron rescate a sus hi-jos: el traslado del infortunado Perrota a manos del general Camps pa-ra consumar su asesinato bajo el eufemismo "disposición final'

Interior escamotea otros documentos

El escándalo recreó la vieja polémica sobre la existencia de archivos de la represión, dentro y fuera del país, que las autoridades argentinas siguen negando pese a la existencia de concluyentes evidencias. Antea-yer el Ejecutivo español informó al Parlamento que los expedientes y documentos sobre los desaparecidos en la Argentina fueron destruidos en 1983 por orden de las autoridades militares. Esa información, agregó el Ejecutivo, le fue suministrada por el Ministerio de Justicia y otras fuen-tes gubernamentales argentinas al embajador español en Buenos Aires. El doctor Alberto Pedroncini,

DOCUMENTO SOBRE EL

Los alcances d

(Por Luis Bruschtein) Muchas veces han llamado a esta redacción personas que querí-an vender información sobre la violación a los derechos humanos durante la dictadura. Siempre se les respondió que Página/12 no compra información. Incluso estuvieron circulando ofertas con datos parecidos a los que difundió Mauro Viale el lunes en su progra-ma "Fenómeno", por los que pe-dían 50 mil dólares. La política de este diario desde sus comienzos ha sido no pagar ningún tipo de in-formación ya sea sobre derechos humanos, internas políticas, co-rrupción o de cualquier tipo.

Muchas veces, las fuentes en es-tos temas son ex represores y servicios de inteligencia a quiênes los periodistas tienen que entrevistar para después evaluar la información que obtienen. Gran parte de la informa-ción se ha obtenido así. Un periodista está obligado a buscar la información donde ésta se encuentra y tam-

bién está obligado a no ocultarla. La idea de objetividad es anacró nica y ha sido reemplazado por la de veracidad, es decir que no mienta ni oculte información. Un medio no es objetivo desde el momento en que jerarquiza la información según su criterio y lo mismo sucede en la re-dacción y la edición. Estos criterios cos o económicos. El periodista tíene obligación de difundir la infor-mación, pero también de discutir el macton, pero tambien de discutir el contexto en que ésta se vuelca, y mu-cho más cuando se sabe que detrás de la fuente puede estar la mano de los servicios o alguna operación po-

Decir que hay un solo concepto de periodismo sería mentir. De hecho, La Razón no es lo mismo que Clarín, o **Página/12** que Ambito Finan-ciero. En radio y televisión es igual Desde su sustrato ideológico, cada uno muestra lo que ve de la Argen-tina y la gente tiene derecho a ele-gir aquellos medios que le sean más

útiles y la enriquezcan más. Cuando alguien critica, lo hac desde conceptos distintos a los del criticado, con los que se puede estar de acuerdo o no, y por eso es mejor aclararlos para que la crítica no apa-rezca como una cruzada fundamen-

rezca como una cruzada fundamentalista. El estilo periodístico del programa de Viale es gritón, pendenciero, sensacionalista y está lleno de
golpes bajos y sensiblerías.

A uno puede gustarle ese tipo de
periodismo o no, pero nadie podrá
decir que inventa una realidad. Quiérase o no, los programas de Viale
muestran algo de lo que somos los
arrentinos como grupo social. Lo argentinos como grupo social. Lo que pasa en la pantalla está en la caPEDIDA POR BAGNASCO Y LA CAMARA

REPRESION

abogado de la querella que seis abuelas siguen contra los apropiadores de sus nietos en la citada cau-sa a cargo de Bagnasco, afirmó ansa a cargo de Bagnasco, arrino an-te Página/12 que esa información "escamoteaba la verdad", de la mis-ma manera que el Ministerio del In-terior se la está "escamoteando a la propia justicia argentina". En otro juicio contencioso contra el Estado, donde Pedroncini y otros letrados representan también a Abuelas y Madres de Plaza de Mayo, así como a Graciela Fernández Meijide (entre otros familiares de desapareci-dos), el Gobierno "retuvo parte de esa información que, según informan a España, no existe más". El leman a España, no existe mas : El le-trado alude a 40 carpetas que fue-ron encontradas por azar en un ar-mario del Ministerio del Interior, conteniendo 10.029 fojas "con registros e información sobre personas desaparecidas", que no fue en-viado al Juzgadoen lo Contencioso del doctor Osvaldo Guglielmino v fue incorporado directamente al ar tue incorporado directamente al archivo de la Conadep que obra en dependencias de la Subsecretaría de Derechos Humanos. Algo más grave aún ocurrió con el sonado caso de los cuatro expedientes, conteniendo información sobre cuatro personas desaparecidas, cuyas copias fueron robadas del juzgado a casto de la jugas Servini de Cubría. cargo de la jueza Servini de Cubría y cuyos originales "se extraviaron" en el propio Ministerio del Interior. Una pérdida más que significativa, porque esos cuatro expedientes se-rían los únicos que habrían sobrevivido (oficialmente al menos) a la quema generalizada de informes sobre la "lucha antisubversiva" decre-tada en 1983 por el presidente de facto general Reynaldo Bignone y el entonces comandante del Ejército, general Cristino Nicolaides. Dos represores casualmente procesados por Bagnasco en la causa sobre ro-

Bonafini contra Viale

"Yo no participé del chequeo de esa información", aseguró ayer Hebe de Bonafini, desde Dinamarca, lue go de que el periodista Fabián Doman afirmara que el material presentado en el programa "Fenómeno real", de Mauro Viale, había sido consultado con ella. Consultada por es-te diario, y en representación también de Madres de Plaza de Mayo, María Guzmán negó haber visto el programa pero no se mostró sorprendida por lo que leyeron: "Sabemos el periodismo amarillo que hace Viale y no sabemos cuánto más puede crecer". Por otro lado, Guzmán no está convencida de la veracidad de los

Por su parte, Adolfo Pérez Esquivel, premio Nobel de la Paz y titular del Servicio de Paz y Justicia (SERPAJ), propuso que fuerzas sociales y políticas se alíen para promover una consulta po-pular tendiente a anular las leyes de obediencia debida, de punto final y los indultos. Y remarcó que la aparición del documento sobre Perrota "pone una vez más en evidencia que la información está, a pesar de que dicen que la han destruido. Debe estar aquí o fuera del país, pero está". A la vez que agregó: "La aparición de esta información demuestra también que existe un estado de impunidad y que los criminales están sueltos y esto es dañino para los familiares de las víctimas y para la salud de la democracia".

bo de niños. Una riquísima informa-ción de más de mil fojas que la cartera política "nunca pudo ni quiso reconstruir como lo determinan las normas administrativas", según Pedroncini. En el Ministerio del Interior, en cambio, se optó "arbitraria-mente" por reconstruir "uno solo de los expedientes desaparecidos" y sin participación de los familiares. La caótica información que se recolectó le fue "enviada al juez en carreti-lla". Según el letrado de las Abue-las, este reiterado "ocultamiento de pruebas por parte del demandado (el Estado)", ha dado lugar a varias dis-posiciones de "no innovar" por parte de la Justicia, que traslucen el di-ferendo entre los poderes. El último se produjo hace pocos días, cuando el juez en lo contencioso solicitó al

Ministerio del Interior conducido por Carlos Corach una importante información sobre argentinos se cuestrados en Paraguay y traslada dos clandestinamente a nuestro pa-ís, que fue suministrada por la Corte Suprema de Justicia raguaya. Así como otros da-tos similares proporciona-dos por la justicia de Brasil y Uruguay. La res-puesta fue una "simple nómina", elaborada por la Subsecretaría de Derechos Hu-manos del Ministerio del Interior que al letrado le pa-"una

burla"

Albano Harguindeguy era ministro del Interior cuando fue secuestrado Rafael

La dictadura militar siempre negó la existencia de la represión y de archivos que la documentan.

Su majestad, el rating

Con la visita de la estrella brasileña Xuxa y un nuevo concur-so, Susana Giménez (Telefé) superó ampliamente en la escala de rating a "Fenómeno real", el prorating a "Fenómeno real", el programa que el conductor Mauro Viale estrenó por América el lunes por la noche. Según las cifras oficiales de la medidora Mercados y Tendencias (que son las que maneja América), "Hola Susana" alcanzó 31,8 puntos de promedio, contra los 12,3 que tuvo el programa de Viale. La empresa bone también dio garado, resea bone también dio garado, presa bone también dio garado. vo el programa de Viale. La em-presa Ibope también dio gánado-ra a la Giménez –en la franja ho-raria de las 20– con 35,9 puntos, frente a los 10,8 puntos conquis-tados por Viale. Estas cifras in-dican que, en su primer progra-ma, Viale vio frustradas sus am-biciones de "robarle" la audiencia a la diva, que desde hace años no puede ser destronada del es-pacio horario de las 20.

Aunque Viale apeló a la presencia de Charly García, que le rindió tributo a Diego Maradona en su debut como co-conductor de TV, y a los beneficios de la tecno-logía, su nuevo programa no resultó más que un caos poco sor-prendente. Por el contrario, Susana –que conoce más que nadie los gustos de su audiencia– acertó con la invitación de Xuxa.

ASESINATO DE PERROTA

lle, tanto en las clases ricas como en las pobres. No somos solamente así, pero en parte sí.

Claro que en ese contexto todos los temas, por más importantes que sean, tienden a convertirse en lo más parecido a un folletín, teleteatro o comedia de equívocos. En los pro-gramas de Viale se han tratado te-mas importantes como los derechos de las minorías sexuales, la corrupción o los problemas de la Justicia, pero todos terminan a los gritos, a las trompadas o insultos o con mujeres agarrándose de las mechas. De esta manera, lo que quiere ser pre-sentado como natural termina convirtiéndose en zoológico, en cosa de locos y rarezas.

Y en función de ese estilo perio-dístico, en el caso de los derechos humanos necesita dramatizar una se-sión de tortura –un golpe bajo efectista- que se suma al contexto del programa y desenfoca el planteamiento del tema. Estos planteos no disminuyen la

importancia que tiene la difusión de otro de los pocos documentos oficiales de la dictadura sobre los de-saparecidos y la represión. Sobre to-do porque, además de confirmar la vileza y cobardía de Videla y sus seguidores, ofrece otra prueba de que los archivos de la dictadura existen. Según dijo Viale, el documento que presentó el lunes forma parte de un archivo con miles tolma parte de un archivo con miles de fichas micro-filmadas. Uno se pregunta la razón de que el primer documento en ha-cerse público haya sido una "confesión" arrancada con torturas a un de-tenido indefenso, algo que la víctima fue obligada a decir y que lo que menos querría —con todo derecho— es que se hiciera pública.

PONGASE EN ESTE LUGAR.

Si quiere ver su aviso aquí venga a Av. Belgrano 673, o llame al 342-6000 (líneas rotativas)

Página/12 Dpto. de Publicidad

HOY MIERCOLES 4 - 21 hs. CAPITAINE CONAN

AVANT PREMIERE

PRESENTADA POR EL DIRECTOR

CINE MAXI Carlos Pellegrini 657 Retirar las entradas de regalo (2 por persona) hoy miércoles 4 de junio en la redacción del diario: Av. Belgrano 673 desde las 12 hs. **Entradas**

Página/12: Cumple 10 años y lo festeja con sus lectores

En el marco del II Encuentro Internacional

ESPACIO AUDIOVISUAL: DEMOCRACIA. PROTECCION Y CULTURA

Coordinación general: Fernando "Pino" Solanas

Organizado por **Página/12** • Fundación Imaginar • Cámara de Diputados de la Nación • A.D.E.C.A.A.

limitadas: 300

los niños se mueran de hambre y que la gente no tenga trabajo ni dignidad", dijo ayer el presidente de Caritas, monseñor Rafael Rey, en respuesta al presi-dente Carlos Menem. "La

gente no es subversiva, simplemente quiere vivir con dignidad", dijo. El ministro de Trabajo, Armando Caro Figueroa, eludió responder a las afirmaciones del obispo sobre el aumento de la pobreza y manifestó su confianza en que "las mediciones de mayo van a revelar una mejo-ría de la situación".

"La pobreza se extiende y se va impregnando como una mancha de aceite en nuestras comunidades, especialmente en las del in-terior del país", dijo Rey, quien ya había polemizado con el gobierno nacional en los últimos días, cuando di-jo que había aumentado la pobreza. Al lanzar la nue-va colecta anual de Caritas. el obispo de Zárate y Cam-pana cuestionó al Gobierno por "la abundancia, el despilfarro y frivolidad" frente al pueblo "que se muere de hambre y no tie-

ne trabajo".

Al hablar sobre los cortes de ruta que se produje-ron en Cutral-Có, Córdoba, Salta y Jujuy, Rey anticipó que "tendremos re-acciones más graves que las que vivimos en Cutral-Có, porque esto es escandaloso e inmoral", y se mostró sorprendido de "códaloso e inmoral" mo en 15 días se puede so-lucionar el problema del desempleo, que tiene mu-chos años". "La gente no quiere limosnas, sino tra-bajar, porque es la única forma de vivir dignamente", dijo Rey

La obsesión del decreto

enigmática respuesta que dio el presidente Carlos Menem cuando ayer lo consultaron sobre la posibilidad de que la reforma laboral que impulsa el Gobierno sea impuesta por decreto si fracasan las negocia-ciones con la CGT, el Grupo de los Ocho y las pymes. De todos modos, si bien no cerró esta posibilidad, el mandatario se en-cargó de dejar en claro que es un tema en el que quiere mayor celeridad al anunciar que si los negociadores logran un acuer-do sobre la flexibilidad laboral, inmediatamente lo convalidará por decreto y luego enviará el proyecto de ley al Congreso.

Para Menem, Chacho es "difamador" y Terragno "no sabe lo que dice"

obispo fueron blanco ayer de la furia presidencial. Carlos Menem calificó a Carlos "Chacho" Al-varez como "difamador", "patote-ro" y "cobarde", en respuesta a la recomendación que le hiciera Alvarez de que después de 1999 "se busque un buen abogado". "No sabe lo que dice", fue la expresión que eligió para cargar sobre Rodolfo Terragno, el presidente de la UCR, quien tras su consagración como primer candidato a diputado por el radicalismo metropolitano desgranó críticas sobre la gestión social y económica del Gobierno. Con Justo Laguna, el obispo de Morón, tampoco tuvo piedad. "Ignorante", le espetó, lisa y llanamente. La de-licadeza, sus dotes de estadista, las licadeza, sus dotes de estadista, las mostró finalmente para referirse a su antecesor. "Le tengo una gran admiración, es un peleador", dijo sobre Raúl Alfonsín.

Para Menem, los años que pasó siendo oposición le dejaron una impresión diferente sobre las relaciones políticas. "Eramos una oposición con más nivel, excepcional", aseguró el Presidente. Su enojo estaba orientado a castigar al líder del Frepaso, quien a castgar ar nuel del repaso, quien el fin de semana pasado le recomendó que "se busque un buen abogado", después de que **Página/12** publicara la información de que el juez federal Adolfo Bagnasco investiga a Menem por enriquecimiento ilícito en la caua que está abierta por la construcción de la pista aeronáutica en Anillaco. "Ningún peronista, salvo uno (José Luis Manzano), se atrevió a denostar en contra de la autoridad del Presidente como lo hace la oposición y ése es el caso de "este señor", Alvarez que es un difamador profesional, un pato-

es un dinamador professional, un pado-tero en el mundo de la política", dijo. En una reunión de prensa con los titulares de las principales agencias de noticias de la Argentina, el Presidente profundizó sobre sus molestias con Alvarez. "Es un cobarde, porque yo lo tengo querellado hace cinco años y cuando lo citan de Tribunales se am-para en los fueros parlamentarios, no para en los fueros pariamentarios, no da la cara, como tiene impunidad a partir de sus fueros entonces puede decircualquier cosa", continuó el Presidente, quien luego se puso a sí mismo como ejemplo a seguir. "Cuando yo tengo la oportunidad no hago declaraciones hociando imputaciones claraciones haciendo imputaciones. me preocupo de probar lo que digo, pero este individuo ni por cerca", pre

Su enojo, luego, lo hizo extensivo a toda la oposición, política o no. "Todo lo que puede causar algún tipo de molestia al Gobierno, de intranquilidad, es aprovechado por la oposi-ción", dijo el Presidente, quien entonces arremetió contra el presidente del radicalismo. "El doctor Terragno lamentablemente no sabe lo que dice, porque no conoce la realidad de las cosas", dijo sobre el candidato a diputado luego de que le enumeraron una serie de críticas formuladas por

La ballesta presidencial apuntó luego a la cabeza del obispo Laguna, que había criticado su viaje a Alemania. Las definiciones presidenciales también incluyeron a Justo Laguna: "Ignorante, zapatero a tus zapatos", le aconsejó.

"El accionar de la Iglesia lo veo muy bien, salvo algunos", manifestó, para luego señalar que "yo entiendo que los hombres de la Iglesia tendrían que estar imbuidos del amor al que hace referencia Nuestro Señor Jesucristo, pe ro hay algunos que a través de una ob-sesión ciega vuelcan todas sus críticas en contra del presidente de la Na-Indicó luego Menem: "¿Uste des creen que los alemanes van a venir a la Argentina si no están dadas las condiciones, o es que a los que me re-cibieron les pinté un panorama diferente al que estamos viviendo?, lo co-nocen mejor que nosotros", se jactó.

Subrayó que la posición de Laguna 'es ignorar". "Yo le diría zapatero a tus zapatos o al César lo que es del César o a Dios lo que es de Dios, por lo menos eso es lo que dice la Biblia", dijo combinando frases extractadas de la Biblia v de la tradición oral urbana Luego compensó con la Iglesia, al elo-giar la actitud del obispo Rafael Rossi, auxiliar del Arzobispado de Bue nos Aires, quien en su homilía del 25 de Mayo también había criticado al Gobierno por la "falta de justicia". Para diferenciar a Rossi de Laguna, Menem reveló que Rossi "me mandó con la homilía, el viernes anterior, una car ta diciendo que tenga cuidado con lo que van a decir los medios, que van a desvirtuar la homilía, y justo lo que dijo él se dio.Fue una homilía equilibrada, donde reconoce que se hicie-ron muchas cosas y que faltan muchas por hacer", explicó el Presidente. "Lo grave –dijo después volviendo a Laguna— es cuando no se reconoce na-da. Y cuando un cura no reconoce nada es porque está afiliado a un parti-do político."

"Gobierno irritable"

"Es incomprensible el nivel de irritación del Gobierno", dijo Carlos "Chacho" Alvarez al tomar cuenta de que según Carlos Menem es un "difamador, un patotero y un cobarde". Alvarez ex-plicó que la iniciativa que generó la polémica es que "cualquie-ra que sea el partido que llegue al poder en 1999, hay que con-vocar a los hombres más probos, intachables e imparciales para di-señar un informe sobre las responsabilidades concretas en ac-tos ilícitos". Terragno lo midió a Menem desde otro lugar, y lo exhortó "a respetar su propia inves-tidura". "Ha recurrido al agravio personal en un intento de evitar el debate sobre la pobreza, la corrupción y el desempleo.

JUBILACIONES "TRUCHAS" EN LA RIOJA

Volaron huevos, piedras y naranjas



El jefe de policía, Ramón Vega Aciar, quiso negociar pero lo repelieron a naranjazo limpio.

Jnas quinientas personas se lanzaron ayer enfurecidas contra la sede de la Ansses en La Rioja para reclamar que les pa-guen la jubilación. Huevazos, pedradas y naranjazos se estrellaron contra la vidriera del local que finalmente estalló en mil pedazos. La mayor parte de los manifestan-tes fueron jubilados el año pasado por el gobierno provincial, condición que perdieron en abril cuan-do, luego de múltiples denuncias de irregularidades, la Ansses dejó de pagarles. Todo el episodio es una muestra más de las extrañas relaciones entre el gobierno rioja-no y el poder central.

La historia de las jubilaciones tru-chas en La Rioja comenzó a comienzos de 1996 cuando el gobierno de Angel Maza debió, al mismo tiem-Angel Maza deolo, ai mismo tempo, transferir la Caja de Jubilaciones a la Nación y reducir el plantel de empleados estatales. Maza unió lo útil a lo agradable: en lugar de des-pedir a la gente la jubiló irregular-mente –muchos no tenían ni la antiro— y con eso le pasó el costo al go-bierno central que se aprestaba a ha-cerse cargo de la Caja. De las 4500 jubilaciones nuevas, la Ansses anuló 3800. Esos ex empleados públi-cos dejaron de cobrar salario primero y jubilación después. Desde mar-zo no reciben un peso y por eso el escándalo de aver.

La manifestación se realizaba frente a la Casa de Gobierno pero un grupo, enfurecido, arremetió a pedradas y naranjazos contra el local de la Ansses y destruyó su fachada. Después, también quemaron cubiertas y lanza-ron objetos contra la Casa de Gobier-no donde se encontraban guardias de la infantería de la policía riojana que tenían orden de no reprimir y se replegaron al interior del edificio. El jefe de la fuerza, Ramón Vega Aciar, salió del delíficio con intención de ne-gociar pero fue repelido a naranja-zos. Fue la protesta más dura que ha afrontado el gobierno del justicialis-ta Angel Maza. La batahola tuvo lugar a pocos metros de la carpa que

los docentes instalaron el lunes en reclamo de mayor presupuesto para la educación y de la suspensión de los

descuentos especiales que le aplican a los maestros de la provincia. El escándalo de las jubilaciones riojanas no sólo trató sobre emplea-dos públicos transformados irregularmente en jubilados sino también en el cobro de sumas siderales por parte de hombres del poder político. Algunos casos son directamente ab-Algunos casos son directamente absurdos como el de Miguel Angel Asís, que se jubiló como vicegobernador y sigue cobrando el sueldo como tal. Su jubilación asciende a 6.095 pesos mensuales. La ministra de Educación, Lilian Belber de Herrera, recibe 4.428, el diputado nacional Carlos Omar Menem 6.296, el ex procurador general Angel el ex procurador general Angel Agüero Iturbe 8,197. La jubilación del intendente de La Rioja, Nicolás Martínez es de 5,016 pesos y la del presidente del Concejo Deliberante 4,338. Todos ellos fueron objeto de cánticos varios durante la manifes-tación de ayer.

Junta Interna A.T.E. . C.E.N.A.R.E.S.O.

organiza Jornada - Debate "Droga y drogadicción en Argentina a fin del milenio"

Hoy - 10 hs. Salón de Conferencias del C.E.N.A.R.E.S.O. Combate de los Pozos 2133 - Capital

DUHALDE ADMITIO QUE ESTA ALERTA

El corte tan temido

Eduardo Duhalde confirmó que su gobierno realiza tareas de inteligencia para evitar los cortes de ruta, como informó ayer **Página/12**. "Son sectores minoritarios."

El gobernador Eduardo Duhalde dijo ayer que "hay posibilidades de que se produzcan disturbios, como en cualquier lugar del país", y confirmó que su gobierno realiza tareas de inteligencia para detectar posibles cortes de ruta, tal como adelantó ayer Página/12. Duhalde dijo que los cortes de ruta "se están convirtiendo en una moda" y atribuyó los intentos que se gestaron en su provincia a "un clima que está alentado por sectores políticos". De todos modos, admitió que hay "un caldo de cultivo" para que prosperen "este tipo de acciones". Duhalde confirmó el adelanto de

Duhalde confirmó el adelanto de este diario luego de tomar juramento al nuevo ministro de Gobierno bonaerense, José María Díaz Bancalari, y aseguró incluso que, además de los focos de conflicto de San Martín y La Matanza, había posibilidades de cortes de rutas en otros puntos de la provincia. "Nosotros tenemos, no solamente en estos lugares, informes de sectores, generalmente sin representación institucional, minoritarios, que están tratando de poner en práctica aquí en la provincia el tema de los cortes de ruta", explicó.

de los cortes de ruta", explicó.
En su edición de ayer, Página/12
informó que el gobierno bonaerense realiza en el último mes tareas de
inteligencia en "las zonas críticas"
de la provincia en la búsqueda de
cortes de ruta. En la última semana,
los servicios de inteligencia de la
Policía Bonaerense detectaron dos
zonas donde se proyectaban cortes
de ruta. Uno era en el kilómetro 36
de la ruta 3, en La Matanza. Según
fuentes de la Secretaría de Seguridad, se trataba de una medida impulsada por un comerciante de la zo-

na, que ya había intentado sin éxito cortar el Puente La Noria hace diez

El otro foco de conflicto se encontraba en la villa La Carcova, en el partido de San Martín. El intendente Libonati reconoció que en esa población—una de las más pobres de su partido— "suele haber encontronazos", pero los vinculó con "maniobras que se hacen en época electoral". Los pobladores de la villa planeaban cortar el cruce de la ruta 8 y la avenida Márquez, el punto de mayor concentración de tráfico en San Martín.

Duhalde admitió que "puede haber algún incidente de este tipo en cualquier momento", pero aclaró que "cada caso hay que verlo individualmente, no se puede generalizar, hay que ver las causales". "A veces se juntan diez personas... les cuento una", dijo el gobernador, para recordar el caso de los estudiantes que la semana pasada cortaron el tráfico cuando se les impidió salir de clase para ir al velorio de un compañero de clase.

Tras la asunción de Díaz Bancalari, el gobernador bonaerense admitió que los intentos de cortes de ruta se producen "apoyándose naturalmente en algunos reclamos sociales, porque si no hay un reclamo social o un caldo de cultivo, es muy difícil que prosperen este tipo de acciones". Asimismo, defendió su decisión de montar un dispositivo de seguridad para detectar posibles cortes de ruta, al señalar que "se tiene que informar al ministerio que corresponda para saber las causas, si las hay, respecto de posibles acciones".

El secretario de Seguridad, Car-

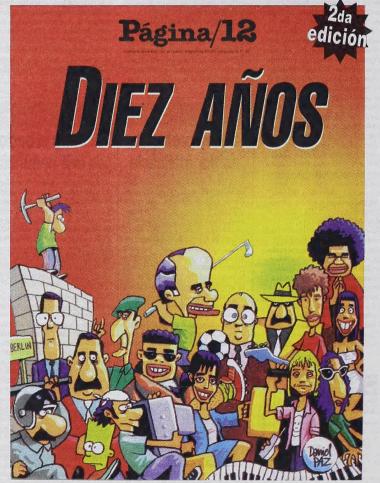
los Brown, por su parte, dijo que "no hay ningún dispositivo especial" destinado a prevenir cortes de ruta. "El gobernador no me ha dado esas instrucciones", dijo, aunque admitió que "seguramente, el gobernador estará haciendo al mismo tiempo otra tarea de rutina que se viene haciendo desde hace mucho".

"Los cortes de ruta se están convirtiendo en una moda", dijo Duhalde.

Reconoció que "hay un caldo de cultivo para este tipo de acciones"



Perdón, nos quedamos cortos



Se agotó la primera edición de la revista de los diez años . Si no la consiguió, la segunda edición aparecerá con el diario de mañana.

Reclame en su Kiosco la revista aniversario con todos los cambios de la década.
Escriben para los festejos: Erneso Tifienberg, J.M. Pasquiri Durán, Jorge Cicutin, Erneso Tenembaum, Horacio Verbisky,
Guillermo Alfieri, Raúl Kollmann, Luis Bruschein, Mario Wainfeld, Julio Nudler, Alfredo Zaiat, Jorge Scharzer, Susana Viau, Rep,
Rodolfo Livingston y Carmen Córdova, Laurencio Adot, Andrea Ferrari, Miguel Brusscó, Eva Ciberti, Sergio Sinay, Rodrigo Fresán, Miguel
Bonasso, Leonardo Moledo, Pedro Cahn, Juan Sasturain, Graciela Montes, Juan Forn. C.E. Felling, Carlos Polimeni, Luis Alberto
Quevedo, Eduardo Galeano, Luciano Monteagado, Roberto Cossa, Guillermo Sacçomanno, Martín Granovsky, Walter Goobar, Osvaldo
Bayer, Eduardo Febbro, Daniel Lagares, Ezequiel Fernánder, Moores, Daniel Paz.

Edición especial aniversario: Revista (opcional) \$ 2,80

ACUERDO MENEM-DUHALDE

El aeropuerto es mío

La privatización del aeropuerto de Mar del Plata se convirtió en un nuevo motivo de discordia entre Carlos Menem y Eduardo Duhalde. "El aeropuerto de Camet es provincial y, por lo tanto, su inclusión en un decreto de orden nacional se debe a un error y tiene que ser objeto de verificación", advirtió ayer el bona-erense. Es que la incorporación de la estación aérea marplatense entre las 36 que el Presidente pretende pasar a manos privadas impide a Duhalde sumarlo al paquete de aeródromos provinciales que piensa privatizar por su cuenta. El gobierno porteño también criticó el decreto de Menem, que prevé la desactivación del Aeroparque Metropolitano en siete años.

En Buenos Aires existen 56 aeródromos, de los cuales Duhalde también quiere deshacerse y para ello encargó la elaboración de un estudio técnico. La Dirección de Aeronáutica provincial prevé finalizar ese trabajo en los próximos 60 días, aunque el gobernador anticipó ayer que la privatización se hará "en un solo paquete"

paquete".
Pero el atractivo que tiene ese "paquete" es precisamente el único aeropuerto rentable: Camet. Por esa razón, Duhalde aclaró ayer que la estación aérea marplatense "es provincial" y-reclamó a Menem que lo excluya de la nómina que la nación piensa privatizar.

ciuya de la nomina que la nacion piensa privatizar.

Para seguir adelante con la privatización, Menem no sólo deberá lidiar con Duhalde, sino también con la Justicia, que días atrás ordenó la suspensión cautelar de ese proceso en el marco de una causa promovida por legisladores de la oposición. El amparo fue concedido por la jueza Liliana Heiland, pero el Gobiera no no lo tuvo en cuenta. "Los jueces tienen que entender que no pueden entrar en este juego. Del funcionamiento de los aeropuertos en este mundo sofisticado dependen muchas vidas", la criticó ayer Menem. Reclamó también a los magistrados que "sean un tanto equilibrados en sus decisiones" y que no entorpezcan "algo que hace al desarrollo de la Argentina, y a la vida y a la seguridad de las personas".

El gobierno porteño también dará batalla por el Aeroparque, que según el decreto presidencial será desactivado en siete años y sus terrenos transformados en espacios verdes. "Esas tierras son de la ciudad y cualquier decisión al respecto debe tomarla la Legislatura local", aclaró el vicejefe de gobierno porteño, Enrique Olivera. En el capítulo judicial de esta disputa, los porteños tienen ya dos fallos a su favor.



Mientras los diputados firmaban su enjuiciamiento político, Bernasconi apuntó a la Casa Rosada, Arrinconado, el juez de Dolores situó su caso en los forcejeos entre Menem y Duhalde.

"Me perjudicó la relación de Coppola y Hernández"

Perdido por perdido, Hernán Bernasconi echó mano a su carta política: "Yo estoy perjudicado por las relaciones que mantiene Guillermo Coppola con el secretario privado del presidente Carlos Menem", acusó el polémico juez de Dolores, al que un magistrado y dos cámaras le imputaron la comisión de serias irregularidades e, incluso, el liderazgo de una "asociación ilí-cita" dedicada a falsear evidencias. Con su explosiva frase de ayer, pronunciada minutos después de que los diputados resolvieran enviarlo a juicio político, Bernasconi planteó algo que siempre sobrevoló al caso Coppola: la existencia de una pelea política de primer nivel. En esa línea conspirativa, Bernasconi es parte del equipo duhaldista y Coppola viste la casaca menemista.

El de ayer fue otro día agitado pa-ra el juez que en la última semana paseó repetidamente su palidez por los pasillos del Congreso. Esta vez, se plantó a las cuatro de la tarde exigien-do que la Comisión de Juicio Políticonceda "derecho a defensa Los legisladores se negaban, ofendidos porque lo citaron dos veces y el tos porque ro citarón tos veces y en hombre de Dolores los dejó de seña. Finalmente, accedieron a escucharlo, para no dejarle ningún resquicio para pataleo posterior. Rodeado de perio-distas, mientras los diputados delibe-raban, Bernasconi afirmaba: "No ven-ro a bacer ningún show periodístico". go a hacer ningún show periodístico" Bernasconî expuso durante tres ho

ras, en sesión secreta, tratando de re futar los graves cargos que se descar gan sobre él, su ex secretario Rober to Schlägel y sus policías encubier-tos, Diamante, Gómez y Gerace. Ex-cepto el juez, todos los otros ya están



Llámase a Licitación Pública № 21/97 a realizarse el día 23/06/97 a las 09.00 hs., en Marcelo T. de Alvear 145 - 8° Piso - Casa de Gobierno -Resistencia - Chaco, con el fin de contratar la adquisición de medica con destino a los distintos servicios de con destino a los distintos servicios de la provincia para el programa de edu-cación para la salud y procreación hu-mana responsable Ley 4276, por un monto estimativo de \$85.020. Los pliegos y cláusulas generales pueden adquiririse en esta dirección y en Casa del Chaco - Callao 322 - 1er. Piso - Opto. "A" - Capital Federal, al precio de \$80.- Cada pliego en papel sellado de esta provincia.

sellado de esta provincia DIRECCION DE ADMINISTRACION

Un día se hará insticia. Voy a presentarme ante el Senado con las prue bas de la inocencia en la mano", au-guró Bernasconi. El Senado es la cámara en la que se juzga a los magis-trados. Diputados es la que debe acusarlos. Por lo tanto, Bernasconi ya dio por hecho que se encamina hacia un

proceso político.

Razón no le falta: por unanimidad, los representantes de la oposición (radicales, Frepaso y provinciales), jun-to a los oficialistas (sean menemistas o duhaldistas), al margen de alguna ausencia, consensuaron un dictamen único que ordena investigar el posible "mal desempeño y comisión de delito" del juez que hasta hace una horas se proclamaba "víctima de la pe netración del narcotráfico" y ayer tras-ladó el embate hacia la Casa Rosada

En Diputados se acumularon testimonios de gente famosa e ignota que responsabilizó a Bernasconi por de-tenciones en base a pruebas falsas, en medio de espectaculares operativos policiales, con previo aviso a los canales de televisión. El juez federal Ga-briel Cavallo y la Cámara de Apelaciones porteña dieron por probado que al menos al ex futbolista Alberto Tarantini le "plantaron" cocaína en su domicilio.

DOS CAUSAS PESADAS

Si hay prófugos, es por ineficacia

El juez no dudó en cargar las tintas sobre la Policía. "Hay una cuestión de falta de eficacia..., no es po-sible que la gente que está encarga-da de nuestra seguridad no los haya encontrado en diez o quince días.' El juez es Adolfo Bagnasco y se re fería a los cuatro prófugos que tiene la causa por el contrato informático entre el Banco Nación e IBM. "Me he reunido con la Policía Federal para pedirle mayor diligencia", ahon-dó el magistrado, dando más indicios sobre los responsables de que no se haya efectivizado la orden de captura que pesa sobre Aldo Dadone, Juan Carlos Cattáneo, Ricardo Martorana Gustavo Soriani, sospechados todos de haber participado en un ne-gociado (con coima de 37 millones incluida) entre el principal banco oficial y la multinacional informática. "Es una cosa preocupante que aún no estén localizados", concluyó Bagnasco, con un matiz mucho más se vero que el que puso el ministro de Justicia de la Nación, Elías Jassan: "No hay que alarmarse por eso, pró-fugos existieron desde que existe la historia judicial en el mundo", dijo, textualmente, Jassan, ante una pregunta que sugería la posibilidad de que los implicados gocen de algún tipo de protección oficial o de que su presunta salida al exterior se haya producido por inoperancia de la Di-rección de Migraciones. El juez Bagnasco aguarda aún informes de la Justicia suiza y de la norteamericana sobre los titulares de las cuentas en las que se habrían depositado las

El oro y el barro en una denuncia

El juez federal Gabriel Cavallo investiga si en la llamada causa del Oro (maniobras ilegales de importación y exportación de ese metal) existió un intento de extorsión contra uno de los principales imputados del ca-so, el vicepresidente de Casa Piana, Miguel Seligman, quien asegura que un abogado del foro porteño –cuyo nombre no trascendió– le pidió di-nero a cambio de lograr que no fuera arrestado.

La historia se remonta a principios de mayo, cuando Seligman prestaba declaración indagatoria ante el juez federal Jorge Ballesteros, a cargo del caso. Al noveno día de su declaración, antes de que ésta re-comenzara tras la pausa habitual para el almuerzo, el abogado que asis-te a Seligman, el ex juez Martín Anzoátegui, se presentó ante el juez para advertirle que a partir de eso mo-mento su cliente se negaría a conti-nuar testimoniando porque alguien le había pedido plata, precisamente en nombre de Ballestero y el fiscal de la causa, Miguel Osorio. Si Seligman no pagaba, quedaría inme-diatamente detenido, aseguró Anzo-átegui que había explicado el supuesto "intermediario". Aunque el tono de Anzoátegui no implicaba una acusación hacia el juez, sino más bien una advertencia sobre algo que estaba ocurriendo a sus espaldas, Ba-llestero pidió una investigación. Según trascendió ayer en Tribunales, el juez Cavallo, a cargo de la pesquisa, cree que se trató de una ma-niobra de Seligman para "embarrar

LA CAMARA DEJO LIBRE

GANBIO .

Después de 55 días de prisión, Cúneo Libarona fue liberado ayer, tras el cambio de carátula de su causa. La Cámara Federal porteña consideró probado que el abogado del ex comisario Ribelli intentó amedrentar al juez que investiga el atentado a la AMIA. Juan José Galeano, pero consideró exagerada la acusación de "coacción agravada". El fallo del tribunal cuestionó severamente la actuación del juez Norberto Oyarbide, quien detuvo a Libarona y lo sancionó apartándolo del caso. denar ayer la inmediata liber-tad de Mariano Cúneo Libarona y tad de Mariano Cuneo Libarona y su socio Pablo Vigliero, la Cámara Federal porteña desautorizó al juez federal Norberto Oyarbide, quien mantuvo tras las rejas a los dos abogados durante cincuenta y cinco dí-as bajo acusación de haber coaccionado, en forma "agravada", a otro juez federal, Juan José Galeano, quien tramita la causa que in-vestiga el atentado a la AMIA. Cúneo y su socio patrocinan al ex co-misario Juan José Ribelli, el último poseedor conocido de la Trafic que voló la mutual judía. En su dictamen de ayer, la Cámara de Ape laciones dio por probado que entre Cúneo y Ribelli intentaron presionar a Galeano, con un video que fue hurtado del mismísimo despacho del juez y, por eso, el ex abogado de Coppola seguirá procesado. Pero en el mismo acto, la Cámara or-denó su liberación con una severa reprimenda a Oyarbide. Básicamente, le imputa al magistrado: haber exagerado la acusación para poder encarcelar a Libarona; disponer escuchas telefónicas ilegales; no proteger el secreto del sumario evitando la difusión de esas escuchas; aceptar presiones de una co-misión parlamentaria, y concretar el arresto de los abogados en plena calle, con televisación en directo. En consecuencia, Oyarbide fue sancionado con su apartamiento

Cultor del bajo perfil, Oyarbide sólo lo quebró en esta causa, en la que debió investigar el robo de un videocasete relacionado con el caso AMIA del despacho de su colega Juan José Galeano. Ese video -en el que Gale ano discute tratos económicos con el traficante de autos Carlos Telleldín, quien dice haber entregado la Trafic a Ribelli- fue utilizado por el ex comisario y Cúneo Libarona para "ame-drentar" a Galeano, según consideró probado la Cámara

Pero esa maniobra -agrega el tribunal- nunca constituyó el delito de coacción agravada (amenazas con el propósito de lograr una concesión a cambio), que sí ameritaba la prisión preventiva de ambos (y, según Oyar-bide, también de Vigliero, aunque en su caso la Cámara directamente dijo que no había prueba alguna en su con-

Según la Cámara, éstas son las irre gularidades cometidas por Oyarbide: Dispuso las "primeras escuchas" te lefónicas de los abogados sin dejar constancia ni fundar esa medida en la causa, en lo que constituyó "una se ria irregularidad" que quedó demos-trada "en forma palmaria" y que obli-gó a declarar la nulidad de esa prue-

· No informó al Colegio Público de Abogados que iba a disponer esas es-cuchas. Si bien Oyarbide no estaba obligado por la ley que regula la actividad de los matriculados, para la Cámara "razones de prudencia y de máximo respeto a la función que ejer-ce el Colegio Público de Abogados (...) aconsejan que se comunique a la referida institución la adopción de este tipo de diligencias respecto de un abogado matriculado, a los efectos de que pueda ejercer las medidas de con-tralor que entienda adecuadas. (...) No cabe duda de que tal proceder garantizaría de acabada forma el principio de inviolabilidad del estudio jurídico y permitiría asegurar debidamente el respeto por el secreto profesional que debe acompañar la gestión de los abo-gados, interpretación ésta que cabe

El carilindo salió y dijo Me quisieron callar la boca,

creo que lo lograron", dijo ayer el abogado Mariano Cúneo Li-barona al recuperar su libertad. Y enseguida trazó un paralelo entre la actuación de Hernán Bernasconi en el caso Coppola y la de Juan José Galeano en la investigación del atentado a la AMIA: "Yo un día denuncié a un juez federal que hoy tiene juicio político y a un secretario que está preso. Me dijeron que embarraba la cancha y el tiempo me dio la razón. Acá, apenas empecé a dar un paso me encerraron". Sobre Norberto Oyar-bide, comentó que el delito que le imputó "nació en la época de la subversión y tiene una pena igual a la violación. La aplicó para poder detenerme v está claro que si pensaba ascender con mi detención, ya no va a lograr-lo. La Cámara no sólo le llamó la atención, sino que además lo apartó de la causa. Por algo es Se definió como "una víctima" y aseguró que "más que nunca" seguirá ejerciendo su profesión. "Yo creo que a todo lo malo hay que sacarle cosas buenas, pue do revivir un montón de cosas" manifestó acerca de los 55 días que pasó tras las rejas, y resca-tó el apoyo de su familia. Su so-cio, Pablo Vigliero, también habló de "este injusto encarcela-miento" y dijo aceptarlo "si ha servido para afianzar el ejercicio de la profesión de abogado". Remarcó la "endeblez del sistema de justicia" y la "injerencia política en las decisiones judiciales" y agradeció a la Cáma-ra haber puesto "las cosas en su

A CUNEO LIBARONA

Y FUERA

hacer extensiva hacia todas aquellas profesiones liberales en cuyas reglas de ejercicio lleve esencial relevancia el secreto profesional".

de ejercicio lieve esencia relevancia el secreto profesional"

• Autorizó, además, "copias en cintas magnetofónicas de la totalidad de las grabaciones telefónicas interceptadas (...) sin tomar ningún recaudo o previsión en torno a la posible violación del secreto profesional, para cuya lesión bastaría tolerar el acceso indiscriminado a las escuchas interceptadas, sin ningún control previo, ni criterio selectivo. Máxime cuando existen conversaciones sobre cuestiones que no guardan ni la más mínima vinculación con las ventiladas en autos."

• En contraste con las "pautas de lógica elemental y de sentido común", libró una "incomprensible" orden de detención cuando los abogados "ya se habían presentado en la
causa, autorizando a su requisa (...)
pero sin disponer el allanamiento del
domicilio". La Cámara recordó que
el arrestose concretó "en la puerta del
edificio del estudio jurídico, ante un
operativo de cobertura periodística
inusitado, a cuya exposición se sometió innecesariamente a los imputados"

• El mismo día que ordenó el arresto de los abogados compareció ante la Comisión bicameral de seguimiento de los atentados de la embajada de Israel y la AMIA "sin guardar la debida circunspección y reserva" y

La parte del video

La resolución de la Cámara Federal que cambió la acusación a Cúneo Libarona y dispuso su liberación, contiene también una referencia al polémico video en el que el juez Galeano aparece negociando en términos económicos una declaración de uno de los detenidos por la causa AMIA. Dijo ayer la Cámara: "En relación al videocasete, se debe reparar en lo irregular del procedimiento que documenta, en los términos de los diálogos sostenidos por sus protagonistas, en la ausencia de cualquier tipo de constancia en el expediente que reflejara fielmente la diligencia, marginando con ello a algunas de las partes de su exis-tencia y conocimiento. Además cabe agregar la indicación del magistrado actuante (Galeano) de que sólo se consignara la presencia del detenido pero por un motivo diverso, lo que así se hizo en la causa

"Tal plexo de circunstanciasagrega- dotan de suficiencia al objeto empleado como para que el dr. Galeano pudiera haberse sentido amedrentado. Ello así, con independencia de la legalidad o ilegalidad del proceder que la cinta refleja, aspecto en relación al cual el Tribunal no considera pertinente ahondar, en mérito a que ante el Juzgado Federal número cuatro se investiga puntualmente esta cuestión".

En otro párrafo de su resolución, la Cámara también señaló que la investigación no debe perder su rumbo original, o sea el esclarecimiento de cómo ese video fue robado del despacho del juez Galeano. "soslayando" disposiciones de la Corte Suprema sobre la comparecencia de los magistrados ante las comisiones parlamentarias que tienden a "reforzar la independencia" de la Justicia.

Tras estas consideraciones, la Cámara "recomendó" a Oyarbide que "en lo sucesivo evite" actuar de este modo. Y respecto de Cúneo y Ribelli, modificó el delito que se les imputa y bajó de 500 mil a 50 mil pesos el embargo sobre sus bienes.



Cúneo Libarona deja su lugar de reclusión en el edificio Centinela, con cariño hacia los gendarmes.

PARA QUE GANE LA EDUCACION

Es necesario que todos conozcan cuáles son los salarios docentes que hoy se pagan en cada provincia. Ellos dependen de la política salarial y de los recursos que cada una posee, por lo tanto, como vemos en el cuadro, son variables.

El salario que se toma como testigo pertenece al maestro de grado de jornada simple, es decir, el que trabaja un turno (auatro horas de dase por dia más el tiempo para su preparación). Hay muchos docentes que trabajan dos turnos, a veces en diferentes escuelas, para poder completar un salario que les alcance para vivir. Hay otros docentes que trabajan en escuelas de "jornada completa" y su remuneración es entre un 50 y un 80% superior.

Todos somos conscientes de que es necesario mejorar la retribución de las personas a las que les encomendamos una de las funciones más importantes de la sociedad: educar.

Yo misma expresaba en la Conferencia Mundial de Educación, el año pasado en Ginebra, que no existe en el mundo un sistema educativo mejor que los docentes que posee. La educación no puede descansar solamente en el sacrificio y vocación de los docentes, debe hacerto en su profesionalismo y compromiso por los resultados. Parte de ese profesionalismo tiene que ver con el valor con el que lo retribuimos y otra parte con su capacidad profesional y responsabilidad en el trabajo.

En los últimos años aumentamos el número de escuelas y aulas nuevas y creció también la cantidad de niñas y jóvenes en las mismas. Tenemos sólidos consensos sobre lo que hay que enseñar y están creciendo las tareas y obligaciones de los docentes. Como sobemos, para enseñar los nuevos contenidos se ha organizado una capacitación sistemática con las universidades y profesorados que les pedimos a nuestros docentes que tomen. Yo diría que la gran mayoria de nuestros maestros y profesores, frente a esta profunda reforma, pienso que es esto la que había que hacer en nuestro país, a pesar de estar temerosos por los combios y desafíos, porque era la que muchos de ellos ya hacían sin el respuldo de una política de Estado. Pero también muchos de ellos, a pesar de reconocer las dificultades que atraviesan quienes no tienen trabajo, se sienten devaluados frente a otras profesiones.

En síntesis, salvo en aquellas provincias donde la situación salarial docente es buena, hoy un total consenso sobre la necesidad de mejararla.

SALARIO BRUTO DEL MAESTRO DE GRADO/NIVEL PRIMARIO COMUN - JORNADA SIMPLE

PROVINCIA	SIN ANTIG.	5 AÑOS ANTIG.	10 AÑOS ANTIG.	20 AÑOS ANTIG.	21 AÑOS y mas ANTIG.
BUENOS AIRES	330.00	390,00	430.00	530,00	570,00
CATAMARCA	497.00	565.08	609.88	698.81	738.99
CÓRDOBA	408.18	476.02	498.63	634,32	679.55
CORRIENTES	268.41	327.97	367,69	466.97	506.68
CHACO	313.29	379.89	424,30	535,31	579.71
CHUBUT	362.52	444,33	498,87	635.22	689.76
ENTRE RÍOS	307.13	368.50	409.42	511.72	552.64
FORMOSA	264.50	333.50	379.50	494.50	540,50
JUJUY	328,60	386,68	445,08	522.20	572.92
LA PAMPA	394,20	479.40	522.00	621.40	621.40
LARIOJA	644.18	743,21	809.23	974.28	1139.23
MENDOZA	452,76	499.82	531.20	535.33	669.61
M.C.B.A.	330.57	423,35	516.13	694.20	701.70
MISIONES	329.37	389.60	429.76	530.14	570,30
NEUQUÉN	601.78	687.28	744,30	886.81	943.82
RIO NEGRO	439,57	509.10	555,45	879.14	717,69
SALTA	260.39	306,89	353,39	430.89	446,39
SAN JUAN	372,29	417,57	447.76	523,23	553,42
SAN LUIS	350,24	434,31	515.36	630.48	686.53
SANTA CRUZ	836,28	884.61	916.83	997.38	1029.60
SANTA FE	458,76	480,51	509.52	582,02	611.02
S. DEL ESTERO	466.06	564.88	630,77	795.48	861,36
T. DEL FUEGO	755.50	817.00	878.50	962.21	1022.00
TUCUMÁN	352,75	408.50	445,67	538,60	575.77

EN PROMEDIO, LOS MAESTROS GANAN:

• el 11 % entre \$ 260 y \$ 480 • el 22 % entre \$ 481 y \$ 547 • el 23 % entre \$ 547 y \$ 595

¿Cómo se mejora el salario docente si éste es resorte de cada provincia? ¿Cómo se atiende el salario de los docentes de manera diferenciada del resto de los trabajadores del sector público en cada provincia? ¿Cómo se vuelcan más refursos a los salarios docentes en un país que trata de atender situaciones sociales focalizadas de alta conflictividad como las de Jujuy o Neuquén? ¿De dánde pueden surgir más recursos?

Todas estas preguntas tienen un común denominador: la necesidad de un amplio acuerdo social y político que permita priorizar la inversión completa que requiere la educación hay en la Argentina para poder cumplir con todos los aspectos de la Ley Federal.

Porque desde 1993 se están haciendo inversiones sustantivas que antes no existian, hemos podido aumentar la capacidad edilicia y el número de alumnos, estamos mejorando gradualmente el equipamiento, la capacitación, la introducción gradual de nuevos contenidos, la atención prioritaria de los que tienen más necesidades.

Nos falta sin duda ir recuperando, al mismo tiempo, la dignidad del salario docente y mejorar su profesionalidad, cambiando un régimen laboral que, por lo permisivo, le hace más daño que favores.

A falta de dinero, muchas veces los gremios debieron negociar días de licencia o increíbles prebendos que en ningún otro espacio laboral se aceptarían y los docentes se fueron quedando sálo con su vocación y con el beneficio de los servicios médicos o la seguridad social como el mayor atractivo para permanecer en el sector. Y los alumnos se quedaron con el calendario más corto de clases, comparado con la mayoría de los países.

Un docente, que gaza de estabilidad laboral, podría, por ejemplo, tomarse más de 100 días de licencia paga en el año, en algunas provincias, utilizando todas las posibilidades que le da la legislación laboral vigente. En prácticamente todas las provincias se les paga hasta el 120% por antigüedad, es decir, por permanecer, no importa cómo, y nada por capacitarse, por tener un título de grado, por cumplir con éxito las tareas. Nos hemos olvidado que el docente, como profesional, debiera estar igual que un médico, alerta a toda señal que desde el mundo académico le indique las casas que debe cambiar para que sus alumnos aprendan más y mejor.

Por eso hoy el problema solarial tiene dos caminos que transitar. Uno que afienda la emergencia y otro orientado a los problemas y a la búsqueda de soluciones de fando que contengam los aspectos señalados. Para esto es necesario tiempo, un escenario federal que incluya a los gremios, actores con voluntad de entendimiento y un amplio consenso social para la generación de más recursos para atender los salarios.

La impostergable búsqueda de nuevas regulaciones laborales para jerarquizar y hacer atractiva la profesión docente requiere de un diálogo serio.

De esta manera, los argentinos seremos más sinceros frente a los problemas y más coherentes en relación a los cambios estructurales en marcha. Las profundos reformas económicas y el crecimiento sostenido requieren de un alimento imprescindible: que todos tengan acceso a una educación de calidad y ésta sólo puede ser garantizada por profesionales competentes. No es una utopía, es la estrategia más segura para la sociedad integrada que ya estamos construyendo.



El MerVal tocó los 800 puntos

Las acciones tocaron ayer el nivel de los 800 puntos del MerVal, y los operadores recordaron el bom de 1992, cuando ese índice alcanzó los 890 puntos. Pero la alegría les duró poco. El MerVal cerró a 788. El volumen de negocios se ubicó en 40,5 millones de pesos, destacándose la mejora de Telefónica, que subió 2,9 por ciento. En tanto, los bocon previsionales y los proveedores alcanzaron nuevos records en sus paridades.

Renacer en Ushuaia

Metalúrgica Renacer, la empresa que formaron los propios trabajadores en Ushuauaia tras el cierre de Aurora, ya superó los seis mil televisores vendidos en menos de cuatro meses de actividad. El administrador de la empresa gestionada por sus propios obreros, Ricardo Martín, recordó que la planta comenzó a funcionar en febrero "cuando Aurora se caía, sin remedio". Actualmente trabajan 502 personas en la compañía, que también cuenta con una planta de lavarropas. La puesta en marcha se logró a partir de un préstamo de 1,8 millón de pesos del Banco de la Provincia de Tierra del Fuego y la capitalización de 1,6 millón recibido por los trabajadores como Fondo de Desempleo.

Créditos a las pymes

El Banco Ciudad lanzará un programa de créditos especialmente orientado a la pequeña y mediana empresa, el comercio exterior, los profesionales cuentapropistas y los consorcios de edificios. En el rubro Pymes, los créditos del Programa Ciudad 2000 contemplarán necesidades de empresas constructoras, transporte automotor, hoteles, restaurantes y cafés, y prevén su utilización para capital de trabajo o bicnes de capital.

El índice Caro muestra que se frenó la creación de empleo

El ministro de Trabajo, Caro Figueroa, armó un indicador de empleo para mostrar datos optimistas. En abril le falló.

(Por Maximiliano Montenegro) El indicador de evolución del empleo que el Ministerio de Trabajo sigue atentamente todos los meses en busca de señales alentadoras, en abril decepcionó las expectativas oficiales. Los datos que ya están en poder de Armando Caro Figueroa, y serán difundidos en los próximos días, revelan que en abril se estancó el indice de ocupación que tanto pondera el ministro al pronosticar una baja del desempleo. También, por primera vez desde octubre, cayó el número de horas trabajadas, incluso por debajo del nivel de abril del año pasado. En esa encuesta se confirma, además, la acelerada sustitución de empleos fijos por temporarios por parte de las empresas.

El fin de semana pasado, el INdEC cerró la encuesta permanente de hogares de mayo, que mide la desocupación. Pero en el mes previo al relevamiento realizado por ese organismo, el índice de empleo de Caro Figueroa frenó el ritmo de crecimiento que venía mostrando: en abril aumentó apenas un 0,25 por ciento contra el 0,8 en marzo y 1 por ciento en febrero. En abril del año pasado, el mismo índice había subido 0,7 por ciento, así que no hay excusas de estacionalidad que valgan. De todos modos, cuando se compara abril de este año con el mismo mes del '96, el saldo resulta positivo en un 4,1 por ciento. En el balance anual, finanzas y seguros (con un aumento de 13,2 por ciento) y construcción (11) lideran el ranking de sectores creadores de empleo. En cambio, electricidad, gas y agua (con una caída del 1,8 por ciento) y transporte y comunicaciones (-1,1) fueron los que expul-

saron mano de obra en el último año.

Más sorprendente es la caída en el índice de horas trabajadas, lo cual podría anticipar que la reactivación no es tan vigorosa como publicita el Gobierno. En abril, las horas trabajadas disminuyeron un 3,6 por ciento en relación al mes anterior y fueron 0,6 por ciento menores a las de abril del '96. De nuevo, no estarfan jugando factores estacionales porque en abril del año pasado el mismo indicador había crecido casi un 3 por ciento.

Por otro lado, la información del Ministerio de Trabajo confirma la flexibilización de hecho del mercado laboral. En abril último el 81,6 por ciento de los contratos eran los tradicionales por tiempo indeterminado contra el 94 por ciento de un año atrás. Así, las contrataciones "por tiempo determinado"—por las que no se pagan cargas sociales ni indemnizaciones en caso de despido—, en el último año, casi se duplicaron. En Trabajo están, sobre todo, preocupados por el abuso del "período de prueba" por parte de los empresarios, que en la práctica se estaría utilizando como un contrato flexible más: sólo en abril esta modalidad aumentó casi un 20 por ciento en relación a marzo, y se multiplicó por 7,5 en relación a abril del año pasado.



Armando Caro Figueroa, titular de la cartera laboral.

En abril se estancó el índice de ocupación, según la encuesta de Trabajo.

SE LARGO LA VENTA DEL CORREO

¿Y Alfredo Yabrán dónde está?

Seis consorcios quedaron desde ayer en carrera para la privatización del Correo Argentino. La apertura de los sobres de antecedentes técnicos confirmó la presentación de los grupos liderados por Roggio, Macri, Cointel, TAC, Vasp y el ING-Baring. En cambio, OCA, la presunta empresa de Alfredo Yabrán, desistió finalmente de intervenir en la licitación. El titular del Correo, Arturo Puricelli, destacó que dentro de dos semanas se dará a conocer la precalificación de los consorcios.

de los consorcios.

"Todos son pesos pesado", señaló a Página/12 Juan Ordoñez, vocero del grupo Roggio, anticipando la dua puja entre los interesados en alzarse con la empresa que detenta cerca del 40 por ciento del servicio postal. El holding cordobés, que lleva como operador al correo de Canadá, maneja desde hace cinco años un correo privado, Seprit. "Somos el tercer prestador del país detrás de Encotesa y Oca", dijo Ordoñez.

se y Oca", dijo Ordôñez.

Entre los grupos postulantes se destaca el integrado en un 66,7 por ciento por Cointel (sociedad controlante de Telefónica de Argentina, e integrada en partes iguales por Telefónica de España y Citicorp) y la Caja de Ahorro, manejada por los Werthein, que se presentaron con el correo neocelandés. Otro consorcio es el que encabeza el grupo Macri con dos de sus empresas, Itron y Sideco, asociadas con el Banco de Galicia y el correo británico. Al respecto Jorge Aguado, director de Relaciones Institucionales de Socma, resaltó que British Post, segundo correo del mundo por volumen de operaciones, "factura más de 7500 millones de dólares anuales y tiene ganancias de 450 millones".

También fueron de la partida los

grupos compuestos por Transporte Automotor de Cuyo, Samuel Liberman (de VCC) y Row Group con el correo alemán, por un lado, y los holandeses del ING-Baring y Cayman Island Funds, en este caso asociados con el correo Holandés, por el otro. El último postulante fue el consor-

El último postulante fue el consorcio liderado por la compañía brasileña de aviación Vasp (con el 60 por ciento de participación) asociado con Oscar Andreani y Brazal, la empresa de los hermanos Carlos y Lorenzo Spadone. Este grupo dio algunas de las escasas sorpresas del día: sumó al inesperado Banco de Chubut entre sus

técnico del correo brasileño –como se pensaba– el aval del italiano.

OCA, por su parte, informó por nota a las autoridades de Encotesa su decisión de no participar en la licitación porque "de resultar adjudicada la modernización de la empresa nos demandará no sólo una importante inversión sino una dedicación exclusiva".

Otros que también compraron pliegos y quedaron en el amague fueron el Banco Quilmes, el agente de bolsa Pardo Rabello, el Banco Francés, Leucadia National Corporation y el correo francés.

Tercer mes consecutivo con precios minoristas pinchados

Los precios minoristas descendieron por tercer mes consecutivo en mayo. La deflación acumulada desde febrero alcanza al 0,9 por ciento, de acuerdo a las mediciones del INDEC, luego de la leve baja del 0,1 por ciento del mes pasado. Los rubros Vivienda y Esparcimiento, con caídas coincidentes del 0,3 por ciento, fueron los que observaron la deflación más notoria. En Alimentos, por otra parte, se registraron las más pronunciadas variaciones, con productos que aumentaron hasta un 10 por ciento y otros con bajas del orden del 12 por ciento.

Los precios mayoristas, en cambio, crecieron el 0,7 por ciento. El alza del 5 por ciento en petróleo y gas natural impulsó hacia arriba el índice, acompañados por la suba del 3,4 por ciento en productos pesqueros y 2,7 por ciento de los agropecuarios. Los manufacturados no registraron variación, mientras que el precio de la energía eléctrica descendió un 1,2 por ciento. El costo de la construcción creció el 0,3 por ciento, registrándose la mayor suba en el renglón Mano de Obra (0,5%). Los gastos generales del sector aumentaron el 0,4% y los materiales, 0,1%.

y los materiales, 0,1%.
Entre los precios al consumidor, la baja mayor se observó en alimentos.
Las naranjas (11,8%), el limón (7,4%), el tomate (7,4%) y el pollo (4,5%) fueron los que mostraron variaciones más favorables a los compradores. Otros rubros del presupuesto familiar que también se comportaron generosamente en mayo fueron los servicios (electricidad, agua y gas), con una baja promedio del 0,4%, y entretenimientos, que se habrían abaratado en un 0,3%. También cayó el costo del turismo (0,5%), aunque el beneficio llegó un poco fuera de temporada.

• Impresión de películas gráficas
• Mac y PC
• Prueba color
• Scanner profesional

Croma Color S.A.
• Av. de Mayo 982 4° • 7 a 23 hs. • 3 4 5 • 2 3 4 5

RECAUDACION RECORD EN MAYO, PERO CON AYUDA

Silvani agradece a YPF

El extraordinario resultado no es sostenible porque es producto de un adelanto de los vencimientos de Ganancias.

La recaudación de mayo alcan-zó los 4614 millones de pesos, el registro más alto de la Converti-bilidad y un 29 por ciento más que en igual mes del año pasado. Sin em-bargo, como reconoce el asesor de la DGI Leonel Massad, "no hay que ser triunfalistas". Semejante nivel de recursos no volverá a repetirse en los próximos meses: se debe al en los proximos meses: se dene al adelanto de la presentación de Ga-nancias y al aporte de YPF, que su-mó más de 200 millones de pesos. Además, el IVA que recauda la DGI continúa sin reaccionar.

Un día después al previsto, y tras las versiones sobre el recrudecimiento de las internas entre Carlos Silvani y algunos integrantes del equipo econó-mico, el subsecretario de Política Tributaria, Guillermo Rodríguez Usé, fue el encargado de anunciar la recauda-ción de mayo. El extraordinario resultado "no es sostenible porque es producto de un adelanto de los vencimientos de Ganancias", indicó el funciona-rio, que también precisó que "los aportes de YPF superaron los 200 millo-nes de pesos".

De no haber sido por esas circuns-tancias, el propio Rodríguez Usé reconoció que la recaudación sería similar a la de abril. Para evitar una eventual decepción cuando se difundan los da-tos de junio, afirmó que los ingresos rondarán unos 4000 millones de pe-sos, contra 3700 de igual mes del año

Pero lo que más preocupa a los analistas es la performance del IVA: creció un 9 por ciento en relación con el año anterior, lo cual no hace más que acompañar el aumento del nivel de ac-tividad, que para el primer trimestre en Economía ubican en el 8 por ciento. Sin embargo, mientras que el IVA que recauda la Aduana sobre las importa-ciones, mucho más fácil de controlar, subió un 31 por ciento, el que recolec-ta la DGI cayó, en relación con mayo del año pasado, un 0,7 por ciento. Esto revelaría, según los expertos, que la evasión no cede. "El nivel de recaudación fue bueno,

pero está muy influenciado por moti-vos excepcionales", comentó a este diario, Luis Secco, coordinador del Estudio Broda. Además, "el IV₂A sigue estando bastante flojo, en relación al aumento del nivel de actividad". Precisamente, durante el encuentro que compartió por la mañana con un gru-po de economistas (Broda, Daniel Artana, Juan Carlos De Pablo y Juan Alemann, entre otros), Silvani justificó esta decepcionante evolución del IVA que le toca recaudar con el argumento de que había muchas empresas que acumularon créditos fiscales el año pasado y que ahora lo estaban compen-sando contra mayores ventas en el mercado interno. Al respecto, uno de los motivos de la interna que existe entre Silvani y Pablo Guidotti, secretario de Hacienda, se explica porque el titular de la DGI le reprocha a algunos inte-grantes del equipo económico el haber avalado la opinión que existe entre los analistas de que se está haciendo poco para bajar la evasión.

los Menem, adelantó que "sacare-mos por decreto" la flexibilización laboral, sin esperar el pronuncia-miento del Congreso, apenas se alcance un acuerdo entre la CGT, el Grupo de los Qcho (cámaras empresarias) "y las pymes". Menem no dio los motivos de la urgencia, pero se quejó de los legisladores que "nos tienen demoradas las leyes laborales". El acuerdo que pretende arrancar el Gobierno a empresarios y sindicalistas contempla la reduc-ción de indemnizaciones, la caída de los convenios colectivos vigen-tes desde los 70, la derogación de los estatutos especiales y la nego-ciación de condiciones de trabajo por empresa. El primer mandatario explicó que, una vez dictado el decreto, lo enviará al Congreso "para que le dé forma de ley".

TODOS LOS SABADOS

S^atira/12

Página/12

BRIDAS CAMBIA DE MANO

Otro bocado para Repsol

(Por Raúl Dellatorre) La española Repsol está a un paso de quedarse con otra petrolera local: Bridas. La sociedad controladora de Astra y dueña de activos estratégi-cos de Pluspetrol, que acaba de adquirir todo el sector combustibles del grupo Soldati, está dando las últimas puntadas a la negociación, para la cual quedó como la única seleccionada por el Chase Manhattan Bank. La intención original de los hermanos Carlos y Alejandro Bulgheroni era encontrar un fuerte sociaextranjeropara enconcerna la contractiva de la contractiva del contractiva de la contractiva de cio extranjero para encarar un plan de reposicionamiento en el merca-do. Para ello, ofrecían en venta el 45 por ciento de sus acciones, retenien-do el resto junto con el manejo de la compañía. Pero la firma ibérica su-bió la apuesta, rechazando asociarmillones de dólares por todo el pa-quete accionario. Mientras tanto, Pérez Companc crece hacia afuera: entre lunes y martes se adjudicó dos nuevas áreas de explotación en Venezuela, ofreciendo por ambas 194 millones de dólares.

La estrategia de Repsol fue descri-ta por sus propios directivos, en el informe anual que distribuyeron ayer en Madrid: en los próximos cinco años invertirá 3700 millones de dólares en su expansión internacional, funda-mentalmente en Latinoamérica. Cuando se concrete la operación por Bri-das, los españoles quedarán posicio-nados entre los más fuertes competi-dores del mercado petrolero local, de-trás de YPF y Pérez Companc.

Los especialistas del sector coinci-

cusión en la evaluación de los pasivos de Bridas, que Repsol estaría dispues to a absorber, pero sobre lo que no hay dudas es que los españoles van a en-trar únicamente si tienen el control de la empresa". De todos modos, admi-ten que la agresiva ofensiva de Repsol sorprendió a todos los jugadores del mercado."

Mientras los capitales ibéricos lle-gan, los locales salen para aumentar su presencia en el resto de Latinoamérica. Pérez Compane apostó a varias de las treinta áreas que Venezuela abre al capital privado esta semana, y as e quedécon dos. En la denominada La Concepción realizó una oferta de 153 millones de dólares. El área ya cuenta con cuarenta pozos productivos, una pro-ducción diaria de 2500 barriles y reser-vas probadas de 44 millones de barriles. Por el área Acema aportó la mitad de los 41 millones de dólares ofrecidos -se presentó asociada a Corepli, de Ve-nezuela- para lograr la adjudicación.





MAR DEL PLATA \$ 47

\$ 68

\$ 68

\$ 68

MENDOZA

NEUQUEN

POSADAS

RESISTENCIA

RIO GALLEGOS \$ 127 Consulte los horarios de estas tarifas promocionales, además de nuestros habituales vuelos a tarifa regular. Válido para pasajes emitidos a partir del 23 de Mayo.

MILEAGE PLUS®
W UNITED AIRLINES

CATAMARCA

C. RIVADAVIA

CORDOBA

CORRIENTES

FORMOSA

GRAL, ROCA

\$87

\$ 87

\$ 52

\$ 60

\$ 68

\$ 68

AHORA 248

Vuelos semanales



Consulte a su agente de viajes o en Lapa: Carlos Pellegrini 1075 - Reservas, Informes y Televuelo - Tel.: 819-5272

SAN JUAN

SAN LUIS

TRELEW

TUCUMAN

USHUAIA

V. MERCEDES

\$ 68

\$ 60

\$87

\$87

\$ 172

ayuno docente, el diputado oficialista José Corchuelo Blas-co presentó un proyecto de ley para crear un Fondo de Emergencia Educativa Transitorio mediante la aplicación de un impuesto "sobre la facturación final de la publicidad que se emita, imprima o difunda por cualquier medio masivo". Los ministerios de Educación y de Economía respaldaron la propuesta en el marco de la comisión técnica de financiamiento que crearon con la partici-pación de los gremios docenes -la Ctera no participa portes -la Ctera no participa por-que le exigen el levantamien-to de la carpa blanca-. A tra-vés de una alícuota del 5 por ciento sobre la publicidad, el cálculo oficialista es que se re-caudarían 300 millones de pesos anuales. Desde el gremio docente y el Frepaso se evaluó con escepticismo la propues-ta, la cual de antemano provocó el rechazo de los empresa-rios de los medios de comunicación. La idea, lanzada en principio por el presidente de la Comisión de Presupuesto de la Cámara baja, el peronista Oscar Lamberto, no fue avalada ni siquiera por él en la reu-nión de la comisión conjunta con Educación que se realizó también ayer. Los diputados de ambas comisiones ron plazo hasta el miércoles próximo para realizar un dictamen que incorpore distintas propuestas de creación de impuestos. En el encuentro que mantuvieron la Ctera y los di-putados del Frepaso, encabezados por Mary Sánchez, Lamberto se mostró dispuesto a incrementar en un punto el Impuesto a las Ganancias. Las negociaciones siguen y el ayu-no, también.

Lorenzo y la CTA

La existencia de dos centrales obreras "no nos enoja, ni nos molesta", pero "advertimos que se co-rre el riesgo de debilitar al movimiento obrero", según dijo ayer el metalúrgico Lorenzo Miguel al ser consultado sobre el reconocimien-to legal que el Ministerio de Trabajootorgó la semana pasada a la Cen-tral de Trabajadores Argentinos (CTA). En ese ámbito se nuclean los sindicatos opositores al Gobierlos sindicatos opositores al Cobier-no y al modelo económico. Miguel, pese a bregar por una "única CGT", está actualmente peleado con bue-na parte de la cúpula cegetista por haber pactado una nueva instancia de flexibilización laboral.

Lo subió a la lancha, le dio un empujón y lo abandonó en alta mar

El presidente Carlos Menem informó que ya no apoya a Daniel Scioli en las internas del peronismo porteño. Lo había presentado como su candidato personal el 27 de enero durante una conferencia de prensa realizada en Olivos.

El presidente Carlos Menem tomó ayer por primera vez dis-tancia de Daniel Scioli, su ahijado político en la Capital Federal. "Yo he propuesto un candidato, pero co-mo no hubo unidad, decidieron ir mo no hubo unidad, decideron ir con listas aparte. Pero yo no estoy apoyando a ningún candidato en particular, los que ganen o pierdan serán Toma o Scioli", dijo. La decla-ración puede tomarse como la primer señal de que el peronismo ten-drá finalmente elecciones internas el próximo 15 de junio. Toma tiene el respaldo del aparato político del pe ronismo metropolitano y Scioli el de la Casa Rosada desde donde actúa como operador principal el ministro del Interior, Carlos Corach.

El 27 de enero, a dos días del ase-sinato de José Luis cabezas, Carlos Menem propuso a Daniel Scioli co-mo candidato del PJ Capital. Lo anunció públicamente en una conferencia de prensa en la quinta presidencial de Olivos. "El PJ me ha dado al oportu-nidad de nominar a un ex compañero, que no puedo desaprovechar", di-jo para introducir el nombre del candidato. "Mi modesta y humilde pre-tensión es que Daniel encabece la lista de diputados", agregó. Ya en ese momento, Menem previó la mala ca-ra de otros sectores de la Capital, que no tardaron en llamarlo advenedizo. "Sé que muchos se van a sorprender, y es lógico que así sea. Pero es igual que cuando elegí a Palito Ortega y a Carlos Reutemann", afirmó.

Pero no fue igual. Ahora, el jefe de Estado le soltó la mano al motonauta,

probablemente por el cataclismo que produjo el lanzamiento de Scioli en el peronismo metropolitano y que derivó en duros enfrentamientos verbales y ante la Justicia entre el diputado nacional Miguel Angel Toma y sus huestes y corrientes minoritarias aglutinadas por Claudia Bello. El pobre Scioli comenzó a trastabillar desde el momento mismo de su lanzamiento político: en un programa radial que conducía Andrea Frigerio fue sometido a un interrogatorio sobre los nombres de los principales funcionarios del gobierno de la ciudad. Scioli reveló algunos ba-ches en su cultura política y respondió, por ejemplo, que el ombudsman por-teño es Fernando de la Rúa.

La virulencia del enfrentamiento entre Scioli y Toma se expresa en estos días en las paredes porteñas. Toma aparece en los afiches detrás de la consigna "Para un peronista no hay nada mejor que otro peronista", en ob-via referencia al origen extrapartidario del motonauta. "Para un argenti-no no hay nada mejor que otro argentino", dice la leyenda que acompaña la imagen de Daniel Scioli, con fondo blanquiceleste.

La relación entre el menemismo y

el peronismo porteño siempre fue con flictiva. Pero en todas las elecciones anteriores, los dirigentes del distrito terminaron aceptando las sugerencias de la Casa Rosada a cambio de poder colar detrás sus propios hombres: asi surgió por ejemplo la candidatura de Antonio Erman González, Esta vez, el acuerdo no se realizó porque las encuestas reflejan que el peronismo só-lo logrará incluir un diputado y entonces no hay lugar para realizar arquitectura política

Menem definió como "situación no prevista" una derrota en la Capital Fe-

Menem y Scioli durante el lanzamiento político del motonauta.

"Los que ganen o pierdan serán Toma o Scioli", dice ahora el Presidente.



UN JESUITA REEMPLAZA A QUARRACINO

La mano derecha del cardena

(Por W. U.) El jesuita Jorge Mario Bergoglio (60 años), hasta ahora obispo auxiliar de Buenos Aires, fue designado ayer por Juan Pablo II como arzobispo coadjutor de la arquidiócesis porteña, título que le da, además de los poderes para administrar la Iglesia Católica capitalina, el derecho a suceder al cardenal Antonio Quarracino como arzobispo de Buenos Aires. El nombramiento de Bergoglio, un hombre de posiciones moderaes considerado en el ámbito eclesiástico como un triunfo de Quarracino, quien había solicitado personalmente al Papa la designación del jesuita para sucederlo. Des-de junio de 1992, fecha en la que fue consagrado obispo, también a pedi-do de Quarracino, Bergoglio se con-

denal, quien le había confiado el cargo de vicario general, delegando en él gran parte de la gestión or-dinaria de la arquidiócesis.

Quarracino, arzobispo de Buenos Aires desde el 22 de setiembre de 1990, tiene en este momento serios problemas de salud y él mismo había solicitado a Juan Pablo II el nombramiento de otro obispo que paulatinamente se hiciera cargo del gobierno de la Iglesia porteña. Quarracino no perderá por el momento su condición de titular de la arquidiócesis, pero se gún lo establece el derecho canónico todas sus decisiones deberán ahora ser consultadas con Bergoglio y "al que-dar vacante la sede episcopal, el coadjutor pasará a ser inmediatamente obispo de la diócesis" de acuerdo con

El nombramiento implica que Bergoglio se hará cargo ahora formalmente de los poderes que en la prác-tica ya venía ejerciendo como resultado de la enfermedad de Quarraci-no. Desde otro punto de vista también puede leerse que el cardenal dé Buenos Aires sigue teniendo en Roma un peso más que suficiente como para imponer sus propios candidatos. Resulta significativo que Bergoglio, un obispo auxiliar con apenas cinco años de antigüedad en el cargo, ha-ya sido preferido, por ejemplo, a la trayectoria del arzobispo de Paraná y presidente de la Conferencia Episcopal, Estanislao Karlic, para poner-lo al frente de la arquidiócesis de Buenos Aires. La arquidiócesis de la Capital es la sede primada de la Iglesia Católica argentina y, por lo tan-to, la que se considera de mayor importancia. El arzobispo de Buenos Aires es normalmente un cardenal, distinción a la que seguramente ac-cederá Bergoglio una vez que asuma su cargo en plenitud después de la re-nuncia de Quarracino.

nuncia de Quarracino.

Bergoglio fue provincial de los jesuitas entre 1973 y 1979, y durante ese período recibió severas críticas de sus pares y de los sectores más progresistas de la Iglesia por sus posiciones conservadoras y, particularmente, por no haber ejercido la defensa de algunos jesuitas víctimas de la represión ilegal y de la dictadura. Sin empargo su gestión como vicario generales bargo su gestión como vicario gene-ral de Buenos Aires lo mostró como un hombre que, a la vez que sostiene un bajo perfil público y es contrario a declaraciones y apariciones en los me-dios de comunicación, se ha mantenido atento a las cuestiones sociales mientras construía fuertes lazos con distintos sectores de la Iglesia local, en particular con los sacerdotes.

colegio del pacífico 1984-1997

TURNOS: Preescolar y Primario: tarde - Secundario: mañana **AREAS INTEGRALES**

Comunicación y Expresión - Científica y Técnica - Social y Humana CURSO DE INGRESO A 1ER. AÑO SECUNDARIO 1998:

> Apoyo en Matemática y Lengua del 7mo. grado e Integración al Colegio La buena educación. recuperada por un prestigioso equipo docente, en un ambiente democrático

Ariel Garbarz **ORO 2363**

Adriana Puiggrós Jorge Novello Laura Machabanski Secundaria Primaria

tel. 775-3341

JUAN CARLOS ROLANDELLI JUDICIAL - INMUEBLE DESOCUPADO

Espartaco 588 esq. Gregorio de La Ferrere

Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil № 95, Secretaría única a mi cargo, con sede en Talcahuano 550 6º Piso de Cap. Fed., comunica por DOS días en autos: LABOVSKY BENITO ALBERTO C/MICHELINI JORGE DANIEL olds el aduls. LABOVANT DENTO ALBERTO CAMICINELINA JONGE D'AMICA S'EJECUCION HIPOTECARIA, EXPTE. 54916/96 que el martillero JUAN CARLOS ROLANDELLI, rematará el día 13 de junio de 1997 a las 12 hs., en el Salón de Ventas de Talcahuano 479 de Cap. Fed. lo siguiente: El inmueble ubicado en la calle Espartaco 588 esq. Gregorio de Laferrere 2343 de esta Cap. Fed. Mat. 5-17026 Nom. Catastr. Cir. 5, Sec. 48, Man. 120A. Parc. 20. BASE DE LA SUBASTA USS 30,000, SEÑA 30% COMISION 3%. Todo al contado y al mejor postor. Según constatación efectuada se trata de una propiedad deshabitada de personas que consta de 2 plantas, en Pta, Baia: Living piedad deshabitada de personas que consta de 2 plantas, en Pta. Baja: Living comedor, toilette, hall de entrada, cocina, garaje y porsche con un local en construcción. En Pta. Alta: 3 dormitorios, pasillo y baño, todo en construcción y en pta. baja patio con escalera de acceso a la terraza. HAY CONSTANCIAS DE DEUDAS: Munic. Cada Bs. As. Fs. 77 al 17-01-97, adeuda \$ 3.872,37. Aguas Arg. fs. 39 al 17-10-96 \$ 859,32 y O.S.N. fs. 40 al 31-1096 no registra deuda. El comprador deberá constituir domicilio en el radio del Tribunal bajo apercibimiento de que las sucesivas providencias se le tendrán por notificadas en los términos del art. 41 del Código del rito. SE DEJA EXPRESA CONSTANCIA QUE NO PROCEDE LA COMPRA EN COMISION. El bien se exhibital sa fila si la 1,11,12 de lujno del 1997 de 10.3 12 hs. Ruenos Aires. 22 de mayo. rá los días 11 y 12 de junio de 1997 de 10 a 12 hs. Buenos Aires, 22 de mayo

Hacé NUMEROS

(MUSIMUNDO CONVIENE)

COMPRA EN 12 CUOTAS Y PAGA 10 !!!

(2 CUOTAS TE LAS REGALA MUSIMUNDO)

O TODO EN 3 CUOTAS SIN INTERESES !!!



EN AMBOS CASOS LA PRIMERA CUOTA LA PAGAS **DESPUES DE LOS 60. DIAS !!!**

Con estas promociónes podés comprar desde un Compacto hasta un Minicomponente, Televisor, Computadora o cualquier producto que comercialice MUSIMUNDO.

REPRODUCTOR DE CD X 3/ DOBLE CASETERA CON AUTOREVERSE 360W PMPO/ RADIO AMFM CON 20 MEMORIAS/ EFECTO DBB (REFUERZO DE GRAVES)/ GRABACION SINCRONIZADA



AHORA 10 Cuotas Fijas de 83 1 Pago Efect, o Tarjeta \$ 629

Precio de Lista \$ 663/ PTF \$ 718,25

CONTESTADOR DIGITAL/ FUNCION MANOS LIBRES/CORTE AUTOMATICO DE PAPEL/ ALIMENTADOR AUTOMATICO PARA 10 DOCUMENTOS/SELECCION AUTOMATICA POR AGENDA PARA 80 NUMEROS/COMANDOS, MENSAJES DE DISPLAY Y REPORTES EN ESPAÑOL..



10 Cuotas Fijas de 5655

Precio de Lista \$ 522 / PTF \$ 565.50

RADIO AM-FM/ 2 MODOS DE DESPERTADOR (RADIO O ZUMBADOR)/ PANTALIA LED DE COLOR VERDE/ FUNCION SIFEP



RADIO RELOJ 10 Cuotas Fijas de 1 Pago Efect. o Tarjeta \$ 47 Precio de Lista \$ 50 / PTF \$ 54,17



















Aprovechá estas promociones en nuestras sucursales o telefónicamente: 555-5555 / Venta por teléfono HORARIO DE VENTA TELEFONICA: Lun. a Vie. de 9.30 a 21.30 hs. - Sáb. de 10.00 a 14.00 hs.

MUSIMUNDO en Internet HTTP://WWW.musimundo.COM.AR

Vendedores detenidos

Con el fantasma del caos en La Plata, cuatro personas fueron detenidas ayer por resisten-cia a la autoridad en un operativo de desalojo de los puestos de venta ambulante instalados frente a la estación de trenes de Federico Lacroze, en Chacarita. La policía dijo que los vendedores rechazaron la orden municipal que les prohíbe vender en esa zona. Poco después una reunión entre funcionarios municipales y representantes de los vendedores ambulantes intentó destrabar el conflicto.

Choque con cinco muertos en Córdoba

Cinco personas murieron y otras tres resultaron heridas en la localidad cordobesa de Monte Cristo, al producirse ayer al mediodía un múltiple choque en la ruta 19 entre un colectivo, una camioneta Trafic y una camione-ta Ford F 100. El accidente, ocurrido poco después de las 13.30, se habría producido a causa del estado resbaladizo de la calzada. El intendente de Monte Cristo, Carlos Rossi, no identificó a las víctimas pero confirmó que los heridos fueron derivados al Hospital de Urgencias de esa locali-dad, ubicada a quince kilómetros de la ciudad de Córdoba

Página/12 en Mendoza

Emilio Vera Da Souza

Cadetes Chilenos 93 Ciudad - 5500 - Mendoza Tel/fax (061) 371139

Un Encuentro Nacional previo, en este caso en Villa Gesell.

"Nunca sufrimos una campaña tan medieval como ésta". dicen las organizadoras.

El obispo, la Universidad Católica y una organización femenina encabezan una ofensiva contra el XII Encuentro Nacional de Mujeres en San Juan. Hablan de una invasión de "lesbianas, travestis y aborteras" y quieren rodear la sede del evento para rezar y "espantar a los demonios".



En San Juan le tienen miedo al encuentro de mujeres abierta ofensiva contra la reali-

zación del XII Encuentro Nacional de Mujeres fue lanzada en San Juan por el obispo local, monseñor Italo Di Stéfano, la Universidad Católica de Cuyo y los sectores más reaccionarios de la provincia. A través de editoriales en el Diario de Cuyo, charlas en facultades, marchas e intervenciones en las radios, los impulsores de "esta cruzada medieval están tratando de instalar en la sociedad la idea de que el encuentro será copado por lesbianas, travestis y aborteras", señaló a *Pági*na/12 Perla Welner, integrante de la comisión organizadora del encuentro que se desarrollará entre el sábado y el lunes en la ciudad de San Juan, con una concurrencia estimada en alre-dedor de siete mil mujeres de todo el

La reacción de la Iglesia surgió a partir de la inclusión en el Encuentro de talleres en los que las muieres debatirán el concepto de género y familia, y sobre sexualidad, anticoncepción y aborto.

los encuentros anteriores que se realizaron en distintas provincias y nunca hemos sufrido una campaña tan difamatoria y medieval como ésta", cuestionó Welner. La mujer y los sindicatos, su participación en el poder, mujer y tercera edad, derechos humanos, discapaci-dad, mujer aborigen, mujer y religión, ecología y medio ambiente, son otros de los tantos temas que se prevé debatir en el encuentro. "En total se han armado 31 talleres", precisó Lucy Collado, otra integrante de la comisión organizadora.

La cruzada comenzó tres semanas atrás, cuando un grupo de mujeres de la entidad Pro Mujer comenzó a difundir por las radios que "se iba a producir una invasión de lesbianas, travestis y abor-teras" en la ciudad de San Juan. Ayer, Pro Mujer organizó una marcha a la Lediputados que retiraran el apoyo al en-cuentro, declarado de interés provincial v nacional. La movilización no tuvo éxi-

La semana pasada la Facultad de De-recho y Ciencias Sociales de la Univer-sidad Católica de Cuyo convocó a sus alumnos a participar de una serie de mesas redondas..Tras promover la defensa de la familia "fundada en el matrimo-nio, unión de un varón y una mujer, ex-clusiva, estable e indisoluble" y rechazar la planificación anticonceptiva "porque atenta contra la vida y el derecho de nacer", los expositores recomendaron "a todas las mujeres sanjuaninas que no se dejen confundir en el XII Encuentro de Mujeres ante voces engañosas que les propongan falsas emancipaciones".

Én su "reflexión semanal" publicada

Videoteca/30

yo, monseñor Italo Di Stéfano anunció que "San Juan se prepara esta vez en serio para un gran debate sobre la digni-dad y la vocación de la mujer. Muchas mujeres sanjuaninas han aceptado el reto. Son muchas las que quieren decir en voz alta algo sólido y seguro en defen-sa de su condición, de su familia, de sus hijos". Y más adelante, sentencia: "El derecho a ser esposa de un hombre ahora y para siempre debe tener un carácter de inviolabilidad".

El malestar de las organizadoras que dó plasmado el lunes en una carta diri-gida al rector de la Universidad Católica de Cuyo, Pedro Luis María Martín, donde denunciaron la existencia de "una campaña de difamación hacia esta co-misión y el Encuentro mismo, originada en el seno de la Universidad, basada en prejuicios y calumnias". En la misiva, las mujeres destacan que "el ámbi-to para la reflexión lo vamos a garantir y es allí donde podrán volcarse idezar y es anti onote pouran voicearse ide-as, convicciones, experiencias o pro-puestas, en forma democrática y racio-nal". Desde Pro Mujer se está movili-zando a la población para rodear el sá-bado el estadio Aldo Cantoni, donde se llevará la inauguración del evento, "pa-ra rezar y espantar a los demonios" de la ciudad.

La Paz abrió sus puertas

Los porteños que ayer a la tarde caminaron por Corrientes a la altura de Montevideo descubrieron que el café La Paz funciona nuevamente. Aunque la reaper-tura estaba anunciada para esta setura estaba anunciada para esta se-mana, los nuevos dueños del bar abrieron las puertas sin mucho pre-ámbulo a las 16. Y la curiosidad les jugó a favor: a los diez minutos, el lugar estuvo lleno y, con muy po-cos altibajos, se mantuvo así duran-te el resto de la tarde y la noche. La expectativa creada con el cie-rre de uno de los más tradicionales cafés de la ciudad quedó sellada en

cafés de la ciudad quedó sellada en el momento de la reapertura: apenas un empleado entornó la puerta entró el primer cliente de la nueva era de

Con un aire de su viejo estilo y algunos detalles modernos, el remode-lado La Paz promete ser un buen motivo para la polémica en torno de có-mo combinar la conservación de los lugares históricos de la ciudad y un proyecto que los sostenga económi-



Solos en la madrugada

Un film de José Luis Garci con José Sacristán, Fiorella Faltoyano y Emma Cohen

Y además: Agonía y metamorfosis El lamento del Progre

Escriben: Achebe, Boido, Brown, Chacón, Cohen, Feiling, Feinmann, Fondebrider, Gandolfo, Gilbert, Lebert, Malharro, Oldenburg, Saccomanno, Sarlo, Sasturain, Revolú y Rial.

Página/30 La revista que se puede leer, ver, escuchar, rebobinar y volver a leer.



DENUNCIAN DISCRIMINACION RACIAL

Ezeiza es para blancos

Dos sudafricanos de piel negra denunciaron haber sido discriminados en Buenos Aires: les retuvieron pasaportes y nadie dio explicaciones. En Ezeiza dicen que es la norma.

que pasaron unas pocas horas que pasaron unas pocas noras por Buenos Aires, primero con des-tino a Lima y luego de regreso a Na-mibia, denunciaron ante la Asocia-ción Periodistas haber sido blanco de actitudes discriminatorias por parte del personal de Migraciones del Aeropuerto Internacional de Ezeiza. David Nthengwe y Seleoane Mandla viajaron el 14 de mayo con destino a Lima para asistir allí a un foro internacional del que regresa-ron el 21 del mismo mes. A la ida y a la vuelta tuvieron que pasar por Buenos Aires para hacer un trasbordo. Ambas veces, dicen, recibieron un tratamiento diferencial con respecto a los pasajeros blancos de igual nacionalidad: a ellos, que son de piel negra, les retuvieron los pasaportes y a los blancos no; los llevaron a la oficina del Ministerio del Interior y nunca supieron para qué: también los paró una mujer policía que les preguntó dónde vivían y solicitó sus saportes –que no tenían porque se los habían retenido—y cuando pidie-ron explicaciones a empleados de Migraciones, nadie supo responder. En Ezeiza dicen que la situación responde a las normas locales: a los pasajeros de ese origen que no tienen visa se les retiene el pasaporte mientras están en tránsito. "Nosotros sabemos eso", dijo a Página/12 David Nthenwe, uno de los periodistas denunciantes. "Pero las personas blancas de nuestro continente que estaban en la misma cola tampoco tenfan visa y nadie les pidió nada ni les preguntó su origen", dijo exaltado desde su tierra natal.

Nithengwe y Mandla se dirigían a

Nthengwe y Mandla se dirigian a Lima, a una conferencia en la que participaban entidades comprometidas con la libertad de expresión. Buenos Aires—que para ellos sería "Malos Aires", según bromearon—era una parada de conexión hacia destino. Al llegar, en el mostrador de Migraciones les pidieron el pasaporte y les dieron una tarjeta de tránsito. "Pensamos que era normal, más aún viniendo de un continente lleno de tristes historias", dijo Nthengwe, director del área de investigación del Media Institute de Sudáfrica. Lo "anormal" fue que al volver a despachar su equipaje les pidieron los pasaportes y "corno no lo teníamos por estar retenidos, nos llevaron a una oficina que decía 'Ministerio del Interior'. Allí pusieron cara de confusión y balbuceaban en castellano. Fi-

nalmente, otra vez en Migraciones, antes de reembarcar, el empleado hizo un llamado y de pronto trajeron los pasaportes", relata.

Hasta aquí, optaron por dudar de sus propias percepciones. "Sin embargo, a la vuelta no sólo se repitió esa escena. En la cola para despachar nos encontramos con otros dos pasajeros sudafricanos que, a diferencia nuestra, sí tenían aún sus pasaportes consigo, pero en cuanto a la visa, tampoco tenían—detalla Nthengwe— En el mostrador de la aerolínea nos volvieron a pedir el pasaporte y ahí pregunté por qué habían hecho diferencia: se desentendieron. Apenas nos damos vuelta una mujer policía que, al parecer, nos venía siguiendo, sacó su identificación e inquirió '¿Podrían decirme dónde viven ustedes?". Yo respondí '¿Qué interés tiene en saber dónde vivo yo y no los otros pasajeros?". Y seguimos de largo. En Migraciones volví a pedir explicaciones y sólo remarcarón que no teníamos visa. Me devolvieron el documento pero las explicaciones nadie supo dármelas."

"Los pasajeros que vienen de Sudáfrica necesitan visa para ingresar al país. Si están en tránsito, que puede ser hasta seis horas, y no la tienen, se les



Dicen que a los sudafricanos blancos les dieron otro tratamiento.

retiene la documentación", explicó Horacio Peirone, jefe de Migraciones del Aeropuerto de Ezeiza. "No es la primera vez que pasa, agregó, Cuando hay que retener documentación sólo a algunos de un mismo vuelo, los de color piensan que es discriminación. Nosotros les decimos que así son las reglas." Sin embargo, el funcionario no pudo justificar las preguntas de la oficial ni las razones de trasladarlos a la oficina

ministerial ni por qué se hizo diferencia con pasajeros blancos sin visa.

"Conocía el tribalismo indirecto, pero nunca me había topado con racismo abierto. Esto no fue otra cosa que segregación racial, no se lo hacen a los blancos. Sos negro, sos sospechoso, como en la tragedia de Biko. Sentídolor y no quise irme sin hacer saber la injusticia que se había cometido en mi contra", dejó sentado Nithengwe.

Página/12: Cumple 10 años y lo festeja con sus lectores

Invita a una noche de ópera el iueves 5 a las 22.30 hs. **Retirar las** entradas de regalo (dos por persona) mañana jueves a partir de las 11 hs en la redacción del diario: Av. Belgrano Localidades limitadas: 120.

espectáculo operístico

"Una Noche,,

con Nozart

escenas de
"La finta giardinera" "Così fan tutte
"La flauta mágica" "Don Giovanni"
"Le nozze di Figaro"

elenco

Marcela Sotelano, Virginia Videla • sopranos
María Luján Mirabelli • mezzosoprano
Pablo Pollitzer • tenor
Sergio Cattaneo • barítono
Christian Peregrino • bajo
Fernando Albinarrate • pianista

Dirección musical: Susana Cardonnet Puesta en escena: Jorge de Lassaletta

Supervisión general: Betty Gambartes



Av. Corrientes 1218 - Bs. As.

Los vecinos del barrio Esperanza Grande lograron ser escuchados.

Después de mantener por veinticuatro horas el corte del Acceso Sudeste, los vecinos de Ezpeleta consiguieron que la Municipalidad de Quilmes efectuara reparaciones en la zona donde el domingo pasado dos niñas murieron aplastadas por un automóvil. El municipio y una empresa privada se echan mutuamente la culpa.



En Quilmes, sólo cortando la ruta se consiguen semáforos nuevos

Después de cortar el Acceso Sudeste a la altura de Ezpeleta durante más de veinticuatro horas, los vecinos del barrio Esperanza Grande postergaron esa medida de fuerza cuando una cuadrilla de la Municipalidad de Quilmes reparó los semáforos desconectados desde hace nueve meses y levantó dos lomos de burro en la esquina donde hace tres días dos niñas murieron aplastadas por un automóvil. La comuna, por

medio de un confuso comunicado, salió ayer a explicar que los semáforos fueron desactivados por una empresa privada para facilitar el tendido de cañerías subterráneas. No pudo justificar, sin embargo, por qué esas obras están paralizadas desde hace meses ni las causas por las que la reparación de los semáforos se demoró hasta ayer. La empresa imputada, por su parte, desmintió la información.

Los vecinos habían salido a la calle, indignados porque un enorme bache, en la esquina de avenida La Plata y Francia, ya formaba pàrte del paisaje del lugar y había sido causa de varios accidentes. Para colmo, en esa esquina no funcionaban los semáforos, pese a que desde hace meses se pidió su reparación

La gota que rebasó el vaso fue el accidente ocurrido el domingo a las 15, cuando un automóvil que circulaba a gran velocidad se tragó el bache y salió despedido hacia la vereda, donde aplastó a tres chicos que jugaban en la puerta de su casa. Como consecuencia del accidente, fallecieron Karina Gutiérrez, de 5 años, y Rosa Spolidari, de 7.

La bronca de los vecinos creció aún más a partir del lunes, cuando el juez Rubén Sánchez dispuso la libertad del conductor del vehículo que protagonizó el accidente, Diego Drigani, de 20 años. "Para los pobres no hay justicia", se quejó Alberto Méndez, uno de los vecinos que participó en el corte de la avenida

La gente reclamó sin éxito la presencia del intendente Federico Scarabino, cuya única reacción fue enviar al lugar a su secretario privado, Angel García. El funcionario fue echado a empujones del lugar. No le fue mucho mejor al delegado municipal de Ezpeleta, José Migliaccio. Pero cuando las cuadrillas municipales colocaron los lomos de burro y comenzaron con la instalación de los semáforos, los vecinos aceptaron una tregua de cuarenta y ocho horas y levantaron el corte, a las cuatro de la tarde.

En un parte de prensa, la Municipalidad de Quilmes aclaró que los semáforos de esa esquina "habían sido cortados tiempo atrás por la empresa Vialco, a cuyo cargo se encuentra la construcción de los desagües denominados Ezpeleta III". Agregó que "la desactivación de esos semáforos obedeció a la preparación del terreno para la instalación de las cañerías en ese cruce y para el empalme de estas tuberías con otra obra hidráulica que el Ente del Conurbano realiza a través de la firma De Armas".

Sin embargo, el jefe de obra de la empresa Vialco, Alberto Restivo, aclaró que esa firma nunca desactivó los semáforos "porque no están dentro de su área de trabajo" sino dentro de la obra denominada Ezpeleta II, a cargo de la empresa De Armas, que no es contratista del Ente del Conurbano sino de la Municipalidad de Oulimes.

Municipalidad de Quilmes.
Rumores que no pudieron ser confirmados sostienen que las obras de Ezpeleta II están paralizadas por demoras de la comuna en los pagos a la empresa contratista. Otras versiones sostienen que para continuar con los trabajos es necesario remover un cable subterráneo de alta tensión, una tarea de la que nadie se ha hecho cargo hasta ahora: Lo cierto es que al desagüe en cuestión todavía le faltan diez metros para quedar concluido.

quedar conciudo.

Ahora, los vecinos esperan que la municipalidad cumpla con su palabra y los semáforos empiecen a funcionar entre hoy y mañana. De lo contrario, ya adelantaron que volverán a quemar neumáticos sobre la avenida, en pleno Acceso Sudeste a la Capital Federal.





"No se puede permitir que la nieguen a la criatura el dere cho a pelear por la vida." Con est argumento, la titular del Juzgad Federal No. 2 de Rosario, Sylvi Aramberri, ordenó anteayer a la Administración Nacional del Segro de Salud (ANSSAL) que depos te 67.000 pesos en concepto de sul sidio a la Obra Social Bancaria Al gentina, para que ésta, a su vez, financise el tratamiento del pequeñ Francisco André, de tansólo un añ de vida, en un centro médico de Etados Unidos. Esta disposición de berá cumplirse en el término de 4 horas, a partir de que la Administración Nacional reciba la comun cación judicial. Francisco padeced una extraña enfermedad denom nada leucemia linfoblástica agud por la cual estaba siendo tratad con quimioterapia compatible co la afección en el M.D. Anderso Cancer Center de Houston, deper diente de la Universidad de Texa Tras la quimio, Francisco deber afrontar un trasplante de médul ósea. Su padre, Alejandro Artur André, al verse imposibilitado dafrontar el costo del tratamiento, tras varias gestiones antela obras cial, decidió efectuar una presentación ante la Justicia. Anteayer, l

jueza Aramberri le dio la razón.

En su resolución la jueza tiene e cuenta los valores que se pretende n telar en el amparo presentado por le patrocinantes del padre de Francisc—los abogados rosarinos Héctor Ga cía Solá y Gustavo Feldman—, cual el derecho a la vida del menor. Sylvi Aramberri entiende que "los riesgos que para esos valores representaría" suspensión del tratamiento que vier recibiendo Francisco André son supriores" a los que conllevaría manten el destino asignado por el ANSSAL los fondos que entregaría como sul sidio a la Bancaria y que estarían de



El niñ

"Así de tímido como lo ve. Go so, terrible diría"; afirmó, orgullos lle Canto, el papá del chiquito san que recuperó su brazo izquierdo-ator hace dos meses-al serle reimpte en el hospital Garrahan de Cap de semana padre e hijo volverán departamento sanjuanino de 25 de



Los vecinos del barrio Esperanza Grande lograron ser escuchados

Después de mantener por veinticuatro horas el corte del Acceso Sudeste, los vecinos de Ezpeleta consiguieron que la Municipalidad de Quilmes efectuara reparaciones en la zona donde el domingo pasado dos niñas murieron aplastadas por un automóvil. El municipio v una empresa privada se echan mutuamente



En Quilmes, sólo cortando la ruta se consiguen semáforos nuevos

rante más de veinticuatro horas los vecinos del barrio Esperanza Grande postergaron esa medida de fuerza cuando una cuadrilla de la Municipalidad de Quilmes reparó los se-máforos desconectados desde hace nueve meses y levantó dos lomos de burro en la esquina donde hace tres días dos niñas murieron anlastadas por un automóvil. La comuna, por

lió aver a explicar que los semáforos fueron desactivados por una empre-sa privada para facilitar el tendido de cañerías subterráneas. No pudo justificar, sin embargo, por qué esas obras están paralizadas desde hace meses ni las causas por las que la reparación de los semáforos se demoró hasta ayer. La empresa imputada, por su parte, desmintió la infor

MUSICA

IPSA - GENERAL

1 AL 14/05/97

FM HIT 105.5

indignados porque un enorme bache. en la esquina de avenida La Plata tó a tres chicos que jugaban en la puer Francia, ya formaba parte del paisaje ta de su caso. Como consecuencia del del lugar y había sido causa de varios accidente, fallecieron Karina Gutiérnez. accidentes. Para colmo, en esa esquina de 5 años y Rosa Spolidari de 7 no funcionaban los semáforos, pese a La bronca de los vecinos creció aún que desde hace meses se pidió su repamás a partir del lunes, cuando el juez

Rubén Sánchez dispuso la libertad del La gota que rebasó el vaso fue el acconductor del vehículo que protagon cidente ocurrido el domingo a las 15, zó el accidente, Diego Drigani, de 20 años. "Para los pobres no hay justicia", se quejó Alberto Méndez, uno de los cuando un automóvil que circulaba a

14.50

11.01

10.45

7.51

vecinos que participó en el corte de la La gente reclamó sin éxito la preser cia del intendente Federico Scarabino, cuya única reacción fue enviar al lugar a su secretario privado, Angel García El funcionario fue echado a empujone: del lugar. No le fue mucho mejor al de legado municipal de Ezpeleta, José Minicipales colocaron los lomos de hurro y comenzaron con la instalación de los semáforos, los vecinos aceptaron una tregua de cuarenta y ocho horas y lentaron el corte, a las cuatro de la tar-

En un parte de prensa, la Municipalidad de Quilmes aclaró que los semáforos de esa esquina "habían sido cor tados tiempo atrás por la empresa Vialco, a cuyo cargo se encuentra la cons-trucción de los desagües denominados Ezpeleta III'. Agregó que "la desactivación de esos semáforos obedeció a la preparación del terreno para la instalación de las cañerías en ese cruce y nara el empalme de estas tuberías con otra obra hidráulica que el Ente del Conurbano realiza a través de la firma De Ar

Sin embargo, el jefe de obra de la empresa Vialco, Alberto Restivo, aclaró que esa firma nunca desactivó los semáforos "porque no están dentro de su denominada Ezpeleta II, a cargo de la empresa De Armas, que no es contra-tista del Ente del Conurbano sino de la Municipalidad de Quilmes

Rumores que no pudieron ser confirmados sostienen que las obras de Ez-peleta II están paralizadas por demoras de la comuna en los pagos a la empre sa contratista. Otras versiones sostie nen que para continuar con los traba jos es necesario remover un cable sub terráneo de alta tensión, una tarea de la que nadie se ha hecho cargo hasta ahora: Lo cierto es que al desagüe en cues-tión todavía le faltan diez metros para quedar concluido

municipalidad cumpla con su palabra y los semáforos empiecen a funcionar entre hoy y mañana. De lo contrario, ya adelantaron que volverán a quemar neumáticos sobre la avenida, en pleno Acceso Sudeste a la Capital Federal

ORDENAN A LA ANSSAL PAGAR EL TRATAMIENTO DE UN NIÑO LEUCEMICO

L Derecho de Pelearia

Una iueza federal de nieguen a la criatura el dere-Rosario dispuso que el cho a pelenr por la vida." Con este argumento, la titular del Juzgado organismo estatal, a través Federal No. 2 de Rosario, Sylvia Aramberri, ordenó anteayer a la de la Obra Social Bancaria. Administración Nacional del Segudeberá pagar \$67.000 para ro de Salud (ANSSAL) que deposite 67.000 pesos en concepto de sub-sidio a la Obra Social Bancaria Arque el niño Francisco André -de apenas un añogentina, para que ésta, a su vez, fi-nancie el tratamiento del pequeño pueda continuar su Francisco André de tan sólo un año de vida, en un centro médico de Es-tados Unidos. Esta disposición de-berá cumplirse en el término de 48 tratamiento de quimioterapia para, luego, horas, a partir de que la Adminis-tración Nacional reciba la comunitrasplantarie la médula cación judicial. Francisco padece de una extraña enfermedad denomiósea en un instituto privado de Estados Unidos, La nada leucemia linfoblástica aguda por la cual estaba siendo tratado orden judicial deberá con quimioterapia compatible con la afección en el M.D. Anderson cumplirse en un plazo de Cancer Center de Houston, depen-diente de la Universidad de Texas. 48 horas para permitir que sean preservados los Tras la quimio, Francisco deberá afrontar un trasplante de médula derechos del niño a "pelear ósea. Su padre, Alejandro Arturo André, al verse imposibilitado de por la vida" afrontar el costo del tratamiento, tras varias gestiones ante la obra social, decidió efectuar una presentación ante la Justicia, Anteaver, la

jueza Aramberri le dio la razón. En su resolución la meza nene en nta los valores que se pretende tu telar en el amnaro presentado por los patrocinantes del padre de Francisco los aborados rosamos Héctor García Solá y Gustavo Feldman-, cual es el derecho a la vida del menor. Sylvia nndiendo las cuentas pertinentes André padre es empleado del Ban Aramberri entiende que "los riesgos que para esos valores representaría "la suspensión del tratamiento que viene recibiendo Francisco André son supo

La ANSSAL deberá denositar en 48 horas, a partir de la recepción de la re solución judicial, 67,000 pesos a la orden del juzgado federal para que la magistrada ordene los despachos pertinentes con la finalidad de que Alejan dro Anturo André pueda utilizar esos fondos, para el tratamiento de su hijo.

co de Santa Fe, y sus ingresos apenas alcanzan los 1.400 pesos por mes. No obstante, había logrado conseguir una parte importante de la suma necesa na para el tratamiento de Francisco pero la cantidad no fue suficiente na

médula, a la vez que el previo trata-54,000 dólarer

En cuanto a la resolución judicial. cuando la jueza Aramberri se refiere a "la medida cautelar que nos ocupa menciona que la misma "está dirigi-da a obtener la inmediatez de los fondos que la Administración Nacional del Seguro de Salud se encuentra gestionando como subsidio" para la Obra Social Bancaria Argentina con destino al tratamiento de Francisco André la jueza rosarina se refiere a la verosimilitud del derecho invocado que "emerge de las propias circunstancias invocadas por el amparista y avaladas por la documental que acompaña" y que "asimismo la existencia de peligro en la demora se presenta como concreta, actual e inminente en tanto el menor se encuentra pscibiendo el tratamiento médico que luce como la única alternativa para preservar su vi-da y la interrupción del mismo, por la única expectativa de sobrevida"

El recurso de amparo presentado por García Solá y Feldman solicita que « "asegure judicialmente la financiación del 100 nor ciento del tratamientipo de leucemia que porta. " Dicho texto destaca "la insuficiencia de la ANSSAL y la indiferencia de la Obra Social Bancaria" que expresó que la entidad se encuentra inhibida de se efectuan en el exterior. Luego el ANSSAL se comprometió a tramitar un subsidio, por valor de \$ 67,000, un valor que cubre sólo el 28 por ciento del costo de la operación. Según afirmaciones del gerente de Prestaciones de la Administración Nacional. Diego Vázquez, el subsidio solicitado cospondeal de un trasplante de mé-



Francisco André, de apenas un año, sufre un extraño mal. La iusticia federal rosarina falló para que su trata

operación en la Argentina. La jueza tuvo en cuenta que la "ANSSAL ya había dispuesto la ges-uón de un subsidio para asignar a la obra social bancaria, para ser aplica do al tratamiento del menor, aun cuando hava dispuesto que se anliquê al

informes médicos acompañados emerge una primera imprescindible e ineludible etapa de tratamiento de qui-

mioterania especializada La magistrada expresa también que oportunamente el amparista deberá rendir cuenta debidamente documentada de la afectación de los destinos

El que

Prestaciones de la Administración Nacional del Seguro de Sa-lud, y tiene dudas sobre fallo de la justicia federal de Rosario, que dispuso que su organismo pague \$ 67.000 para que el pequeño Francisco André pueda "El subsidio a la ANSSAL fue pedido para un trasplante de mé dula v no sé si la jueza puede dos", dijo a Rosario/12 el gerente. Vázquez insistió en que "a nosotros se nos pidió un subsidio por un trasplante alogénico de médula dador vivo no m lacionado-, que en la Argentina mesta \$ 70,000"

Según el gerente de la ANS-SAL, a la Administración le fue solicitado un subsidio por tras-"incluye quimioterapia", por lo cual entiende que cuando se habla de trasplante de médula "no se habla solamente del acto de noner o sacar la médula sino que se incluye el tratamiento con quimioterapia, y lo que se sub-sidia en el exterior es el valor de un trasplante alogénico de mé-dula que en la Argentina es de \$ 70.000". Pero, según su buen saber v entender, "para que se halogía y experiencia" y si bien sostuvo que la tecnología está, "a veces no está la experiencia"

PREOCUPACION EN EL INCUCAI

Vacío legal para los trasplantes

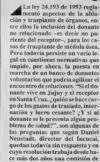
ción y trasplante de órganos, entre ellos la inclusión del donante no relacionado -es decir no pariente del receptor-, para los casos de trasplante de médula ósea. Pero todavía persiste un vacío legal en cuestiones normativas que impide, por ahora, la puesta en marcha de un banco de donantes voluntarios que podría agilizar el encuentro de soluciones, "Si el donante vive en Jujuy y el receptor en Santa Cruz, ¿quién se hace car-go de los gastos de traslado, internación y lucro cesante? ¿Y si al donante se le presenta algún problema de salud?", son algunas de las preguntas que según Daniel Neustadt, director del Incucai, quedan todavía sin respuesta y en cuya resolución trabaja desde ha-ce más dos años una comisión de la institución.

que si bien es menor encuadra en

sana y hay que prever todas las siprincipio fundamental de cualquier banco de donantes es que tenga una gran cantidad de inscriptos -continuó- y en el caso de médula ósea mucho más, ya que la tendencia es lograr un alto grado de compatibi-lidad y no es lo mismo conseguirlo

sobre cien que sobre cinco millo-Hay dos hospitales públicos en el país que realizan trasplante de médula: el Rodolfo Rossi de La Plata

tal Británico y el Italiano, Fundaleu y la clínica San Camilo son algunos de los centros privados que tratan plante de médula, si no tiene un donante familiar (relacionado) -que garantiza la compatibilidad-, debe cial en los bancos de donantes mur diales y si encuentra el compatible resolver si se traslada el receptor o ción medular, trámites oficiales me



El riesgo de una complicación en la salud del donante obedece a que éste debe someterse a una cirugía. los llamados "métodos cruentos" se le extrae médula ósea en forma similar a una muestra de sangre, pero con una aguja especial muy grue sa v a través de una punción sobre la columna o sobre el esternón Aunque es muy raro que el donan-

PROVINCIA DE BUENOS AIRES PODER JUDICIAL SUPREMA CORTE DE JUSTICIA

LICITACION PUBLICA Nº 8/97 or tras (3) días. Llámase a Licitación Pública para contratar el servicio nento preventivo y correctivo semi-integral, con guardia, de diecises picados en el Edificio Central del Departamento Judicial Lomas de Zarr

LOS risigns y lastes y Contractions potenti convaliantly retreated as it cappe in cou-table. Let Patto e in the Delegación Administration de los Tributales de Lorias de Zamon calle Larroque y Camho Negro, en el horario de 730 a 13.30 La sportura de las doctates se resilizario de 101 Tó e prino del año 1997, el las 11.00 ho ras, en la Salla de Licitaciones de Contrabaciones, calle 13, esq. 48, pos 97. Tributal los La Patta, lugar conde oberent presentarios alse propuesta hastes del hy video.

SUBSECRETARIA DE ADMINISTRACION CONTRATACIONES



que recuperó su brazo izquierdo-amputado por un trac tor hace dos meses- al serle reimplantado exitosamente en el hospital Garraban de Capital Federal. Este fin de semana padre e hijo volverán a casa, ubicada en el departamento sanjuanino de 25 de Mayo, donde Gon-

bido por su mamá y sus cuatro hermanitos. Al chico le espera una intensiva tarea de rehabilitación para que su brazo, en especial la zona de las articulaciones, la presión de los dedos y el manejo de la muñeca Togres Garrahan que lo atendió auguró al niño una excelente

FM HIT

ROCK & POP

RADIO UNO

FM 100

A LA ANSSAL PAGAR EL TRATAMIENTO DE UN NIÑO LEUCEMICO

RECHO DE PELEARLA

Una jueza federal de Rosario dispuso que el organismo estatal, a través de la Obra Social Bancaria, deberá pagar \$67.000 para que el niño Francisco Ándré –de apenas un año– pueda continuar su tratamiento de quimioterapia para, luego, trasplantarle la médula ósea en un instituto privado de Estados Unidos. La orden judicial deberá cumplirse en un plazo de 48 horas para permitir que sean preservados los derechos del niño a "pelear por la vida".

tinados al tratamiento quirúrgico de trasplante de médula. La ANSSAL deberá depositar en 48

horas, a partir de la recepción de la re-solución judicial, 67.000 pesos a la orden del juzgado federal para que la ma-gistrada ordene los despachos pertinentes con la finalidad de que Alejan-dro Arturo André pueda utilizar esos fondos, para el tratamiento de su hijo, rindiendo las cuentas pertinentes.

André padre es empleado del Ban-co de Santa Fe, y sus ingresos apenas alcanzan los 1.400 pesos por mes. No obstante, había logrado conseguir una parte importante de la suma necesa ria para el tratamiento de Francisco. pero la cantidad no fue suficiente pa-ra finalizarlo. El instituto texano cobra 230.000 pesos por el trasplante de médula, a la vez que el previo trata-miento de guimioterapia cuesta 54.000 dólares

En cuanto a la resolución judicial, cuando la jueza Aramberri se refiere a "la medida cautelar que nos ocupa" menciona que la misma "está dirigi-da a obtener la immediatez de los fon-dos que la Administración Nacional del Seguro de Salud se encuentra gestionando como subsidio" para la Obra Social Bancaria Argentina con destino al tratamiento de Francisco André. En los considerandos de la resolución, la jueza rosarina se refiere a la vero-similitud del derecho invocado que "emerge de las propias circunstancias invocadas por el amparista y avaladas por la documental que acompaña" y que "asimismo la existencia de peli-gro en la demora se presenta como concreta, actual e inminente en tanto el menor se encuentra recibiendo el tratamiento médico que luce como la única alternativa para preservar su vi-da y la interrupción del mismo, por falta de medios económicos frustraría la única expectativa de sobrevida". El recurso de amparo presentado

por García Solá y Feldman solicita que se "asegure judicialmente la financiación del 100 por ciento del tratamien-to de quimioterapia compatible con el tode quimoterapia compatible contection de leucemia que porta...". Dicho texto destaca "la insuficiencia de la ANSSAL y la indiferencia de la Obra Social Bancaria" que expresó que la entidad se encuentra inhibida de fonter excepto por textomientos que fonter excepto por textomientos que afrontar gastos por tratamientos que se efectúan en el exterior. Luego el se erectuan en el exterior. Luego el ANSSAL se comprometió a tramitar un subsidio, por valor de \$ 67.000, un valor que cubre sólo el 28 por ciento del costo de la operación. Según afirmaciones del gerente de Prestaciones de la Administración Nacional, Dieco Vázquez al subsidio coloridad con go Vázquez,el subsidio solicitado correspondeal de un trasplante de médula, en tanto los \$67.000 (ver recua-



Francisco André, de apenas un año, sufre un extraño mal. La justicia federal rosarina falló para que su tratamiento siga

dro) se relacionan con el costo de la operación en la Argentina.

Detaction en la Argentina.

La jueza tuvo en cuenta que la
"ANSSAL ya había dispuesto la gestión de un subsidio para asignar a la
obra social bancaria, para ser aplicado al tratamiento del menor, aun cuando haya dispuesto que se aplique al tratamiento quirúrgico, en tanto de los informes médicos acompañados emerge una primera imprescindible e ineludible etapa de tratamiento de quimioterapia especializada.

La magistrada expresa también que

"oportunamente el amparista deberá rendir cuenta debidamente documentada de la afectación de los destinos

El que paga

Prestaciones de la Administración Nacional del Seguro de Salud, y tiene dudas sobre fallo de la justicia federal de Rosario, que dispuso que su organismo pague \$ 67.000 para que el pequeño Francisco André pueda continuar con su tratamiento. "El subsidio a la ANSSAL fue pedido para un trasplante de médula y no sé si la jueza puede cambiar el destino de los fondos", dijo a Rosario/12 el gerente. Vázquez insistió en que "a nosotros se nos pidió un subsidio por un trasplante alogéni-co de médula -dador vivo no relacionado—, que en la Argentina cuesta \$ 70.000".

Según el gerente de la ANS-SAL, a la Administración le fue solicitado un subsidio por trasplante alogénico de médula que "incluye quimioterapia", por lo cual entiende que cuando se ha-bla de trasplante de médula "no se habla solamente del acto de poner o sacar la médula sino que se incluye el tratamiento con quimioterapia, y lo que se sub-sidia en el exterior es el valor de sidia en el exterior es el viaior de un trasplante alogénico de médula que en la Argentina es de \$ 70.000". Pero, según su buen saber y entender, "para que se haga en el país debe existir tecnología y experiencia" y si bien sectivos que la tecnología esté. sostuvo que la tecnología está, "a veces no está la experiencia"

que recuperó su brazo

Guillermo del Vanino de ocho años putado por un tracntado exitosamen-al Federal. Este fin asa, ubicada en el Mayo, donde GonZalo -a quien ayer le dieron el alta médica- será recibido por su mamá y sus cuatro hermanitos. Al chico le espera una intensiva tarea de rehabilitación para que su brazo, en especial la zona de las articulaciones, la presión de los dedos y el manejo de la muñeca, logren el máximo de movilidad posible. El equipo médico del Garrahan que lo atendió auguró al niño una excelente recuperación, tanto fícia como emecional. recuperación, tanto física como emocional.

PREOCUPACION EN EL INCUCAI

Vacío legal para los trasplantes

mentó aspectos de la ablación y trasplante de órganos, en-tre ellos la inclusión del donante no relacionado —es decir no pa-riente del receptor—, para los ca-sos de trasplante de médula ósea. Pero todavía persiste un vacío legal en cuestiones normativas que impide, por ahora, la puesta en marcha de un banco de donantes marcha de un banco de donantes voluntarios que podría agilizar el encuentro de soluciones. "Si el do-nante vive en Jujuy y el receptor en Santa Cruz, ¿quién se hace car-go de los gastos de traslado, inter-cación. La companyo de la contracto de la cont nación y lucro cesante? ¿Y si al donante se le presenta algún pro-blema de salud?", son algunas de las preguntas que según Daniel Neustadt, director del Incucai, quedan todavía sin respuesta y en cuya resolución trabaja desde hace más dos años una comisión de la institución.

El riesgo de una complicación en la salud del donante obedece a que deste debe someterse a una cirugía, que si bien es menor encuadra en los llamados "métodos cruentos": se le extrae médula ósea en forma similar a una muestra de sangre, pesiminar a una muestra de sangre, pe-ro con una aguja especial muy grue-sa y a través de una punción sobre la columna o sobre el esternón. Aunque es muy raro que el donan-te sufra alguna complicación, "cuando se inscribe es una persona sana y hay que prever todas las si-tuaciones" remarcó Neustadt. "El principio fundamental de cualquier banco de donantes es que tenga una gran cantidad de inscriptos -continuó— y en el caso de médula ósea mucho más, ya que la tendencia es lograr un alto grado de compatibi-lidad y no es lo mismo conseguirlo sobre cien que sobre cinco millo-

Hay dos hospitales públicos en el país que realizan trasplante de médula: el Rodolfo Rossi de La Plata y el Garrahan en Capital. El hospital Británico y el Italiano, Fundaleu y la clínica San Camilo son algunos de los centros privados que tratan estos casos. Quien necesite un tras-plante de médula, si no tiene un donante familiar (relacionado) -que garantiza la compatibilidad-, deberá recurrir a una búsqueda secuen-cial en los bancos de donantes mundiales y si encuentra el compatible, resolver si se traslada el receptor o el donante, o si le envían la extrac-ción medular, trámites oficiales me-

PROVINCIA DE BUENOS AIRES PODER JUDICIAL SUPREMA CORTE DE JUSTICIA

LICITACION PUBLICA Nº 8/97 Por tres (3) días. Llámase a Licitación Pública para contratar el servicio de "Manteni

Por tres (3) días. Llámase a Licitación Pública para contratar el servicio de "Manienimiento preventivo y correctivo semi-integral, con guardia, de dieciséis ascensores ubicados en el Edificio Central del Departamento Judicial Lomas de Zamora, calle La-rroque y Carnino Negro.

Los Pilegos y Bases y Condiciones podrán consultarse y retiràrse sin cargo en Contrataciones - Subsecretaría de Administración - Calle 13, esq. 48, Piso 9, Tribunales Le Plata o en la Delegación Administrativa de los Tribunales de Lomas de Zamora, calle Larroque y Camino Negro, en el horario de 7,30 a 13.30.

La apertura de las ofertas se realizará el día 17 de junio del año 1997, a las 11.00 horas, en la Salia de Licitaciones de Contrataciones, calle 13, esq. 48, piso 9, Tribuna-les La Plata, lugar donde deberán presentarse las propuestas hasta el día y hora indicados.

SUBSECRETARIA DE ADMINISTRACION CONTRATACIONES

Mano Manusi

Página/12 EN FRANCIA

Eduardo Febbro, desde Pa-

rís) La senadora del Frepaso Graciela Fernández Meijide llegó en un día feliz. Su avión aterizó en París el domingo, el mismo día en que la izquierda francesa le arrebataba en las urnas la mayoría a la derecha de Jacques Chirac. La coincidencia de un momento importante de la historia francesa con la presencia de una senadora que defiende casi las mismas ideas que la coalición que ganó en Francia invita a una reflexión sobre lo que ocupó el centro del debate francés: el Estado social contra el liberalismo ciego.

Pierre Guidoni, el ex embajador francés en la Argentina y hoy responsable de las relaciones internacionales del PS, empresarios, intelectuales como Alain Touraine y políticos de la talla del ex primer ministro socialista Michel Rocard son algunos de los personajes con quienes conversó Fernández Meijide. La victoria socialista alimentó el tema de los encuentros y en esta entrevista exclusiva con Página/12 la senadora argentina prolonga esa reflexión sobre el Estado y el mercado, reflexión cuya articulación con la realidad llevó a la izquierda francesa a despojar a la derecha de su arrogante mayoría liberal.

-¿Qué reflexión suscita en usted la victoria de la izquierda francesa?; sobre todo el proyecto de Lionel Jospin que tiende a poner en juego al Estado entre el mercado y los hombres

mercado y los hombres.

-El tema es muy amplio. Hay que entender que el socialismo francés no va a problematizar únicamente en Francia al liberalismo y al mercado sin freno al proponer un Estado social: esto es bará tam



bién extensivo a Europa. Está claro que Francia es un interlocutor importante de la Unión Europea y su voluntad se verá manifestada. Me parece que, en su momento, el triunfo del capitalismo hizo creer a sus cultores y a los partidarios de los mercados sin límites que se po-día borrar de un plumazo todo lo que había sido una historia de lu-chas sociales por conseguir derechos. Hoy por hoy se ve también que la sociedad, y no sólo en Fran-cia, también pasó en Portugal, en Grecia, en Holanda, en Inglaterra, en Italia, la sociedad entonces les dice: no queremos perder derechos adquiridos. Esto viene de sociedades con distintos aspectos. Francia es una sociedad más fuerte con más igualdad, con más participación: en la primera ocasión que se le da dice basta y da vuelta las co-sas. En la Argentina estamos asissas. En la Argentina estamos asis-tiendo a protestas sociales que, al no recibir respuesta de la política, pasan a la acción directa. Son dis-tintas formas pero me parece que se trata de sociedades que, en sus tejidos, tienen la impronta de Estados que atendieron a los más dé-

-¿Usted piensa que la reflexión jospinista, es decir, ofrecer una economía a escala humana, hacer que el Estado intervenga allí donde el mercado no consigue equiparar los niveles sociales, en fin, que esa reflexión del Estado social está madura en la Argentina entre los líderes políticos? ¿Usted siente que esa síntesis entre mercado y Estado social es posible?

–No podría decir que está madu-ra en la concepción de todos los líderes. Lo que sí es cierto es que se instala en la sociedad, y se instala en principio como un rechazo. No se puede olvidar que la Argentina fue una sociedad que estuvo razo-nablemente integrada y cuyos miembros tuvieron una razonable igualdad de oportunidades: a través de la educación, del temprano voto universal, incluso de las mujeres, a través de una clase media que ha dejado una impronta cultural en vastos sectores. Este es un elemento fuerte en la sociedad y en algunos sectores políticos. Diría que no es casual que esté crecien-do el Frepaso y que sea la fuerza política que más crece. Esto no se le puede atribuir ni a sus grandes estructuras ni a la genialidad de los líderes. Me parece que es más una necesidad de las mujeres y los hombres del paísque una virtud "Me parece que el desafío es muy fuerte, tanto para los socialistas acá como para nosotros allá y para

Blair en Inglaterra.
Compaginar bien la
economía de mercado con
un Estado social, no va a
ser fácil", señaló a
Página/12 la senadora
Graciela Fernández
Meijide quien, de gira por
Francia, analizó el triunfo
de la izquierda y comparó
el nuevo rumbo de la
política europea con lo que

nuestra: la Argentina, como lo ha hecho siempre cada vez que necesitó crear una fuerza política, va buscando y crea algo que le dé respuesta. Me parece que el desafío es muy fuerte, tanto para los socialistas acá como para nosotros allá y para Blair en Inglaterra. Compaginar bien la economía de mercado con esa famosa mano invisible que todo lo maneja con un Estado social, no va a ser fácil. Sobre todo en países como los nuestros. Pero también es cierto que, como dicen los chinos, "a la mano invisible del mercado hay que oponerle la mano visible del Estado".

-Esa interacción que se dio varias veces en la historia de Francia entre fuerza social, es decir la llamada izquierda moral francesa, y la fuerza política que la interpreta, en este caso el Partido Socialista, parece estar aún inmadura en la Argentina.

-Sí, es cierto. El PS francés lleva varios años de construcción y ha demostrado tener una capacidad de reacción importante, incluso cuando Chirac y los ideólogos de la disolución de la Asamblea apos-

taban a que el PS no iba a tener capacidad de reacción. En la entrevista que tuve con Alain Touraine me habló de esto, de la necesidad de la innovación. Lo que Touraine marcaba es una cosa que yo también noto en la Argentina: la derecha, ante el desafío de la innovación, de ser creativos, de poder solucionar todas las contradicciones, se queda sin·libreto. Y lo que le pasó acá a Chirac le está pasando a Menem: se quedó sin política.

Pero la sociedad argentina no respondió electoralmente de la misma manera. Chirac se hizo elegir con un programa, aplicó otro y lo sancionaron las urnas. Menem hizo lo mismo, o aún peor, y lo reeligieron. ¿Qué falta entonces?

-Mejor preguntarse qué es lo que nos sobra a nosotros. A nosotros nos sobran dos carencias. Eu-ropa tiene desocupación y tiene igualdad. EE.UU tiene bastante ocupación y tiene desigualdad. Nosotros tenemos las dos cosas: desigualdad y desocupación. Por otra parte, lo que pasó es que cuando Menem apareció la herida más pro-funda y el miedo más grave que tuvo la gente fue la hiperinflación. Además Menem tuvo una oposición deshecha por la derrota que, hasta que apareció el Frepaso, el radicalismo no dejó de ser un acompañante. Esta es la diferencia. Acá tienen una sociedad civil fuer-te, tienen partidos que están decididos a alternarse, tienen un Parti-do Socialista de oposición, fuerte y reconstruido. Entonces la socie dad civil ve otro lugar capaz de disdicales, desde el comienzo del menemismo y hasta el '95. Después hay que considerar que Europa no salió de una dictadura en la cual todavía hoy cosas como las que ocu-rrieron en el programa de Mauro Viale (ver páginas 4 y 5). Son co-sas terroríficas, se venden las cosas que no se investigaron, es te-

-Entonces para usted, la victoria de Jospin, su estilo, el programa que él le planteó a la sociedad con una alianza entre mercado y Estado, todo eso es como un elemento de reflexión que se puede hacer extensivo a la Argentina.

—Sí, además, sin pretender ser una experta en Francia, siento que la demanda que hay acá tiene mucho que ver con lo que la gente está demandando en la Argentina: honestidad, capacidad de juntar, capacidad de pensar en las necesidades de la gente con una mirada desde lo humano. Para resumir, diría que aquí, en Francia, no están votando a un héroe. Están votando a un hombre sensato, serio, que trabaje bien y sea honesto. Me parece que los electores franceses castigaron la soberbia y la arrogancia.

Alain Touraine comentó durante la entrevista que mantuvimos que los franceses se vieron despojados de su condición de ciudadanos por una fuerza muy arrogante que les decía: la receta es esta y no hay de qué hablar. Esto no le cae bien a ningún pueblo. Los elementos que aportóLionel Jospin son elementos político sociales y está muy claro que estos elementos atraviesan las ideologías, si no no explicaría por qué tanta gente que votaba a la extrema derecha del Frente Nacional después votó a tro lado. Eso ocurrió en la Argentina. Cuando Alfonsín encontró la promesa exacta lo votaron mucho más allá del radicalismo. Lo mismo pasó con Menem.

ocurre en Argentina.

EL PC FRANCES SE UNIRA AL GOBIERNO DE JOSPIN

La participación en el socialismo

El socialista Lionel Jospin es el flamante primer ministro francés. Llegó a un acuerdo con el PC para formar gobierno.

Página/12 (Por Eduar-do Febbro, desde París) El jefe del

gobierno francés Lionel Jospin comenzó su primera jornada de traba-jo en la sede de su partido con una extensa entrevista con el secretario general del Partido Comunista Robert Hue. Definida con el calificati-vo de "positiva", la minicumbre PSvo de "positiva", la minicumbre PS-PC iba a revelar más tarde parte de su contenido. Robert Hue propuso ante los 121 miembros del Consejo Nacional del PC que los comunistas participaran en el gobierno de Jos-pin y horas después el mismo Con-mista mascada de 16 de positiva ción sejo recomendaba "la participación comunista en una mavoría parlamentaria de izquierda y la presen-cia de ministros comunistas en el gobierno". Con esta aprobación Lio-nel Jospin resolvió uno de los más serios escollos que presentaba la for-mación de su gabinete. Según trascendió, los comunistas franceses exigieron v obtuvieron garantías sobre dos de sus demandas más urgentes: un aumento de cien dólares del samínimo -el SMIC fijado en 1200 dólares netos— y un descenso significativo de la Taza de Valor Agregado, la TVA francesa. Esta, con su recargo del 20,6%, es una de las más elevadas de Europa y el PC impulsa una reducción general de dos puntos y mucho más para los productos de primera necesidad.

Luego del encuentro con su ya alia-do gubernamental, Jospin acudió a la ceremonia de traspaso de poderes. El renunciante Alain Juppé le entregó al nuevo primer ministro las llaves del

Doce minutos

Apenas doce minutos duró la ceremonia de traspaso de poderes del gaullista Alain Juppé al nuevo primer ministro socialista Lionel Jospin. Este último llegó a las 9 de la mañana al patio principal del Pa-lacio de Matignon, donde fue recibido por el primer ministro sa-liente. Sonrientes, ambos políticos se dieron un apretón de manos que fue tomado por los numerosos fotógrafos y camarógrafos presen-tes en el acto, y a continuación subieron al despacho del primer ministro, sítuado en el primer piso La ceremonia fue una de las más breves que se recuerdan, ya que doce minutos después, Jospin y Juppé aparecían de nuevo en la escalinata de la puerta principal, cubierta con una alfombra roja. Un nuevo apretón de manos y adiós.

EDICTO. El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 70, secretaría únino de trenta (od) cilas, a fin de que se pre-senten a ejercer derechos en los autos ca-ratulados: "CARIATI, PEDRO S/SUC.". El presente deberá ser publicado por el térmi-no de tres (3) días en Página/12. Buenos Aires, mayo 14 de 1997. Julio A. Auliel. Secretario.

EDICTO. El Juzgado de Primera Instan-cia en lo Civil № 61, secretaría única de la Capital Federal, cita y emplaza por treinta días a herederos y acreedores de RAUL EMILIO DOMINGUEZ. Buenos AIres, 14 de mayo de 1997. El presente de-berá publicarse por tres días en el diario Página/12. Buenos Aires, 14 de mayo de 1997. Eduardo José Gorris. Secretario. acto inusualmente breve y seco. Así concluyó para Alain Juppé una aventura iniciada hace dos años. Después Jospin acompañó a Juppé hasta la puerta y mientras uno subía las escaleras por una alfombra roja hasta sus nuevos despachos el otro se iba en bicicle-ta hasta la Asamblea Nacional para inscribirse como diputado. El resto de la jornada Lionel Jospin lo dedicó a armar el equipo gubernamental que será anunciado hoy. El gabinete debe obedecer a varios criterios: estrecho, no más de 15 miembros, con una fuerte presencia femenina en los puestos im-portantes; plural, es decir integrando a los aliados de izquierda y los ecologis-tas, marcado por la coherencia de una sola línea política. El jefe del gobier-no excluye de su administración a todas las personas inculpadas por la Justicia o amenazadas de pasar ente los tribunales y contempla aplicar a los miembros del gabinete una de las promesas de su campaña: rechazar "en carne propia" la acumulación de manda-tos antes de que este principio sea ley.

La victoria del domingo no modifi-có en nada la actitud escénica de los socialistas. Con la misma modestia con que vivieron los resultados en la primera vuelta de las elecciones legisla-tivas, los socialistas "trabajan" ahora sin triunfalismo en la elaboración de su acción política. Una vez levantada la hipoteca de una crisis con los comu-nistas, el PS y sus aliados pueden con-sagrarse de lleno a traducir en hechos aquello por lo cual los electores los votaron. Un estudio del comportamiento electoral realizado por el Centro de estudios de la vida política francesa, CE-VIFOP, revela que los electores, movidos por "la depresión y la descon-fianza", votaron a la izquierda con mu-cha desconfianza, al mismo tiempo que se proyectaron en torno a las propuesta concretas de la coalición rosa-rojo-verde. Aumento del salario mínimo, creación de empleos, reducción de la semana laboral. Lo que más resalta de los estudios postelectorales es que Francia privilegió la dimensión social de la acción gubernamental antes que la dimensión financiera. Resalta también que, pese a las desilusiones perió-dicas que, desde 1981, terminaron con la vida de seis gobiernos, el electora-do mantiene su confianza en los grandes partidos del país y, sobre todo, en el concepto de "alternancia".

Lejos de este clima de paz y refle-xión, la apabullada derecha francesa seguía batallando por el liderazgo de

Lionel Jospin (izquierda) saluda a su antecesor en el cargo, el gaullista Alain Juppé. El traspaso del poder se realizó en una de las ceremonias más breves que se recuerden en Francia.

sus formaciones y el presidente fran-cés, aficionado hasta la semana pasada a las intervencionespúblicas, se ha vuelto el hombre invisible. Mientras los grandes líderes del movimiento gaullista RPR pedían la renuncia de su presidente, Alain Juppé, éste, sentado en su sillón de jefe, convocaba a una cumbre extraordinaria del gaullismo para zanjar el dilema de su futuro líder. La jugada fue recibida con caras largas y resumida así: refugiarse delargas y resultutos para disimular una trás de los estatutos para disimular una derrota es inaceptable". Los únicos nerviosos con la mayoría de "las fuer-zas del cambio" son los conservadores. La bolsa y el mundo de la especu-lación financiera parecen netamente de izquierda. Como ocurrió con el triunfo laborista en Gran Bretaña, las plazas financieras de París volvieron a la normalidad... y hasta a situaciones de alza. Un corredor de bolsa co-mentó a Página/12 que "los medios bursátiles están convencidos de que la izquierda no llevará a cabo su programa social". Por eso apuestan a seguir

Fusión TUSQUETS EDITORES S.A. v EDICIONES 1992 S.A.

El Juzgado Federal № 4 de La Plata, Se-cretaría № 11, hace saber por quince (15) días que tramita la solicitud de Carta de Ciudadania Argentina Don Atoche Vollado-lid Lorenzo, de nacionalidad peruana, naci-do el 8 de junio de 1966 en Tumbes, pro-vincia de Tumbes, Perú, a los fines previs-tos por Ley 24.533, art. 2º. La Plata, 30 de mayo de 1997. Ernesto B. Zaro. Secretario.

OSCAR "NEGRO" DIAZ

falleció el 2/6/93

Te recuerdan con amor tu esposa, tus hijos, tu yerno y tu nieto

Los últimos números

tivos de la segunda y decisiva ronda electoral para la Asamblea Nacional: La alianza de izquierda integrada por el Partido Socialista (PS), el Partido Comunista Francés (PCF) y los Verdes dispone de una amplia mayoría parlamentaria con 319 bancas frente a las 256 del campo conservador. La cantidad mínima de bancas para la mayoría absoluta es de 289. Estaban en juego 575 de las 577 bancas, ya que los dos diputados de la Polinesia Francesa ya habían sido elegidos -entre 10 candidatos-el pasado 17 de mayo. En porcentaje, la alianza izquierdista consiguió el pasado 17 de mayo. En porcentaje, la alianza izquierdista consiguió el 48,25 por ciento. De este porcentaje, los socialistas sólo obtuvieron 38,05. La coalición conservadora, junto a algunos independientes, obtuvo 46,03 por ciento. La neogaullista RPR mostró una ventaja de 2,04 puntos respecto de la social liberal de derecha UDF. El ultraderechista Frente Nacional (FN) –con un solo mandato en la Asamblea – obtuvo el 5,6 por ciento. También en la segunda vuelta fue alto el número de franceses que se abstuvieron de votar o cuyo voto fue anulado. Casi un tercio de los 38,4 millones de electores inscriptos, el 28,93 por ciento equivalente a 11.133.522 millones de franceses y francesas, no fue a votar. El 1,7 de los votantes invalidó su voto.

El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil № 61, a cargo del Dr. Víctor Juan Capital rederal, et sub-motero bucidado en la caite isteñan de Luca Nro. 1/20 de Capital Federal, cuya superficie de terreno es de 8,66 x 12,50 mts. con la construcción de una casa de estilio moderno que consta de dos plantas, en la baja posee un living comedor, baño, cocina, cochera para un automóvil, quincho y parrilla y en su planta superior tres domitiorios, uno de ellos con baño incorporado, baño y un cuarto de escasas dimensiones, con terraza con lavadero y una escalera que baja hacia el fondo de la planta baja, posee una línea telefónica y se encuentra ocupada por el Sr. Armando Kardashian y sus dos hijas menores de edad en calidad de propietarios. Designado catastralmente con Matrícula Nro. 2-08181, Cir. Nro. 2, Secc. Nro. 24, Manzana Nro. 45, Parcela Nro. 12. Base; por el 50% de la misma \$24.750-, después de media hora, según el art. 585 del C.P.C.C., la venta se realizará sin base, al contado en efectivo y al mejor postor, seña 30%, comisión 3% todo en efectivo, en el acto del remate. El comprador deberá dentro del décimo día de aprobado el remate depositar el importe del saldo del precio que corresponda abonar en el Banco de la Nación Argentina Sucursal Tribunales a la orden del juzgado y como pertenecientes a estos autos. Autorizase al Señor Martillero a valerse del auxillo de la fuerza pública si lo estimare necesario a fin de preservar el normal desarrollo del acto. Adeuda a O.S.N. (EL.) al 17.397 § 1.232.71 (fs. 334), a Aquas Argentinas al 21/397 § 363,74 (fs. 355), a Impuestos Municipales al 29-496 § 9.294,95 (fs. 257). El inmueble puede ser visitado el día 10 de junio de 1997. Firmado: Dr. Eduardo José Gorris. Secretario. (Por José Comas, desde Bonn, especial para Página/12, de El País) El ministro federal de Hacienda, el socialcristiano (CSU) Theo Waigel, y el presidente del Banco Federal (Bundesbank), Hans Tietmeyer, parecían ayer por la tarde haber logrado una solución salomónica en el conflicto sobre la revalorización de las reservas en oro y divisas del banco emisor alemán. Las dos partes ceden: las reservas del Bundesbank se revalorizan, pero el gobierno no podrá disponer de los beneficios este año, sino sólo a partir de 1998. Este compromiso refuerza la posición de Waigel, quien hoy hará una declaración ante el Parlamento Federal (Bundestag) y debe superar una moción de censura presentada por la oposición: los socialdemócratas (SPD) y Los Verdes.

Por la mañana, había concluido sin resultados una segunda cumbre con el canciller federal, el democristiano Helmut Kohl (CDU), y los partidos de la coalición de gobierno, democristianos (CDU/CSU) y liberales (FDP), para tapar los agujeros del presupuesto de 1998. A pesar de los avances logrados,

La centroderecha alemana ante un dilema muy feo

En Alemania no se podrá usar este año la revaluación del oro para cerrar el déficit. El gobierno de centroderecha deberá aumentar impuestos o hacer nuevas privatizaciones.

queda pendiente el problema de si Alemania conseguirá este año las cifras macroeconómicas que le permitan pasar la prueba de "selectividad" fijada por el Tratado de Maastricht. Tras una inesperada reunión de tres horas, en la sede del Ministerio de Hacienda en Bonn, Waigel y Tietmeyer aparecieron ante la prensa con una escueta declaración del ministro: "Hemos mantenido una buena entrevista y estamos en vías de llegar a un acuerdo".

A primera hora de la tarde se reunían los grupos parlamentarios, para preparar los tres días de sesiones plenarias del Bundestag, que empiezan hoy con una declaración de Waigel y una votación nominal sobre el reclamo de destitución por parte de la oposición. Por los pasillos del Bundestag circulaba ya la versión del acuerdo logrado entre Waigel y Tietmeyer, que parece poner fin a una grave crisis entre el Bundesbank y el gobierno de centro-

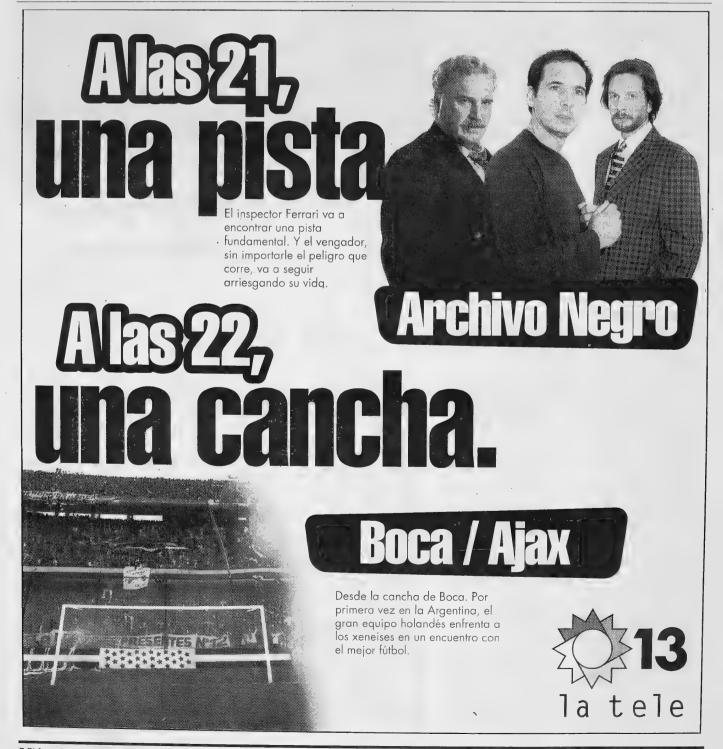
derecha y fortalece la posición del ministro ante la votación de hoy, cuando en las propias filas democristianas empezaba a ponerse en tela de juicio su gestión. El Bundesbank no tiene nada que objetar a la actualización del valor de las reservas en oro y divisas, pero no aceptaba que los beneficios derivados de esa operación se destinasen a amortizar la deuda pública.

El Bundesbank había declarado que la decisión de Bonn de imponer

la entrega de esos beneficios con una ley aprobada en el Bundestag era legal, pero ponía en peligro el futuro de la moneda única europea y atentaba contra los principios de independencia del banco central, establecidos en diadestricht y siempre respetados por la tradición alemana. Las dimensiones que había adquirido el enfrentamiento parecen haber asustado a los dos principales protagonistas, Waigel y Tietmeyer, que al final optaron por un compromiso que salva en parte la cara de ambos. En los mercados financieros el marco había empezado a caer respecto al dólar, como consecuencia de las disputas entre Bonn y Frankfurt.

Cerrada la disputa con el Bundes-

Cerrada la disputa con el Bundesbank, la oposición pierde una fuerte baza para el debate parlamentario de hoy, pero le queda el recurso a poner de manifiesto las diferencias en la coalición de gobierno sobre el presupuesto de 1998. Por segunda vez en 36 horas volvieron a reunirse en la Cancillería en Bonn los dirigentes de la CDU, CSU y el FDP con el canciller Kohl. Casi dos horas duró la nueva cumbre de la coalición, que concluyó también sin resultados.



EXHORTACION DEL PAPA EN SU POLONIA NATAL

"Tirar el muro del egoísmo económico"

Un llamado del papa Juan Pablo II acompañó ayer el giro hacia la izquierda en la política europea.

(Por Piotr Adamski, desde Varsovia, especial para Página/12, de El País) Los presidentes de siete países centroeuropeos reunidos en Gniezno, en el centro de Polonia, escucharon ayer al Papa clamando por el retorno al cristianismo, sin el cual "no se podrá construir la unidad de Europa" y criticando el "nuevo muro de egoísmo económico" que se ha erigido en el continente después de la caída del Muro de Berlín. Juan Pablo II commemoró de esta manera a San Adalberto, que hace 1000 años pereció intentando evangelizar a los impíos en el este de Europa.

A Gniezno, y para una ceremonia simbólica, acudieron los presidentes de Alemania, Hungría, República Checa, Lituania, Eslovaquia, Ucrania y Polonia: Roman Herzog, Arpad Goencz, Vaclav Havel, Algirdas Brazauskas, Michal Kovac, Leonid Kuchma y Aleksander Kwasniewski respectivamente. Los siete escucharon la homilía del Papa y después se reunieron con el Pontífice en el palacio del obispo de Gniezno, un lugar en el que hace 1000 años el emperador alemán Otto III introdujo al príncipe polaco Boleslao el Valiente en la familia de los jefes de Estado cristianos, o sea europeos.

Juan Pablo II fue contundente: "Sin Cristo no se puede edificar la unidad, no se la puede construir sin las raíces sobre las que crecieron los pueblos". El Papa afirmó que después de la ca-ída del Muro de Berlín "se levantó un muro invisible que va a través de los corazones humanos".

Es un "muro hecho de miedo, agresividad, incomprensión para los individuos de otro origen, otro color de piel u otra religión, el egoísmo político y económico, falta de sensibilidad al valor de la vida humana y la dignidad del hombre", continuaba Juan Pablo II ante 250.000 peregrinos reunidos en torno a la catedral de Gniezno. Según el Papa, este muro "no se derribará sin que se retorne al Evangelio". "Sin Cristo no se puede crear una unidad estable", añadió Juan Pablo II.

Poco después de la misa, Juan Pablo II recibió en una audiencia a los siete presidentes centroeuropeos, presentes en Gniezno. En esta ocasión el mensaje del Papa polaco fue más político. El Pontífice se pronunció claramente a favor de la entrada de todos los países en las estructuras europeas. "No se puede dejar a ningún país, incluso el más débil, fuera de las comunidades que se están formando en la actualidad", afirmó Juan Pablo II. Posteriormente, rezó por las víctimas de la violenta represión comunista a una protesta de trabajadores ocurrida hace 14 años en la ciudad de Posen, en el oeste polaco. Durante la visita a su país natal en 1983, las autoridades no permitieron que el Sumo Pontífice dijera sus oraciones frente al monumento erigido en hona los 48 trabajadores mueertos en aquella ocasión. La ironía es que Polonia está hoy de vuelta bajo el gobierno de los comunistas, ahora rebautizados socialdemócratas, pero ellos están interesados en mantener buenas relaciones con el Papa.

buenas relaciones con el Papa.
El motivo del encuentro del Papa con presidentes de Europa Central es el milenio de la muerte de San Adalberto, un santo que en esa parte del continente se considera como patrono de la unidad de la región y de sus vínculos con Occidente. San Adal-

berto, de origen checo, formado en Alemania, obispo de Praga, había viajado por casi toda Europa para llegar, finalmente, a los territorios de la actual Polonia. Allí, por encargo del príncipe polaco Boleslao y del emperador Otto III, emprendió un viaje hacia la costa del mar Báltico para evangelizar al pueblo de los prusos. Intentó convertirlos, pero no conocía su idioma ni costumbres. Murió descuartizado. La leyenda dice que el príncipe polaco compró su cuerpo por tanto oro cuanto pesaba el cadáver del santo. La obra de la cristianización de aquella región la completó la Orden Teutónica, que tres siglos más tarde acabó con el pueblo de los insumisos prusos (el único recuerdo de su existencia es el nombre histórico de la región).

"Hay un muro hecho de miedo y egoísmo", dijo Juan Pablo II. "Sin Cristo no se puede crear una unidad europea estable", agregó.



DARAN TRABAJO A 800.000 MADRES SOLTERAS

Plan de Blair contra la desocupación

Página/12 (Por Marce-lo Justo, des-EN GRAN BRETAÑA de Londres) El primer discurso del primer ministro britá-

discurso del primer ministro británico no pudo ocurrir en un escenario más simbólico. En uno de esos
barrios olvidados por la mano de
Dios en el sur de Londres --monoblocks, hacinamiento, violencia,
graffitis y desempleo-, Tony Blair
anunció que ofrecería estrategias
de trabajo para 800.000 madres
solteras. "En los últimos 18 años los
pobres de nuestro país fueron olvidados por el gobierno salvo para
responsabilizarlos por lo que les sucedía", dijo Blair. El primer ministro añadió que el gobierno crearía
una red de organizaciones para cuidar a los niños después de la escuela, aunque advirtió que el Estado
de bienestar sería reformado. "El
gobierno puede generar una dependencia crónica en el desempleado. Y esto es insostenible. Econó-

ado. Y esto es insostenible. Económica y moralmente", dijo Blair.

El líder laborista pintó un panorama desolador de la Gran Bretaña post thatcherista. Más de un millón de británicos no han conseguido empleo en su vida, cuatro millones de niños viven en hogares donde nadie trabaja, 150.000 personas viven en la calle, 100.000 niños no tienen acceso a la educación básica. El costo de esta situación no se mide solamente en términos morales o sociales: desde el inicio de la era thatcherista en 1979, el presupuesto de Seguridad Social se quintuplicó. El número de madres solteras y familias "uniparentales" ("single parent": divorciados o viudos) también aumentó durante este período, pasando de 840.000 a 1,7 millón, lo que generó una cuenta de alrededor de 15.000 millones de dólares anuales en Seguridad Social. "Económicamente es inaceptable por la pesada sobrecarga que supone para el contribuyente. Moralmente por que se juzga a la nación por el estado en que se encuentran tanto los dé-

biles como los fuertes", dijo Blair.

El tono es evidentemente novedoso. Durante 18 años los conservadores estigmatizaron a los desempleados y a las madres solteras acusándolos de pereza, deshonestidad e irresponsabilidad. Pero el problema del Estado benefactor no se reduce a un cambio de actitud. El gobierno se propone recaudar alrededor de 5000 millones de dolares con un impuesto especial que cobrará a las compañías que obtuvieron indebidas ventajas económicas con el programa de privatización thatcherista. Este dinero se destinará a crear 250.000 empleos para los menores de 25 años mediante subsidios, capacitación ytrabajos estatales. Es un comienzo, pero apenas una caricia a la cifra total de desempleados que -increfibemente-ronda entre 1,6 millón (6,7 por ciento) y 4,4 millones (14 por ciento)

de la población económicamente activa, de acuerdo a que se adopten los criterios que regían durante los conservadores o nuevos parámetros, como los que está estudiando el gobierno, que centen no sólo a los que reciben seguro de desempleo sino al conjunto de los desocupados. En uno u otro caso la creación de empleo propuesta está muy por debajo de la demanda.

por debajo de la demanda.

El problema se complica porque la mayoría de los desempleados podría aspirar a trabajos en los que el salario es a veces menor o igual a lo que obtienen con el seguro social, algo que se agrava en el caso de las madres solteras, porque a diferencia de Francia y otros países europeos, el Estado no ofrece guarderías infantiles gratis. El laborismo formó una Comisión Especial para crear en Gran Bretaña el salario mínimo, al que los conservado-

res se ojusteron aducteino que destruiría un millón de empleos. La Comisión debe expedirse en unos 10 meses sobre lacifiza, pero pocos creen que superará los 5 dólares por hora. Por su parte, el ministro de Economía y coarquitecto del Nuevo Laborismo, Gordon Brown, presentará el 2 de julio un presupuesto de emergencia en el que se anticipa una reducción a la mitad de los impuestos que deben pagar los más pobres. Pero ayer Blair habló de reformar el Estado de bienestar y algunos críticos temen que esta reforma signifique la incorporación delprincipio de obligatoriedad que existe en diferentes versiones en Estados Unidos y Australia y por el cual la madre soltera, y el desempleado en general, deberán aceptar el trabajo que se les ofrezca, así ganen lo mismo o menos que con el seguro social.



Noticiero

VIOLENCIA. La Asociación Argentina de Arbitros (AAA) repudió ayer, con un comunicado de prensa, los últimos acontecimientos de violencia ocurridos en las distintas categorías del fútbol na-cional. Asimismo, los árbitros manifestaron su apoyo al presidente de la Asociación de Fútbol Argentino (AFA), Julio Grondona, quien ha convocado a los dirigentes del

OLIMPISMO. Mañana arribarán al país dos miembros del Comité Olímpico Internacional (COI), quienes harán una visita oficial paraceou internacional al país dos miembros del Comité Olímpico Internacional (COI), quienes harán una visita oficial paraceou internacional de construcción de con ra seguir de cerca la candidatura de Buenos Aires para organizar los Juegos del 2004. El suizo Marc Hodler y el sudafricano Sam Ramsay serán recibidos por miembros del Comité Pro Sede Buenos Aires 2004 (Coprese), quienes los acom-pañarán en todos los recorridos.

AUTOMOVILISMO. El piloto canadiense de Fórmula 1 Jacques Villeneuve criticó duramente el proceso judicial sobre la muerte del procesojulicia sobre arimetre dei piloto brasileño Ayrton Senna ca-lificándolo de "ridículo". "Así es la vida y así es el automovilismo. Hay que aceptar eso o cambiar de oficio", dijo en relación con el ac-cidente. Curiosamente, Villeneuve es miembro del equipo deportivo de Frank Williams, uno de los im-

plicados en la muerte de Senna.

ATLETISMO. El estadounidense Michael Johnson, record mundial de los 200 metros, podría quedar fuera del próximo campeonato mundial, por no poder participar en el campeonato nacional del que surgen los mejores clasificados. por encontrarse lesionado.

Paris es una caja de sorpresas sin fondo

Steffi Graf, pentacampeona de Roland Garros, y Arantxa, eliminadas. Kuerten y Dewulf, dos casi desconocidos, son semifinalistas.

Roland Garros continúa siendo una inagotable fuente de sor pre-sas. Lo ratificó ayer con la elimina-ción de Steffi Graf y el pase a semifinales de dos jugadores semidesconocidos, además de que por primera vez en los últimos 29 años no habrá norteamericanos en esa instancia del cuadro de varones. Hoy se jugarán los otros dos cuartos masculinos.

otros dos cuartos mascumnos.
El reloj de la cancha Suzanne Lenglen marcaba las 16.12 cuando el revés de Steffi Graf voló varios metros más allá de la línea de fondo y dio alas a un nuevo triunfo de la sudafricana Amanda Cocatro por 6.1.64. El tempeo por da Coetzer por 6-1, 6-4. El torneo continuó la tradición con otra eliminación fulminante de un favorito. A partir del lunes Graf caerá al tercer lugar del ranhines Crai caera a tecer lugar der fair-king de la WTA por primer vez en diez años. Su derrota y el triunfo de Monica Seles sobre Mary Joe Fernández por 3-6, 6-2, 7-5 producirá el descenso de la alemana. Coetzer confirmó su superio-ridad sobre Graf. Este año le ganó en Australia y Berlín, mientras que la ale-mana se tomó una revancha módica en Estrasburgo. En el otro gran partido de los cuartos, Martina Hingis venció en forma categórica a Arantxa Sánchez por 6-2, 6-2. Apenas una hora y cuatro minutos necesitó la nueva niña prodigio del tenis para vencer a Sánchez, quien

El Ronaldo del tenis

Gustavo Kuerten es el nuevo niño mimado del tenis Nació hace veinte años en Florianópolis en el seno de una familia de origen alemán. Su padre murió cuando él tenía 8 años, arbitrando un partido de tenis de infantiles. Quizá por eso dijo en la conferencia de prensa tras ga-narle a Kaflenikov que "a mi padre no le dedico este par-tido, sino mi vida entera". Le gustan el surf y el vólei-bol, viste ropas de colores estridentes y su preocupación es su familia. La hincha número 1 es su abuela Olga Schloessel, nacida hace 76 años en un pueblito cercano a Dusseldorf. Viaja por el circuito con su entrenador Larry Passos, su hermano Rafael y la hermana de éste. Anoche festejó en Vittorio, el restaurante italiano del Barrio La tino. Rodeado de paparazzi, por supuesto.

ahora descenderá al noveno lugar del ranking, su peor posición desde 1989, lo cual se suma a la caída de Conchita Martínez al decimotercer lugar y la pérdida de presencia de España en el más alto nivel. Iva Majoli confirmó los pronósticos y derrotó a Ruxandra Drago-mir por 6-3, 5-7, 6-2. En semifinales se enfrentarán Hingis-Seles y para muchos especialistas la ganadora de ese partido será la campeona de Roland Garros, ya que cualquiera es superior a Majoli-Coetzer, quienes juegan la otra manga.La jornada parisina no acabó con las derrotas de Graf y Sánchez, sino que profundizó las sorpresas con la victoria del bra-sileño Gustavo Kuerten y el belga Filip Dewulf. El primero dejó afuera nada menos que a Evgueny Kafelnikov, ganador del '96 y tercero del ranking, por 6-2, 5-7, 2-6, 6-0, 6-4 al cabo de dos horas y media de juego. Tomas Koch fue el único brasileño que llegó a cuartos de Roland Garros en 1968, pero Kuerten puede sér el primer latinoamericano cam-peón de París desde que el ecuatoriano Andrés Gómez se coronara en 1990. De-wulf eliminó al experimentado Magnus



Arantxa perdió y bajará a su peor colocación en el ranking de los últimos diez años.

Norman por 6-2, 6-7 (2-7), 6-4, 6-3 y es el primer jugador surgido de la clasifi-cación en alcanzar las semifinales de un Grand Slam desde que en el '77 lo hi-cieran el australiano Bob Giltinan y John McEnroe. Kuerten, además, es entrenado por el argentino Gabriel González. Hoy se jugarán los otros dos partidos de cuartos entre el español Galo Blanco, 111º en el ranking, ante el australiano Patrick Rafter, número 25, y el marro-quí Hicham Arazi, ubicado en el puesto 55, con el español Sergi Bruguera, nú-

ARGENTINA-PERU



Porque sólo CableVisión te da 6 canales exclusivos con 5 ángulos diferentes para que veas el partido de Argentina-Perú del lado que quieras. Y además, el sexto canal con la transmisión diferida en dos minutos; para que veas las repeticiones. Andá preparando tu control remoto y suscribite ya al 778-6000. Sólo CableVisión te puede dar tanto fútbol. Sólo CableVisión es CableVisión.



Aunque es casi seguro que arregla con Sampdoria, afirmó que no tiene nada firmado. Grondona le ofreció seguir, por si no arregla.

MENOTTI SE DESPIDIO DE INDEPENDIENTE

De los Andes a los Apeninos

mino inverso de los inmigrantes italianos de principios de siglo. De Buenos Aires partirá a Génova para "hacerla Europa". Ayerse des-pidió formalmente de Independiente v del fútbol argentino, aunque anticipó que su acuerdo con la Sampdoria no está sellado. Héctor Grondona, presidente del club rojo, le ofreció un contrato en blanco durante la conferencia de prensa de despedida para seguir en Avellaneda, por si no llega al arreglo final con el club genovés. Aunque ni Menotti ni Grondona lo dijeron, es posible que el técnico obtenga un permiso para dirigir a Independiente en las cuatro fechas finales del Clausura. tras el receso.

"No es cierto que esté todo arregla-do pero sí es cierto que existen más posibilidades de que firme con la Samp-doria a que no lo haga", dijo el entrenador, tras lo cual Grondona sacó un papel, lo firmó, se lo entregó y le anunció: "Esto es una muestra de nuestro interés para que se quede, por todo lo que le dio al club". Se trataba de un nuevo eventual contrato por si Menotti no coincide con el club genovés. Jor-ge Bottaro, ex presidente de Independiente, había criticado a Grondona, Estaba en desacuerdo con el monto de la deuda que tiene Independiente y negó que efectivamente Grondona quiera que Menotti continúe en la entidad. Como en toda lucha política, deben separarse la paja del trigo. Grondona no estuvo de acuerdo con ciertos planteestuvo de acuerto con ciertos piante-os tácticos de Menotti en algunos pa-sajes del torneo anterior y al comien-zo de éste, pero la espectacular cam-paña del equipo en las últimas diez fechas y el evidente apoyo del hincha a la gestión del técnico hizo que atenuara sus críticas. Si ofrecerle un contra-to en blanco a Menotti por si no arregla con Sampdoria cuando el propio Menotti admite que es difícil que no llegue a un acuerdo es una actitud de-magógica o un acto de verdadera fe de Grondona, sólo lo sabe el presidente del club. Y para comprobarlo debería frustrarse el acuerdo con Sampdoria. Menotti señaló que "si no arreglo con la Sampdoria me tendría que sentar con la gente de Independiente para elaborar un proyecto serio. Ya dije que no es el tema plata el que hace que me vaya". El entrenador dijo que estaba cansado de "la desorganización y de la hipocresía" del fútbol argentino y criticó severamente a la dirigencia.

Menotti dijo que "el trato con la gente de Sampdoria comenzó hace seis meses y la gente de Independiente estuvo enterada desde entonces, pero no es cierto que esté todo arreglado o haya un precontrato firmado". El temprano interés de Sampdoria por Menotti se debió, a que Goran Ericcson, su actual entrenador, avisó que se iría al fútbol inglés y que el Real Madrid también tenía interés en contratar a Menotti para reemplazar a Fabio Capello, por eso trató de buscar la prioridad.

La Sampdoria es un club fundado en 1946 producto de la fusión de Sampierdarense y Andrea Doria. Es el club joven de la ciudad, ya que el Genova es centenario y, como en otras ciudades, comparten el estadio Luigi Ferraris construido para el Mundial '90. Ganó un solo scudetto, en 1990, cuando Vialli, Toninho Cerezo y Mancini eran sus estrellas. Para esta temporada ya se aseguró a Angel Morales, cuya compra fue ratificada ayer por Enrico Manfuer de la contra del contra de la contra del contra de la contra de la contra de la contra de la contra de l

tovani, un empresario petrolero titular dei club e hijo de uno de los fundadores. Menotti viajaría el viernes, asistiría al partido con Juventus en Turín, último de la temporada, y regresaría el martes para despedirse ese día del plantel rojo. En Independiente, en tanto, saben que Ricardo Gareca será el sucesor y que se gestionan las ventas de José Luis Calderón, Roberto Acuña y Raúl Cascini. El presidente Grondona dijo que si se va Acuña podría retornar Daniel Garnero, facilitándose la operación al tener el mismo representante, mientras que Alejandro Mancuso podría ocupar el puesto de Cascini.

AMISTOSO CON EL AJAX

Boca antes del cuadrangular

Los restos de Boca jugarán esta noche ante el Ajax en la Bombonera, a partir de las 21, un partido amistoso patrocinado por el banco ABN-Amro, sponsor oficial del club holandés. Después los jugadores auriazules quedarán licenciados hasta el martes de la próxima semana y el domingo 15 viajarán a Tailandia, donde participarán de un cuadrangular con el seleccionado de ese país, el Inter de Milan y el Porto de Portugal.

Héctor Veira decidió los titulares después de la sesión de ayer en el Sindicato de Empleados de Comercio y una vez que desafectó a Diego Cagna, quien se negó a jugar de lateral derecho como lo hizo en gran parte del encuentro ante Español. "Le dije que

Francia y Brasil iguales en Lyon

Francia y Brasil igualaron ayer 1 a 1 en el estadio Gerland de Lyon, en el primer encuentro del cuadrangular de fútbol que además juegan Italia e Inglaterra. Con mucho público y lo que puede ser un adelanto de las próximas semifinales de la Copa del Mundo '98 que se llevará a cabo en Francia, los locales y los brasileños brindaron un buen espectáculo, aunque no al nivel que se esperaba. El gol de Brasil lo convirtió a los 22 minutos el lateral izquierdo Roberto Carlos, de un potente tiro libre de casi 35 metros. La igualdad llegó a los 60, luego de que Taffarel diera un rebote adentro del área y Keller marcó el gol de Francia. Brasil

mostró algunas falencias en el fondo, mientras que los franceses tuvieron dificultades a la hora de crear situaciones de riesgo. Los dos equipos están clasificados para el Mundial, uno por organizador, Francia, y el otro, Brasil, por ser el último campeón mundial. Francia salió a jugar con: Barthez; Candela, Blanc, Desailly (Thuran, 67), Lizarazu; Deschamps, Karembeu (Vieira, 14), Ba, Zidane; Pires (Keller, 46), Maurice. DT. Aimé Jacquet. Brasil formó con: Taffarel; Cafú, Celio Silva, Aldair (Gonçalves, 88), Roberto Carlos; Dunga, Mauro Silva, Giovanni (Djalminha, 72), Leonardo; Ronaldo, Romario (Paulo Nunes, 79).

no era mi función y el Bambino lo entendió", dijo Cagna, quien irá al banco con Guzmán, Giunta y los juvenites Zapella, La Paglia y Ruiz. Debutará Pablo Islas, hermano del arquero, pero Boca no tendrá a Vivas ni a Pineda, afectados a la selección, como tampoco a Tchami, que está con Camerún, ni a Sergio Martínez, concentrado con Uruguay. Boca formará con Abbondancieri; Arruabarrena, Traverso, Fabbri, Matellán; Toresani, Berti, Cedrés, Pompei; González, Islando

Ajax jugará por primera vez en Argentina después de más de veinte años, cuando vino para enfrentar a Independiente en una final Intercontinental. Eran los tiempos de Cruyff y Neeskens. Ahora tampoco tiene el esplendor de la primera parte de la década. Terminó cuarto el torneo holandés, clasificándose para la Copa Uefa, y está en período de renovación. Su técnico, Louis van Gaal, es candidato serio a dirigir el Real Madrid en lugar de Fabio Capello, ha vendido a varias figuras, viene con Kluivert lesionado y presentará a los argentinos Juan y Gabrich. Ajax formará hoy con Grim; Melchiot, Blind, Bogarde; Juan, Scholten, Witschge, Reuser; Hoekstra, Gabrich, Overmars.

River campeón

En uno de sus habituales comentarios deportivos el presidente Carlos Menem dijo que River "tiene el mejor plantel" de los equipos que pelean el Clausura, señaló que Newell' sy Vélez le van a discutir el título, consideró que Independiente hizo "una demostración de buen fútbol" cuando goleó a Colón, pero duda sobre su futuro rendimiento tras el receso. De Boca dijo que "merece estar en un lugar mejor de la tabla".

Chilavert, a Brasil

El arquero de Vélez está en Asunción, donde dijo que "dos clubes brasileños hicieron ofrecimientos muy importantes y estamos negociando con ellos, pero los directivos de Vélez quieren vender a todos menos a mf". José Luis Chilavert puede tener su futuro en San Pablo o Flamengo. El arquero viajó con la selección de Paraguay a St. Louis, donde mañana jugará un amistoso con Estados Unidos.

Griguol sigue

Gimnasia se aseguró la continuidad de Carlos Griguol como entrenador hasta diciembre de 1998. El contrato vencía a fin de mes, pero ayer llegó a un acuerdo para la prórroga de dieciocho messes. Central, que pretendía al técnico para suceder a Angel Zof, buscaría ahora al uruguayo Héctor Núñez.

Ronaldo va y viene

Antes del partido de ayer con Francia en Lyon, el delantero Ronaldo dijo que "las puertas con el Barcelona no están cerradas", abriendo la posibilidad de una reconciliación. Sin embargo, sus tres representantes - Reinaldo Pitta, Alexandre Martins y Giovanni Branchini- se reunirán mañana en Milán con Massimo Moratti, presidente del inter.

Ganó Inglaterra

La selección inglesa venció a la Unión de Rugby de Cuyo por 37-8 en partido celebrado en Mendoza. Inglaterra jugará el sábado su segundo test con los Pumas, a los que vencieron en Ferro. Inglaterra ya había vencido a Córdoba y perdió con Buenos Aires.

Pippen en duda

Esta noche juegan Chicago Bulls-Utah Jazz el segundo partido de los playoffs de la NBA en el United Center. Scottie Pippen, lesionado en un tobillo, no participó de los entrenamientos y está en duda que pueda jugar. Chicago ganó por 84-82 el primer partido, jugado el domingo.

	Quintela (Matutina-Letras K-K-S-X)					
١	1	6998	11	8072		
ı	2	4961	12	4074		
	3	3951	13	0297		
1	4	4023	14	9305	1	
1	5	5248	15	3785	ı	
1	6	4359	16	4609	ı	
ı	7	9661	17	5426	ı	
1	8	3025	18	9313	ı	
1	9	8378	19	8017	ŀ	
1	10	4267	20	8254	ı	

Quiniela				
(Vespertina-Letras C-G-J-P)				
1	4975	11	4850	
2	9737	12	7784	
3	1806	13	3168	
4	3597	14	5181	
5	1539	15	1549	
6	0560	16	4031	
7	4553	17	5600	
8	7568	18	8913	
9	7463	19	2163	
10	4022	20	9873	

Provincia (Vespertina)				
1	842	11	874	
2	918	12	173	
3	047	13	712	
4	475	14	779	
5	663	15	143	
6	929	16	872	
7	824	17	509	
8	455	18	766	
9	626	19	597	
10	442	20	543	

	Quiniela (Nocturna-Letras C-V-Y-Y)				
40	1	4159	11	1841	
1	2	6271	12	7379	
		6318	13	9868	
	4	2879	14	9367	
	5	9059	15	0808	
	6	2773	16	0257	
	7	5067	17	0940	
	8	7005	18	0842	
	9	0099	19	1911	
	10	1113	20	0722	

Provincia (Nocturna)				
1	941	11	563	
2	318	12	112	
3	135	13	213	
4	061	14	528	
5	427	15	997	
6	639	16	688	
7	496	17	069	
8	047	18	496	
9	830	19	434	
10	802	20	673	

Montevideo				
1	023	1 11	731	
2	809	12	048	
3	069	13	404	
4	466	14	163	
5	817	15	023	
6	550	16	418	
7	187	17	217	
8	811	18	195	
9	393	19	475	
10	690	20	185	
10	090	20	103	

Paul Newman agregó un oficio: es periodista

El actor escribe una filosa columna en la revista progresista "The Nation", de la que es copropietario desde 1995.

(Por Mónica Flores Correa, desde Nueva York) Pertenece a ese selecto y pequeño grupo de artistas de Hollywood que tiene ideas e ideología. Y en una época en que la mayoría de la gente no sabe qué creer y en la que ciertas palabras suenan riesgosamente demodeé, no se avergienza de seguir siendo un irrecuperable hombre de izquierda. Fiel a sus principios, Paul Newman, el estupendo septuagenario de los ojos celestes, encara con vigor juvenil una nueva tarea que le permite intensificar su activismo y, sobre todo, emitir sus opiniones con más frecuencia. Además de actor, corredor de autos, filántropo y creador de las salsas "Newman", Paul es columnista político de la progresista revista The Nation. También, uno de sus inversionistas: Newman junto con otros adinerados, compró la publicación en 1995, cuando, en plena crisis, parecía destinada a la desaparición. The Nation no sólo sobrevivió, sino que goza de buena salud, y en dos de los últimos números los comentarios del actor de Butch Cassidy alborotaron al mundo del periodismo en Estados Unidos. Newman escribe bien. Con dinamismo, elegancia y un lenguaje coloquial que no impide la profundidad, la emprende contra los republicanos y la derecha cristiana y usa para desubicar a los enemigos un arma mortal: el humor.

Paul emprendió una cruzada de defensa del National Endowment for the Arts (la versión estadounidense del Fondo Nacional de las Artes) ante los recortes presupuestarios con que lo amenaza el Congreso, dominado por los conservadores. Hostilizado por éstos por ser un reducto liberal y por algunas muestras artísticas consideradas "pornográficas", Newman admite implíciamente que el NEA no siempre ha tenido buen juicio en la selección de obras, pero se pregunta: ¿alguien quier e cerrar o hacer desaparecer al Pentágono porque equivocadamente el ejército norteamericano derriba dos helicópteros propios en Irán o porque cuatros soldados se mueren por hipotermia en un entrenamiento en Florida?

Si de errores de juicio se trata, insiste Newman –que confiesa escribir sus columnas en un anotador amarillo y con letra manuscrita—, ¿qué habría que decir del Congreso cuando alentó la catástrofe de las financieras de ahorro y préstamo, cuya quiebra costó a los contribuyentes 500 mil millones de dólares? "Nadie, sin embargo, está exigiendo que el Congreso cierre", ironiza el actor. En otra nota, ahora sobre el ultraconservador senador Helms, inventa un cuestionario para convertir en un tormento una audiencia. Entre las preguntas escribe: "Senador, ¿usted cree que podría llevar nuestra bandera a África y al Tercer Mundo si se supiera que usted dijo que el Acta de los Derechos Civiles de 1964 es 'el más peligroso cuerpo de legislación que alguna vez se aprobó en el Congreso;"". Y en otro párafo del interrogatorio demoledor pro-



Paul Newman es famoso, millonario, buenmozo y, ahora, columnista. Espera que aparezca en la izquierda de EE.UU. "una voz sonora, vibrante".

pone acosar a Helms con lo siguiente: "Vamos a hablar de política exterior. Durante años, usted ha sido el gran defensor de delincuentes autoritarios como Cedras en Haití, Pinochet en Chile, y, D'Aubisson, que dirigió los escuadrones de la muerte en El Salvador. ¿Se encontró alguna vez con un dictador que no le haya gustado?".

Paul también exhibe buen humor al

Paul también exhibe buen humor al definir el impacto que pueden tener sus columnas: dice que su importancia es tan grande como "la de dos hipos". Pero confía en que en algún momento aparezca en Estados Unidos "una voz sonora, vibrante, en la izquierda, porque si no la gente va a pensar que el centro está a la derecha de Gengis Khan". Mientras aguarda esa especie de milagro, escribe sus comentarios y, munido

con un sombrerito absurdo y un bastón, baila junto a otros artistas en un escenario de Broadway para recolectar fondos para buenas causas. De alguna manera, este hombre aún buenmocísimo parece ratificar, para desesperación del sexo femenino, aquello que la francesa Simone Signoret escribió en su autobiografía: "Las mujeres únicamente envejecen; los hombres, en cambio, maduran". En estos días. Newman aconseja al público que vea Waiting for Lefty, una obra que dirige su mujer, Joanne Woodward, y que trata del proletariado en los 30. "La obra es bastante ingenua, pero la pasión y la convicción son tan fabulosas que uno no puede dejar de conmoverse", ledijo al New York Times. Una descripción que, sin duda, podrá aplicar a sí mismo.

"A

(Por Miguel Russo) Empezaron hace diecinueve años y el próximo fin de semana utilizarán el dato como excusa para convocar al público el teatro Gran Rex. Con ocho discos y más de dos mil shows realizados, Memphis La Blusera es no sólo uno de los mayores fenómenos del blues local sino también uno de los pocos referentes del género que saltó sus barreras, para codearse en los pocos renkings con los números fuertes del pop, el rock y la música melódica. Para entender los orígenes y la actualidad de Memphis, Adrián Otero (la voz cantante y el símbolo del grupo) cuenta la historia de la banda que arranca a fines de los 70, cuandos er joven era peligroso en la Argentina.

-¿Qué música escuchaba hace diecinueve años?

-Yo pasé por varios períodos. Cuando tenía 14 escuchaba rock nacional (Manal, Almendra, Los Gatos), lo mismo que todos los chicos de esa época. Después apareció el rock sinfónico y me enloquecí: Yes, King Crimson, Pink Floyd. Pero claro, siempre me gustó más Manal, y cuando fui creciendo me largué más para el lado de los Rolling Stones, Cream, Credence. Cuando me di cuenta de que esos grupos escuchaban artistas negros, me dije para qué escuchar intermediarios si puedo ir a las fuentes directamente. Entonces me metí de lleno en el blues negro. Con mucho esfuerzo conseguía material importado. Cada vez que conseguía un disco era como conseguirun tesoro. Lo mismo pasaba con los instrumentos: cuando el Ruso Beiserman se compró el primer bajo, lo pagó en cuotas y tu-



ENTREVISTA A ADRIAN OTERO, CANTANTE DE MEMPHIS

MI NIE TIRABAN DE TODO"

La banda cumple diecinueve años y durante el fin de semana lo celebra en el Gran Rex. El cantante habla del blues como pocos pueden hacerlo. "Mucha calle, bastante noche, haberse golpeado contra la pared, haberse caído más de una vez, haberse levantado. Eso es el blues. No es solamente tocar: es sentir lo que se toca."

vo que ir a buscarlo a la loma del qui-

-¿Qué otras cosas fueron difíciles?

-Era difícil ser joven. Era que te pidieran documentos, que te pusieran contra la pared, que aguantaras el verdugueo. Ademas, no había lugares para tocar ni para ensayar. No había blues, ya que Manal se había separado hacía muchos años y nosotros no teníamos mucho en qué basarnos. Entonces decidimos formar la primera banda de blues. Pertencecemos a la generación que surgió en la década del 80: Sumo, Virus, Los Redonditos, La Torre. Ahí se empezaron a abrir los primeros boliches.

-Esa dificultad, entonces, era por partida doble: por un lado la policía, y por otro el público y los músicos que no estaban acostumbrados a escuchar blues en castellano...

Era muy jodido. La gente estaba totalmente confundida. Nadie sabía si era hippie o no, si tenía resabios de la guerrilla o qué sé yo. Había mucho símbolo de la paz con los muertos ilustres de los 60, como Janis Joplin, mezclado con un pacifismo confuso y guerra de Malvinas. Cuando aparecimos en la reedición de B.A.Rock con nuestra propuesta de tocar blues, vestidos con los trajes de la oficina o del casorio, la gente no nos entendió. Lo mis-mo le pasó a V8 cuando aparecieron vestidos de cuero. Les tiraban y nos tiraban de todo. En cambio a Piero, que apareció con un mensaje pacifis-ta pero con historia de lucha tirando flores a la gente, el público le devol-vió las flores. A nosotros, no. A mí me tiraban de todo: piedras, naranjas, huevos podridos. Fue una época de mucha confusión. Hasta que termina-ron aceptándonos. Salvando las distancias, a Cristo cuando tiró la idea lo rodeaban sólo doce amigos.

Pero, salvando esas mismas distancias, también tenían seguidores...

Sí, nos seguían a todos los pubs, pero eran unos poquitos. Esa bola fue creciendo y a mediados de los 80, cuando tocamos en Cemento, ya llevábamos dos mil tipos. Hicimos en el 85 el teatro Astros, también llenamos y rompimos varias veces el Fénix de Flores. Eramos la banda que llegaba a las hinchadas de fútbol y generamos una cosa pasional. Es que el primer rock vino del centro a los barrios y nosotros éramos de la generación que salió de los barrios para llevar la música al centro.

sica al centro. -Si venían de los barrios, ¿por qué eligieron vestirse de traje para tocar?

-En los discos de blues que teníamos los tipos salían de traje y corbata en las tapas. Además dijimos: "Che, somos porteños, nos vamos a poner



"Para tocar bien blues hay que sentirlo muy adentro", dice el cantante de la mayor banda argentina de blues.

un jetra". Pero eran unos jetras de terror, 70 por ciento depolyester y 30 por ciento de lana. La determinación, a lo mejor, fue la de presentarnos en público bien pitucos. Pero no nos salió bien. Ahora, qué sé yo, cada vez que toco me pongo el traje. Claro, ahora es a medida.

-¿Cuál es la gran diferencia entre el blues norteamericano y el blues nacional?

-Nosotros no tuvimos que modificar nada. Esencialmente, utilizamos el formato del blues para expresar nuestras propias emociones. Y nos sale así. Tampoco es que toquemos estrictamente blues; vamos de melodías bluseadas a las baladas o a los temas con aire latino. No somos un grupo de blues ortodoxo.

-¿Qué cosas debe pasar un músico de blues para ser creíble ante su público?

Determinadas vivencias, determinadas experiencias: mucha calle, bastante noche, haberse golpeado contra la pared, haberse caído más de una vez, haberse levantado. Eso es el blues. No es solamente tocar bien un instrumento, es sentir lo que se toca. Sin embargo, esto no invalida a Clapton, un virtuoso de la guitarra. Pero me parece que para tocar bien blues hay que sentirlo muy adentro.

-Algo así como lo que decía John Lee Hooker cuando recomendaba juntar algodón varios años para poder tocar un blues en guitarra...

-Bueno, nosotros conocemos el algodón sólo por las remeras o por el rollito que apretabas después de que te dieran las vacunas cuando éramos chicos. Cada cual hace la música como puede, como le sale. Tocamos con varios de los bluseros extranjeros que vinieron a Buenos Aires y nos dijeron que lo hacíamos bien. También fuimos a Chicago y nos dieron un lugar para que actuáramos en sus sesiones. Estudiamos, analizamos, ensayamos y ejecutamos el blues a nuestro modo, de manera que no tenemos una propuesta vacía de contenido.

-Luego de diecinueve años, ¿co mo será el final de Memphis?

-No le veo fin al grupo, estamos en la mitad de la carrera, nos faltan un montón de cosas por hacer. Aunque recuerdo lo que decía mi tía Ernestina: todo lo que empieza, termina.

Al tope del sentimiento!

La medición de audiencia en el bimestre Marzo/Abril de 1997 nos ratificó en el primer lugar del ranking. Gracias a todos por hacer de Feeling un sentimiento compartido. FM 100.7 6 Listado de Rankings MAR-ABR 97 Bimestre Base Radio FM MytRadio AM Sexo Medio GBA 13 Edad Ciudad PERS. Grupo TODOS Nivel 15,69 35469 0,33 13,07 30987 Feeling 0,27 LUNES/DOMINGO 12,90 25815 FM Hit 0.27 LUNES/DOMINGO 11,09 25487 00:00 a 24:00 0,23 10,56 LUNES/DOMINGO 21906 La 100 0,22 00:00 a 24:00 LUNES/DOMINGO ROCK & POP 5,81 LUNES/DOMINGO 00:00 a 24:00 20865 0,12 3,20 11473 00:00 a 24:00 0,07 3,05 LUNES/DOMINGO Horizonte 6312 00:00 a 24:00 0,06 2,09 LUNES/DOMINGO Radio Top 6034 00:00 a 24:00 LUNES/DOMINGO 0,04 1,93 La Rocka 4127 00:00 a 24:00 0,04 LUNES/DOMINGO 1,41 3819 FM City 00:00 a 24:00 0,03 LUNES/DOMINGO 0,64 2782 0,01 00:00 a 24:00 Clasica 0.54 LUNES/DOMINGO N.R.G. 1262 00:00 a 24:00 0,01 LUNES/DOMINGO 0,06 FM Tango 1062 00:00 a 24:00 0.00 ESIDOMINGO



Salieron diez v se vienen cinco.

Unos editores que están como del mate

Una editorial se lanza al mercado publicando libros de poesía de bajo precio, alta calidad y pequeño formato, ilustrados por pintores.

El avance de la industria editorial española, que copó un mercado dominado durante años por los argentinos primero y los

La hora del contraataque mexicanos después, ha empeza-do a generar pequeñas respuestas aisladas, que pueden originar luego un fenómeno. A la colección de poesía de

Mate presentada en esta página, a la tenacidad de los rosarinos de la editorial Beatriz Viterbo –que publican material de ficción y crítica literaria y sociológica de alta calidad- y a los cordobeses de Alción -editores también de Bonnefoy, Derrida, Heidegger, Deleuze, Ungaretti y Brodsky, entre otros- están a punto de sumarse dos colec-ciones dirigidas por el poeta José Luis Mangie-

ri. En los años 60 Mangieri editó, bajo el nombre "La Rosa Blindada", una revista una gran cantidad de libros. y una gran cantidad de libros.
Los primeros textos –la colección se llamará "Personae" – serán una antología de
la poesía irlandesa y otra de la nueva poesía fran-

cesa, a cargo de Jorge Fondebrider. La segunda colección, de ensayos críticos, todavía sin nombre, ya tiene dos libros listos. El primero, con textos de Juan Sasturain, Elvio E. Gandolfo y Juan Forn, versará sobre el estatuto del personaje en las tramas narrativas. El segundo, sobre el concepto de impersonalidad en poesía, con textos de Jorge Aulicino y de Fondebrider.

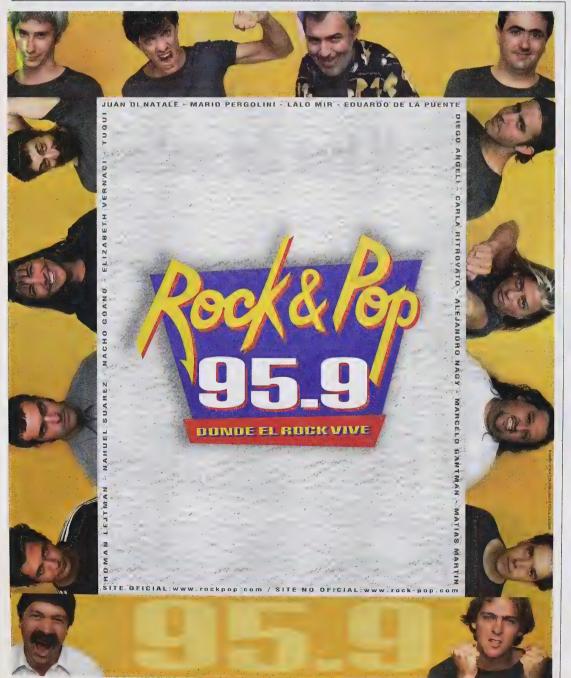
(Por Pablo E. Chacón) "Mate se decide por la poesía. Y por los múltiples afectos en la vía de la escritura que aún sostienen sus for-mas y sus ocurrencias. Poemas. Ensayos. Relatos y traducciones perge-ñadas acá. Tristes trópicos y alegres platinos. Testimonios de la isla resis-tente del sentido." Las palabras del poeta Arturo Carrera definen la in-tención de la flamante colección de literatura que dirige, llamada, preci-samente, Mate, una serie de pequeños volúmenes (no mucho más gran-des que una libreta de apuntes) financiados por el editor Juan Lagomarsino, y cuyo logotipo de presentación es, claro está, un mate, con bombilla y todo. La idea es apuntar al público joven, al que quizás está iniciándose en el consumo de poesía.

¿Por qué Mate?

-Bueno, porque el mate es un ob-jeto característico del Río de la Plata, y estos libros tienen que ver con el universo rioplatense. En varias direcciones. Los autores son argentinos o de la zona y las traducciones son de argentinos, los prólogos también son de argentinos. Queremos recuperar esa tradición: la traducción hecha por argentinos para todos los hispanohaargentinos para todos tos hispanona-blantes. Y no depender tanto de los españoles, Y sobre todo de las 'galle-gadas' de los españoles, dicho esto con el mayor de los respetos. Y por-que el malentendido que produce "Mate" envía a otros ámbitos de la imaginación: al mate (se señala la cabeza), al jaque mate, etcétera. Los primeros ejemplares –que aca-

ban de llegar a las librerías a accesi-bles 3 pesos- componen un paquete de diez títulos que además incluye, como tapa, la reproducción del cua-dro de un artista, también argentino o de la zona, exceptuando dos piezas. El formato de los libritos -que recuer-dan los que publica la editorial alemana Taschen- es un hallazgo y pro-voca curiosidad. "Esa curiosidad, que también es nuestra curiosidad como lectores –dice Carrera– es la que queremos aprovechar para romper las diferencias entre narrativa o ensavo v poesía. Nosotros sabemos que existe la narrativa, el ensayo y la poesía, pe-ro si dejamos de lado esos compilados como 'los mejores poemas de amor...' y cosas por el estilo, ¿qué lugar tiene hoy la poesía en los medios masivos de comunicación?"

El primer volumen es Versos de ne-grita y otros poemas, de Baldomero Fernández Moreno, ilustrado con un detalle de una Naturaleza muerta, de Alfredo Gutero. El segundo, Luciér-nagas. Días ociosos y la noble avispa, de Guillermo Enrique Hudson, ilustrado por *Paisaje nocturno*, de Daniel Kibliski y el tercero es una novela inédita de César Aira, *Dante y* Reina, con ilustración (primera ex-cepción) de un detalle de Perro la-drando a la luna, del catalán Joan Miró. El cuarto es una versión de Quien soy, del cineasta y escritor italiano Pier Paolo Pasolini, traducido y pro-logado por el mismo Carrera, e ilustrado por uno de los cuadros de la Se-rie de los muñecos, de Marcia Schwartz. El quinto libro es parte fun-damental de otro, inhallable hoy, Alambres: se trata del poema "Cadáveres", de Néstor Perlongher, acaso el mejor texto escrito acerca de la dic-tadura militar, ilustrado con una pieza de 1831, Lucía Carranza de Rodríguez Arey, de Carlos Enrique Pe-llegrini, Hay otros cinco, y esto es sólo el comienzo



Jarrett, el enigma del piano

En un disco inolvidable, el pianista presenta un testimonio de aquella noche en que "conquistó" la Scala de Milán.

(Por Diego Fischerman) El 13 de febrero de 1995, Keith Ja-rrett tocó en la Scala de Milán. Los abonados más conservadores pusieaponados mas conservadores pusieron el grito en el cielo; *La Stampa*, el día 12, publicó una nota en la que se le reprochaba a Jarrett "tocar lo que al público le gusta". Cosas de la vida: el mismo diario, dos días des pués, en la crítica del concierto, de-cía "...pasajes exquisitos y virtuosismo... asombro del público... la sala explotó en una ovación... un eviden-te triunfo". Tal como había sucedi-do hace dos décadas en Bremen, en la Opera de París y en la Opera de Viena, el recital fue grabado. El dis-co, un viaje deslumbrante por la ruta de la improvisación en el piano, salió anteayer a la venta en Estados Unidos y llegará el próximo lunes a Buenos Aires.

Los títulos de los temas, casi minimistas, rezan "La Scala, Part 1", "La Scala, Part 2" y, presumiblemente como bis. "Over The Rainbow", el maravilloso standard de Harold Arlen acuñado por El mago de Oz. La grabación, realizada con micrófonos en el escenario y en la sala-para captar la resonancia del piano-, fue realizada, junto con la remezcla, por Jan Erik Kongshaug y por Man-fred Eicher, el propio productor del sello ECM, del cual Jarrett es una especie de bandera desde hace un cuarto de siglo. El notable diseño de la tapa (un sobre de cartón cubriendo el estuche de plástico, ambos con ilusestuche de plastico, ambos con fus-traciones casi iguales pero suficien-temente distintas) pertenece a Mayo Bucher y Michael Hofstetter y la du-ración total es de 78 minutos con 34 segundos (lo que antaño correspon-día a un álbum doble). El resto es la música. Y la música es, en este caso un protagonista indiscutido.

Desde la más quieta de las calmas hasta la tormenta más desbocada; desde la perfección de una frase o un matiz hasta las numerosas grietas con las que Jarrett, lejos de ocultarlas.

construye en muchos momentos su discurso. Desde el lírico ascetismo hasta la explosión o del romanticis-mo introspectivo a la disolución de un tema en espejos múltiples. El es-tilo de Jarrett, cuando toca solo en el piano, es siempre imprevisible y al mismo tiempo siempre identificable. Allí radica parte de su encanto: en la seducción ejercida por ese anunciarse de cosas que nunca terminan siendo exactamente iguales a como se las esperaba. La manera de tocar —de componer en tiempo real— de este pianista que empezó a estudiar el instrumento a los tres años y que, según cuentan, a los siete ya improvisaba y escribía sus propias melodías, es la de una especie de arqueólogo. La sensación que producen sus largas improvisaciones es, más que la de un autor imprimiéndole su música al instrumento, la de alguien que busca en el piano hasta encontrar una música que ya estaba allí, la de quien la va desnudando y develando de a poco, mostrando tanto como oculta manteniendo una tensión casi má-

Nacido el 8 de mayo de 1945 en

LA SCALA



Allentown, Pennsylvania, quien hoy encarna la primera revolución del piano en el jazz posterior a Bill Evans tiene además el record de haber producido, con su Köln Concert, el disco dedicado a un instrumento solo más vendido en la historia del género. Integrante del grupo de Miles Davis a principios de los '70 y pianista del saxofonista Charles Lloyd, su notoriedad comenzó con el cuarteto que

> "La Scala" llegará a vidrieras de Buenos próximo

conformó, a mediados de esa década, con dos ex miembros de grupos de Ornette Coleman (Dewey Redman en saxo y Charlie Haden en con-trabajo) y Paul Motian, quien había sido baterista de uno de los tríos de Bill Evans. Unos pocos discos como sideman, con Gary Peacóck, con Jack De Johnette y el memorable Gnu High del trompetista Kenny Whee-ler (con Dave Holland en contraba-jo y De Johnette en batería), un cuarteto europeo junto al saxofonista no-ruego Jan Garbarek, el contrabajista Palle Danielson y el baterista Jon Ch-ristensen y sus discos como solista de piano lo convirtieron, en pocos años, en referente obligado de las últimas tendencias del jazz.

A partir de allí, alternó sus apari-

ejecución del piano.

ciones solo al piano con el trío que formó hace 14 años para tocar standards (con Peacock y De Johnette) y con sus grabaciones clásicas. Entre ellas, se destacan el disco The Bridge, con obras propias para orquesta y grupos de cámara, y sumagnífica versión de los *Preludios y fugas* de Dmitri Shostakovich, que Paul Auster y Wayne Wang utilizan como música en Smoke (Cigarros), actualmente en cartel en Buenos Aires y tan imperdible como este disco con Jarrett conquitando La Scala.



Arte Nova. El territorio de los discos clásicos de oferta suele ser pasto de los pirateos más diversos y de ediciones de calidad (amentable, Hasta ahora, el sello Naxos era la única excepción. Pero la novedad es la nueva serie publicada por Arte Nova, pensada justamente para competir con ellos. Con un catálogo excelente, que incluye desde los títulos imprescindibles hasta verdaderas rarezas, en versiones siempre cuidadas y con una muy buena presentación, estos discos, que se venden alrededor de los \$7, recurren a orquestas y solistas de la ex Europa del Este, de lugares como Canarias y de América del Sur, entre ellos los pianistas Carmen Piazzini (argentina radicada en Italia) y Alfredo Perl (chileno).

Milton vuelve. Casi destruido por la anorexia nerviosa que lo aqueia desde la muerte del actor River Phoenix -aunque la versión oficial hable de diabetes--. Milton Nascimento, después de un largo retiro, vuelve a sacar un disco. Con el nombre de Nascimento. allí hay, además de una versión de "Ol'Man River" como homenaje a Phoenix v de "Ana María" de Wavne Shorter. para recordar a su mujer, que murió el año pasado en un accidente de aviación. dos canciones uruguayas que confiesa amar: "Cuerpo y alma" del legendario Eduardo Mateo y "Biromes y servilletas" de Leo Maslíah. Sólo falta que la filial local del sello WEA decida importarlo

Evans exhaustivo ya se sabe, Bill Evans fue uno de los grandes pianistas de este siglo, uno de los creadores más importantes del jazz y quien demostró que el trío con piano, contrabajo y batería podía ser mucho más que tres instrumentos. El sello Verve acaba de sacar a la venta una edición monumental, llamado The Complete Bill Evans on Verve que abarca, en interpretaciones memorables, 269 composiciones grabadas a lo largo de 98 sesiones, con una duración de 21 horas y distribuida en 18 CD. Esta caja viene a sumarse a los hasta ahora inéditos que confor man la también reciente The Secret Ses sions (8 CD editados por Fantasy) y a las



1) El último de Rubén Juárez. 2) El de Garello con Ferrer y un cantante uruguayo que se llama Gustavo Nocetti. 3) Como dicho al pasar 3) Como dicho al pasar de Teresa Parodi.
4) Spinetta y los Socios del Desierto.
5) El que grabó en Estados Unidos, para el sello Dorian, la Camerata Bariloche con música de Piazzolla.

anzamientos



WHO CAN YOU TRUST? MORCHEEBA CHINA/WARNER, 1997

La asociación que nace con los primeros compases de Morcheeba lleva a Bristol, Inglaterra, y al Massive Attack de Protection. Sin embargo, el trío londinense conformado por la notable cantante Skye Edwards y los cerebros Ross y Paul Godfrey posee una entidad que está más allá de la comparación. Trip hop de excelente cepa, con arranques de soul y funk ("Tape loop"), instrumentales hipnóticos, melodías indelebles como "Trigger hippie" y ese pincelazo de buen gusto que los británicos acostumbran tener: cuartetos de cuerdas (en "Howling" y "Col") y vientos que terminan de perfilar un disco imprescindible. (E. F.)



Un disco raro, musicalmente Un disco raro, musicalmente impecable, pero industrialmente reprochable. Tres músicos creativos (Armando Alonso en guitarra, César Franov en bajo y Quintino Cinalli en batería) más el trompetista Rubén Barbieri y el tecladista Lito Epumer como invitados, exploran un jazz personal, con mucho de rioplatense y magnificamente tocado. Una de las jovas es la versión de "Campo", del guitarrista uruguayo Abel Carlevaro, primero en solo de guitarra y luego por el grupo. El problema es que está preso de una serie de desprolijidades en la grabación y que resulta desopilante la traducción de los textos al inglés, innecesaria para el mercado nacional, por otra parte (D.F.)



TERESA PARODI "COMO DICHO AL PASAR" FONOMIC, 1997

Una notable cuota de ternura y una remarcable cuota de ovarios rodean al querible personaje que representa para la música popular, desde hace ya casi tres lustros, Teresa Parodi. Este disco testimonia un recital en el San Martín, que coronó la larga serie a que se abocó en el momento en que descubrió cierta impostación en las bandas con que elegía rodearse, en una época en que, acaso, gritaba demasiado. Los unplugged de Teresa son como ella, pero en versión minimal, ascética editada: imprescindibles para la música argentina de proyección folklórica y corazón solidario. Escúchese la conmocionante versión de "María Pilar", si no.(C. P.)



BRAHMS: DOBLE CONCIERTO PERLMAN, YO-YO MA, BARENBOIM TELDEC, 1997.

El concierto de Brahms para El concierto de Brainis para violín, cello y orquesta es una de las obras más impactantes y bellas del repertorio. A pesar de eso hasta el momento casi no se conseguían en Buenos Aires versiones grabadas que aunaran rigor formal y expresividad. El registro en vivo de la Sinfónica de Chicago, con la dirección de Daniel Chicago, con la direccion de Daniel Barenboim e Itzhak Perlman y Yo-Yo Ma como solistas, viene a llenar el vacío con creces. Esta es, sencillamente, la gran versión de la era del CD y el complemento, con el popular Concierto para violín en Mi Menor, de Mendelssohn, no le va en zaga. (D. F.)

E.OO 7-A PURA MAÑANA.

9.00 2-MOVETE CON GEORGINA. 7-VIVIR MEJOR.

10.00 7-33 MILLONES.

10.30 7-BUENA VIDA.

11.00 7-KIDS PARK. 9-UTILISIMA.

11.30 11-AQUI ESTA TU HIT.

12.00 2-AMERICA NOTICIAS. 7-ATC NOTICIAS 9-NUEVEDIARIO 11-TELEFE NOTICIAS. 13-EN SINTESIS AL MEDIODIA.

12.30 13-KARLOS ARGUINANO EN TU COCI-

NA.
13.00
2-MEDIODIAS CON MAURO.
7-SALVESE QUIEN SEPA.
9-ALMORZANDO CON MIRTHA LEGRAND.
11-MIA, SOLO MIA.
13-FORUM.

14.00 11-ADIVINA ADIVINADOR. 13-COMO PAN CALIENTE

14.30 9-INDISCRECIONES.

15.00
2-SIN VUELTAS.
7-BUENAS TARDES SALUD.
11-LOCO POR TI.
13-DE CORAZON.

15.30 11-LOCO POR TI.

11-LOCO PONTA 16.00 2-AMOR Y MORIA. 7-HISTORIAS CON APLAUSOS 9-HABLEMOS CLARO. 11-ESMERALDA. 13-CAUSA COMUN.

17.00 2-GENTE QUE BUSCA GENTE 2-GENTE QUE BUSCA GENTE. 7-LAS TRES MARIAS. 9-90-60-90 MODELOS. 11-CEBOLLITAS. 13-CAFE CON AROMA DE MUJER.

13-CARE COST TO STATE OF THE STATE OF T

19.00 2-GRACIELA DE AMERICA. 2-GRACIELA DE AMERICA.
7-ATC NOTICIAS.
9-HEREDEROS DEL PODER.
11-TELEFE NOTICIAS.
13-HOMBRE DE MAR.

20.00 2-FENOMENO REAL 9-NUEVEDIARIO. 11-¡HOLA SUSANA! 13-TELENOCHE.

2-AMERICA NOTICIAS.
7-LA NOCHE CON AMIGOS
9-RICOS Y FAMOSOS.
11-NARANJA Y MEDIA.
13-ARCHIVO NEGRO.

22.00 2-CHA CHA CHA.

2-CHA CHA CHA.
7-RECITALES.
9-TE JUEGO LO QUE QUIERAS.
11-NOCHE DE GRANDES: "Licencia para matar". **13**-FUTBOL; Boca Jrs.-Ajax de Holanda. 23.00 2-LAS PATAS DE LA MENTIRA 7-MAGAZINE DE SALUD.



Gerardo Romano estrena su "Circo Romano" a las 23 por Canal 9.

9-CIRCO ROMANO.

9-REPORTER ESSO.

00.00 2-ATORRANTES 7-ATC NOTICIAS CON ECO EN EL MUNDO. MUNDO. 9-EL PAPARAZZI. 11-DURO DE ACOSTAR. 13-EN SINTESIS.

0.20 13-CINE DE TRASNOCHE: "Secuestro en

"Siento piedad por las personas del interior que sólo ven ATC"

dad por las personas que en el in-terior del país sólo tienen la posibilidad de ver ATC", se sincera Raúl Becerra, actual gerente de programación, antes de enumerar los cambios que comenzaron esta semana, a tres meses de iniciada su gestión y cuando el canal tiene uno de los peores ratings de su historia, ya que apenas llega a los dos puntos, aunque gasta en contrataciones artísticas medio millón de dólares por mes. Mientras tanto, es vox populi que se evalúa en los más altos niveles la idea de entregar a manos privadas, por concesión, a través de un decreto presidencial, la ma-yor parte del canal: la administración del personal y casi la totalidad de su progra-mación. Se exceptuarían los noticieros

los cortes de la Cadena Nacional y los "ciclos culturales", dice la versión. Pero Becerra sostiene que información no ha llegado a las autoridades de la emisora y cree que es su deber concentrarse en los contenidos ar-

tísticos de la pantalla.

"La idea es producir una televisión

sin golpes bajos, sin chabacanería, sin el humor fácil y grosero. Nuestro obje-tivo es dar servicio, crear ciclos cultu-rales, y que el canal logre autofinanciarraes, y que el cana logre autorimarciar-se, "Con esta idea diseña una programa-ción "con un 60% de producciones pro-pias de ATC y un 80% de producción nacional", en que, sin embargo, pululan comunicadores relacionados con los sectores más conservadores de la sociedad o las expresiones políticas de derecha. Entre las novedades. Becerra destaca un ciclo matinal de información ge neral a cargo de Mario Mactas y María Eugenia Estenssoro; la vuelta de las Trillizas de Oro con "Las tres Marías" y la llegada de Berugo Carámbula con "Jugar por jugar" para la media tarde. Car-los Varela, conocido vocero de los sectors ultramontanos, desembarcó nue-vamente con "Visto y considerando" ayery "El arte de los argentinos", con Ignacio Gutiérrez Zaldívar, seguirá el jueves a las 23,30. Carolina Perín ocupará el espacio de "Contragolpe", el

Raúl Becerra intenta hacer competitivo un canal sin rating ni anunciantes y lleno de personajes casi inexplicables.

programa de Fabián Doman, que se fue a trabajar con Mauro Viale alegando censura. Perín, una especie de hija dilecta del estilo reaccionario de Bernardo Neustadt, estará los miércoles a las 22, con "Agenda cruzada", que "tratará temas de actualidad pero no debates de coyuntura". Y Eduardo D'Angelo traerádel cable sus "Comicosas" relatos cómicos del cine internacional. La posible participación de los niños de Radio Panda se sumaría en los mediodías a los di-bujos animados de "Kid Park", que ya están en el aire.

Para julio se prevén unitarios de la mano de Jacobo Langsner y Juan Carlos Cernadas Lamadrid, un enésimo re-torno Juan Carlos Mareco con un ciclo para la tercera edad y a Hugo Lamónica buscando socios para microempren-dimientos. Volverán los fragmentos de sesiones del Congreso Nacional en un sobre música desde el Teatro Colón y un tercero sobre temas médicos. Las auun tercero sobre temas medicos. Las au-sencias, en tanto, incluyen a "Mano a mano con el campo", de Luis Landris-cina, las "Teleganas", de Andrés Perci-vale, "Fútbol por expertos", "El aboga-do del diablo" y "Contragolpe", entre otros. "Algunos terminaron sus contra-tros. Otros que los firmacos alcas de tos. Otros nunca los firmaron, algo habitual en los canales, pero son ciclos donde ATC siempre salía perdiendo", ana-liza Becerra sobre los idus de mayo. "Hay un programa, del cual no voy a dar el nombre; que tiene un gasto de 93.500 pesos por semana, no logra ingresos por más de 5000 al mes y ni siquiera alcan-za el rating promedio de 1.5. No pode-

mos entregar los espacios a cualquier precio y sin lógica." En el intento teóricualquier

co por cambiar el perfil perdedor del canal sobran conflictos y obligaciones, como la de respetar contratos acordados con anterioridad, que han instalado productos cul-

turales del tenor de Roberto Rimoldi Fraga, Ante Garmaz o Lita de Lazzari en la pantalla estatal. Sobre estos dos últimos. Becerra apunta "sus conductores logran ser graciosos por sus furcios en programas de otros canales. Ahora utilizarán estos gags en sus propios espacios". Entre las cosas para destacar podría apuntarse, apenas, que siguen en el aire "Mosaico", el ci-clo de lacomunidad judía conducido por Silvina Chediek, "Reencuentro" con Hugo Marthineitz, los parti-

dos de la NBA -que cambiará a los domingos por la noche- y las animaciones de "Caloi en su tinta", cuya calidad le permite sobrevivir a mil y un terremotos

Becerra entre Caloi y Las Trillizas, formas antagónicas de

producir una TV sin

televisión. "Mi idea –define– es

RELACIONES PELIGROSAS

El aclamado director de Rona limpia, negocios sucios recrea la historia de las relaciones nistoria de las relaciones -sexuales y políticas— de la marquesa de Merteuil y su ex amante, el vizconde de Valmont. Además de la versión de Frears, la novela escrita en 1872 cosechó una multitud de adaptaciones teatrales -entre ellas, la puesta de Cecilio Madanes estrenada en Buenos Aires hace unos pocos años-. En este caso, las intrigas cortesanas de la Francia prerrevolucionaria son encarnadas por Glenn Close, Michelle Pfeiffer y John



SHORT CUTS,

El director de Prêt à Porter entremezcla una variedad de relatos de Raymond Carver, extraídos principalmente de "Catedral". Como en la mayoría de los textos de Carver, el film es atravesado por la sensación de que "va a suceder algo de un momento a otro". Así, se suceden las historias de tres pescadores que encuentran un cadáver, un escolar atropellado por un automóvil, una ama de casa que trabaja en una hot line y un policía que acosa a las automovilistas. Con un elenco plagado de estrellas como Jack Lemmon, Tom Waits, Frances Mc Dormand, Tim Robbins y otros



EL INQUILINO,

Los temores de los propietarios de una casa al alquilar a un desconocido se ven magnificados en esta soberbia historia filmada en esta soberbia nistoria nimada por Schlezinger, el realizador de Perdidos en la noche. Una joven pareja (Melanie Griffith y Mathew Modine) compra una casona antigua y decide alquilar algunas habitaciones desocunadas. Al aviso en los desocupadas. Al aviso en los periódicos responde un excéntrico personaje (Michael Keaton) que les traerá algunas dificultades. Los problemas se van encadenando lentamente, con la cadencia de las mejores películas de suspenso



EL MUNDO SEGÚN GARP,

El director George Roy Hill y el guionista Steven Tesich trasladaron a la pantalla el espíritu irónico de la exitosísima novela homónima de John Irving. La historia de la vida del escritor Garp (Robin Williams, escrito darp (Atobin williams, en su primer protagónico en la pantalla grande) y su madre, la enfermera y líder feminista Jenny Fields (interpretada por Glenn Close), rebosa de. situaciones y personajes increíbles. Entre estos últimos, merece destacarse la actuación de John Lithgow como Roberta, el transexual amigo de Garp y asistente de su madre.

"POZO DE ZORRO"

Malvinas, el símbolo

El documentalista Miguel Mirra concluyó el rodaje de un largometraje que narra la historia de doce pibes de barrio convertidos en soldados y unidos por una batalla perdida.

(Por Guillermo Ravaschino)
"Es un lugar sin árboles, con el pasto muy corto, el paisaje neblinoo, la tierra arrasada por el viento. Hace mucho frío. Y en un momen-to se ve el mar, que no es fundamental, aunque no podía dejar de ver-se." Miguel Mirra tarda en reconocerlo, pero cualquier semejanza con las Malvinas no es pura casualidad. Su nuevo film, con el que está con-vencido de inaugurar en este país el género del drama bélico, tiene que ver con la guerra que se perdió en las islas. También, con otras bata-llas que siguen librando -¿perdiendo?-cotidianamente los argentinos. Pozo de zorro, actualmente en etapa de montaje, narra una historia sin ubicación temporal ni espacial precisa, que arranca con una derrota su-frida por un grupo de soldados criollos. En una charla con **Página/12**, el director, que es documentalista y profesor del Instituto de Arte Cinematográfico de Avellaneda, los describe así: "Son doce pibes de barrio que quedan aislados del resto des-pués de una batalla en que los hacen mierda. Están rodeados de cam-pos minados, no pueden salir, no saben dónde están los propios y son conscientes de que en cualquier momento los puede descubrir el ene-migo. A partir de esa situación se

migo. A partir de esa situación se definen los personajes".

Entre los personajes de *Pozo de zorro* están el Laucha (Mosquito Sancinetto), un pibe de la calle que termina arriesgando su vida para traer comida desde el campo de los energiases materiales. migos muertos; Lionel (Mariano Miura), que quiere ser actor y se la pasa recitando Enrique V ("no sé si hay humor irónico", dice Mirra, "estos bocadillos están puestos en un tos bocadillos están puestos en un clima muy dramático, es un drama con sonrisas tristes"), y otros dos que emergen como líderes cuando la muerte del sargento y la captura del capitán (Víctor Laplace) dejan a la tropa sin mando. También están el que se la banca hasta el final y uno "que quiere salir rajando al primer tiro". El director cuenta que el primer quiebre de *Pozo de zorro* apárece con la derrota, y el segundo cuando son hallados por el enemigo: "Los rodean, los intiman a la migo: "Los rodean, los intiman a la rendición, pero eso los une y deci-

-El enemigo como factor de cohesión...

-Sí, el primer título que habíamos pensado era La posición, y tiene que ver un poco con la nuestra, con el

Más que Encuentro, festival

Miguel Mirra divide su tiempo entre los trámites de posproducción de Pozo de zorro y otros, no menos ajetreados, que lo tienen como director del Primer Encuentro de Documentalistas del IDAC, que será en el Teadel Primer Encuentro de Documentalistas del IDAC, que será en el Tea-tro Roma de Avellaneda (remozado y capaz de albergar a 800 espectado-res) entre el 30 de junio y el 7 de julio próximos. El encuentro aparece como una ocasión inédita para confrontar el prodúcto de los principales documentalistas argentinos con el público, y tiene perfiles de festival: ha-brá una muestra competitiva (que incluirá a Cazadores de utopías, Prohi-bido y la aún no estrenada Evita de Tristán Bauer, entre muchas otras), bido y la aún no estrenada Evita de Tristan Bauer, entre muchas otras), mesas redondas (una initiulada "El documentalista, entre la mirada y la acción" contará con Octavio Gettino, Andrés Di Tella y Coco Blaustein como sus panelistas) y un "Panorama del documental en Asia, Africa y Oceanía", con filmes que podrán verse por única vez en la Argentina. Otra perla: entre los jurados del encuentro figura Alvaro Melián, asistente de Raymundo Gleyzer (Los traidores), el más grande mito del documental vernáculo, detenido-desaparecido por la dictadura en 1976.

tiempo que nos toca vivir en este país. El tema es cómo estos tipos, sien-do muy diferentes, en el momento de enfrentar a un enemigo mucho más poderoso se mantienen juntos, y a pesar de todo lo que los separa algunos terminan dando la vida por

¿Cómo aparece el enemigo?

-Entre la niebla, sin rostro. No se lo ve, pero se ven sus efectos. La primera batalla, en la que tiran con artillería pesada, morteros, con todo, dura como quince minutos. Son unos tipos que hablan en inglés, sin subtítulos, aunque a veces son tra-ducidos por alguno de los persona-

-¿Cómo montaron las batallas,

-Con muchísima producción. Dos egresados de la escuela de Avellaneda supervisaron todo. Los fu-siles y las armas las fabricó gente del grupo con madera y aluminio. Al principio habíamos alquilado fusiles de utilería, hechos de resina, pero se hicieron pelota a los dos minutos. Estos personajes saltan, se arrastran y se golpean como los sol-dados de verdad.

Miguel Mirra cree que su film inaugura el drama bélico





LOS ANTECEDENTES SON ESCASOS

La guerra, una asignatura pendiente

En las antípodas del cine estadounidense, que ha dedicado centenares de películas a digerir, ensalzar, exa-minar y hasta a dar vuelta las muchas guerras que tuvieron al Imperio por partícipe, las películas argentinas que toca-ron el conflicto de Malvinas pueden contarse con los dedos de las manos. Jorge Denti, un documentalista radicado en México se le animó al asunto en 1983, cuando la bronca estaba caliente y las heridas sin cicatrizar: Malvinas, histo-ria de traiciones combinaba material de archivo con una serie de entrevistas a re-presentantes argentinos y británicos, para concluir que el enfrentamiento había sido el resultado de maniobras de distracción de los gobiernos de los dos pa-íses. En 1984, Bebe Kamin dirigió *Los* chicos de la guerra apoyado en el libro

homónimo de Daniel Kon (uno de los treinta ensavos escritos sobre el tema en estos quince años), que narraba el antes y después de las batallas en las vidas de tres jóvenes de distintas clases, signados por la misma, inapelable decepción. Un año después, Alberto Fischerman rodó Los días de junio con un elenco, en-cabezado por Norman Briski en la piel de un hombre que volvía del exilio en plena guerra, con la locura de los medios desatada. Hace una década llegó La deuda interna, en la que Miguel Pereira desgranaba el derrotero del jujeño Vehabía visto el mar hasta que lo reclutaron para formar parte de la tripulación del crucero "General Belgrano". En 1996, Federico Urioste intentó demostrar que el hundimiento de aquel buque marcó el punto de no retorno de la guerra, en una austera tesis fílmica denominada Hundan al Belgrano. El único antecedente de la guerra de Malvinas en sí, como trama y escenario dominante, está dado por Guarisove, el corto de Bru-no Stagnaro que formó parte del paquete Historias breves



Video institucional Clips Pilotos **Presentaciones** IMAGA VIDEOPRODUCCIONES guatemala 4260 2 'e' tel/fax: **866-1967** e-mail: boni@interserver.com.ar



cine

101 DALMATAS

APTA. Cornedia. En castelláno.
Una producción Walt Disney.
Los Angeles 3.
Corrientes 1770. 371-3742. A
las 13, 15, 17, 19, 21 y 23.

las 13, 15, 17, 19, 21 y 23CIGARROS
PM/13, Comedia, Dir.: Wayne
Wang, Con William Hurty
Harvey Keitle,
Capitol.
Au, Santa Fe 1848, 812-2379. A
las 13, 30, 15.50, 18.10, 20.30 y
23, Sab. trasn.: 1-10.
Cinemark 8Puerto Madero.
Alicia R. Alias 12.50,
15.15, 17.55, 20.20 y 22.45Gaumont 18, 371-3050. A las
13, 40.25, 18.15, 20.40 y 23, 10.
Sab trasn.: 1.5,
Paseo Alcorta 3.
Salpure y Akcotta 806-5665. A
las 13, 15, 15, 30, 17, 45, 20 y
22.45. Vier, y Sab. trasn.: 1.15.
CLAROSCURO

CLAROSCURO P/M/13. Drama, Dir.: Scott CLAROSCHYO
PIM/13, Drama, Dir.: Scott
Hicks, Con Geoffrey Rush y
Armin Mueller-Stahl.
Cineplex Lavalle 3.
Lavalle 72. 393-8610. A las 13,
15, 17, 19, 21 y 23. Såb. trasn:
1,30.
Premier 2.
Av. Corrientes 1565. 374-2113.
A las 14, 16, 18.10, 20.40 y 23.-

CRIATURAS FEROCES
PM/13. Comedia. Dir.: R.
Young y F. Schepisi. Con J.
Cleese y J. L. Curtis.
Alto Palermo 1.
Av. Santa Fe 3251. 827-8362. A
las 13, 14.55, 16.50, 18.45,
20.45 y 22.40. Vier. y Sáb.
trasn.: 1. Cinemark 8 -Puerto Madero.

Cinemark 8 - Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan.
Metro 1.
Cerrito 570. 382-4219. A las
13.30. 15.25. 17.20. 19.20.
21.15 y 23.15. Vier. y Sáb.
trasn. 1.30.Monumental 1.
Lavalle 780. 393-885. A las
13.15. 15, 17. 19. 21 y 23. Vier.
y Sáb. trasn. 1.30.Patio Bullitich 4.
Libertador 750. 815-8328. A las
13.40. 16, 18.40. 21.10 y 23.15.
Sáb. trasn. 1.30.Santa Fe 1.
Av. Santa Fe 1947. 812-8980. A las
13.30. 15.30. 17.30. 19.30.
21.30 y 23.30. Vier. y Sáb.
trasn. 1.30.-

EL IMPERIO CONTRAATACA APTA. Aventuras. Dir.: George Lucas. Con Mark Hamili, Harrison Ford y Carrie Fisher. Trocadero 3. Lavalle 820. 393-8321. A las 13.10, 15.35, 18, 20.25 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.30.-

EL IMPOSTOR
PM/16. Drama. Dir.: Alejandro
Maci. Con Antonio Birabent,
Walter Quirioz y Belein Bianco.
Cjo Tita Merello 3.
(Sala Garcés) Suipacha 442.
322-1195. A las 13.15. 15.30,
17/45, 20 y 22.15.
Premier 1.
Av. Corrientes 1565. 374-2113.
A las 14, 16.10, 18.20, 20.30 y
23-

23.-Trocadero 1. Lavalle 820, 393-8321, A las 14.25, 16.35, 18.45, 20.55 y 23.05. Sáb. trasn.: 1.20.-

EL NEGOCIADOR P/W/13. Acción. Dir.: Thomas P/M13. Acción. Dir.: Thomas Carter. Con Eddie Murphy y Michael Rapaport. Monumental 3. Lavalle 780. 393-8865. A las 15.30, 18, 20.30 y 23, Vier. y Sáb. trasn.: 1.30,-

EL PACIENTE INGLES
P/M/13. Drama romántico. Dir.:
Anthony Minghella. Con Raiph
Frennes. Juliette Binoche y
Willem Dafoe.
Losuar 2.
Corrientes 1743. 371-6100. A
las 13, 1550, 19 y 22.15. Sáb.
trasn: 1.20.
Normandie 4.

Normandie 4, Lavalle 855, 322-1000, A las 12.50, 16, 19.10 y 22.20, Sáb. trasn.: 1.25. -EL QUINTO ELEMENTO APTA. Ciencia ficción. Dir.: Luc

APTA Ciencia ficción Dir: Luc Besson. Con Bruce Willis, Gary Oldman y lan Holm. AV. Saria Fe 3251, 827-8382. A las 13.15.20, 18, 20.30 y 23. Vier y Sab. trasn.: 1.— América. Callao 1057. B11-8818. A las 12.30, 15, 17-40, 20.15 y 22.55. Sáb. trasn.: 1.20. Atlas Lavalle 689, 322-1936. A las Lavalle 689, 322-1936. A las 12.50, 15.20, 17.50, 20.20 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.25. -Clinemark 8.

22.50. Sáb, trasn. 1.25.-Cinemark B. Puerto Madero. Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. Sala 5. A las 11.50, 14.30, 17.10, 19.50 y 22.30. Vier. y Sáb. trasn. Gaumont 3. Rivadavia 1635. 371-3050. A las 14.25, 17, 19.50 y 22.45. Sáb. trasn. 1.10, Patto Bullrich 6.

Libertador 750. 815-8328. A las 13, 15.20, 17.50, 20.20 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.20.-

EL REGRESO DEL JEDI APTA Aventuras. En Castellano. Dis: Richard Marquand. Con Mark Hamill, Hamson Ford y Came Fisher. Lanson Ford Y Came Fisher. Lanson Ford State 1, 150, 1520, 17.50, 20.20, 20.20, 22.40. Normandle 2. Lavalle 855, 322-1000. A las 14, 17, 20, y 22.45, Sáb. trasn.: 1.20. -

EL RESCATE
P/M/16. Suspenso. Dir.: Ron
Howard. Con Mel Gibson y
René Russo.
Trocadero 6.
Lavalle 820. 393-8321. A las
13, 15.30, 18, 20.30 y 22.50.
Sáb. trasn.: 1.25.-

EL SECRETO
P/M/16, Drama, Dir.; James
Foley, Con Gene Hackman y
Chris O'Donnell.
Cinemark 8 Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan.
315-3008. Sala 3. A las 13.45,
16.05, 182.5; 20.45 y 23.05.
Vier. y Sab. trasn.-Merro 2. Gerrito 570. 382-4219. A las 13.40, 15.55, 18.15, 20.35 y 23. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-

ENEMIGO INTIMO
P/M/13. Drama. Dir.: Alan J.
Pakula. Con Brad Pitt y
Harrison Ford.
Normandie 3.
Lavalle 855. 322-1000. A las
13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y
23. Sáb. trasn.: 1.20.

FARGO P/M/16. Suspenso. De Joel y Ethan Coen. Con Frances McDormand y William H. Macy. Losuar 1. Losuar 1. Av. Corrientes 1743, 371-6100. A las 13.25, 15.15, 17.10, 19.20, 21.15 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.10.

Tasin: 1.10.
Trocadero 2.
Lavalle 820, 393-8321. A las
14.30, 16.40, 18.50, 21 y
23.10. Sáb. trasn.: 1.15.-

HISTORIAS CLANDESTINAS EN LA HABANA
P/M/13. Comedia. Dir.: Diego Musiak. Con Susú Pecoraro, Jorge Perugorría y Ulises Dumont.

Dumont. Cjo Tita Merello 2. (Sala Bence) Suipacha 442. 322-1195. A las 13.30, 15.45, 18, 20.15 y 22.30.-Lorca 2. Av. Corrientes 1428. 371-5017. A las 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10.-

ROLYA PM/13. Comedia. Dir.: Jan Sverak Con Zdenek Svérak y Andréj Challinnon. Atlas Recoleta. Guido 1952. 809-3313. A las 16, 18.15, 20.30 y 22.45.-Cineplex Lavalle 1. Lavalle 727. 939-610. A las 13.05, 15.05, 17.05, 19.05, 21.05 y 23.05. Av. Comlentes 1372. 373-2411. Alas 15.25, 17.20, 19.15. 21.15 y 23.10. Sáb. trasn: 1.10.

21.15 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.10.

LA GUERRA DE LAS GALAXIAS
APTA. Aventuras. Dir.: George Lucas. Con Mark Hamill, Harrison Ford y Carrie Fisher. Premier 4.
Av. Corrientes 1565. 374-2113. A las 14.10, 17.10, 20.20 y 22.30.Trocadero 5.
Lavalle 820. 393-8321. A las 14.10, 17.10, 20.20 y 22.40.
Sáb. trasn.: 1.15.-

AS BRUJAS DE SALEM
P/M/13. Drama. Dir. Nicholas
Hyther. Con Daniel Day-Lewis y
Winona Ryder.
Galeria Pacifico 2.
Florida 753. 319-5357. A las
14-40, 17-10, 20.10 y 22-40.
Sāb. trasn:.1
Trocadero 4.
Lavaile 820. 393-8321. A las
14-40, 17-102. 20 y 22-55. Sāb.
trasn:.1, 120.-

MARTIN (HACHE)
P/M/16. Drama. Dir.: Adolfo
Aristarain. Con Federico Luppi y
Cecilia Roth.
Cinemark 8 -

Ceolia Hoth.
Clinemark 8 Puerfo Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan.
315-3008. Sala 4. A Ias 12.15,
465, 17.35, 20.15 y 22.55.
Vier. y Sab. trasn.
Lorca 1.
Av. Comentes 1428. 371-5017.
Alias 15, 17.35, 20.10 y 22.45.
Sab. trasn.: 1.15.
Monumental 4.
Lavalle 780. 393-4865. A las
14.40. 17.20, 20 y 22.45. Vier.
y Sab. trasn.: 1.30.

MENTIROSO,
MENTIROSO,
MENTIROSO,
PM/13. Comedia. Dir.: Tom
Shadyac. Con Jim Carrey y M.
Tierney.
Cinemark 8 Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan.
315-3008. Sala 1, A las 13.40,
y 23.15. Vier. y Sáb. trasnMetro 3.
Cerrito 570. 382-4219. A las

en cartel



SOSTIENE PEREIRA de Roberto Faenza. (Italia/Portugal).

Con el acierto de haber conseguido al formidable Marcello Mastroianni para interpretar a Pereira, el personaje central de la exitosa novela del italiano Antonio Tabucchi, el director parece haber sentido que su tarea ya estaba cumplida, La película, aunque es una correcta adaptación de la nov ela, no va mucho más allá de la actuación de Mastroianni -con seguridad el actor ideal para repre-sentar al periodista de la Lisboa de entreguerra-, lo cual de ninguna manera la convierte en un mal film (Monumental, Paseo Alcorta, Patio Bullrich y otros).

THIRDIR

CRIATURAS FEROCES de Fred Schepisi y Robert Young (Gran Bretaña-Estados Unidos).

Heredera directa de Los enredos de Wanda, tanto en su estructura plagada de gags como en los actores que participaron (el extraordinario cómico John Cleese escribió y protago-nizó ambas), Criaturas... transcurre en un zoológico en plan de captar una mayor cantidad de visitantes. La película queda a medio camino entre la comedia, el romance y el manifiesto ecologista y lo más rescatable es la actuación de Cleese. (Alto Palermo, Cinemark 8, Metro,

Monumental, Patio Bullrich y

14.05, 15.55, 17.45, 19.30, 21.20, y.23.10, Vier, y.Sab, trasn.: 1.30. Normandie 1. Lavalle 855, 322-1000, A las 13, 15, 17, 19, 21 y.23, Sab, trasn.: 1.10. Premier 3. Av. Comientes 1565, 374-2113, Alas 14.30, 16.40, 18.50, 21 y.22.50.

NADIE VIVE DEMASIADO P/M/16. Thriller. Dir.: John Herzfeld. Con James Spader y Danny Aiello. Cinemark 8 -Puerto Madero. Alicla M. de Justo y San Juan. 315-3008. Sala 2. A las 13, 15.20, 17.40, 20.05 y 22.20. Vier y Sab. trasn.-Ocean 2.

To.com / Vier. y Sáb. trasri.-Ocean 2. Lavalle 739. 322-1515. A las 13, 15.30, 18, 20.30 y 23. Vier. v Sáb. trasn.: 1.30.-

y Sáb. trasn.: 1.30.- **Santa Fe 2.** Av. Santa Fe 1947. 812-8980. A las 13.20, 16.10, 18.20, 20.50 y 23.10. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-

RETRATO DE UNA DAMA P/M/13. Drama. Dir.: Jane Campion. Con Nicole Kidman y John Malkovich. Atlas Santa Fe 2. Av. Santa Fe 2015. 823-7878. A las 13.30, 17, 19.50 y 22.35. Sáb. trasn: 1.15.

Sab. trasn.: 1.15. Cineplex Lavalle 2. Lavalle 727. 393-8610. A las 13.30, 16.30, 19.30 y 22.30.-Paseo Alcorta 2.

Paseo Alcorta 2. Salguero y Alcorta. 806-5665. A las 13.15, 16.15, 19.45 y 22.30. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-Patio Bullrich 1. Libertador 750. 815-8328. A las 13.40, 16.30, 19.50 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.20.-

SECRETOS Y MENTIRAS P/W13. Drama. Dir.: Mike Leigh, Con Brenda Blethyn y Marie Jean Baptiste. Galería Pacífico 1. Florida 753. 319-5357. A las 14.30, 17.30, 20 y 22.30. Sáb trasn.: 1.10.-

trasn.: 1.10.-Maxi 1. Carlos Pellegrini 657, 326-1822. A las 14.30, 17.10, 19.50 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.15.-

y 22.30. Sáb. trasn.: 1.15.

SOSTIENE PEREIRA
P/M/13. Drama. Dir.: Roberto
Faenza. Con Marcello
Matroianni y Daniel Auteuil.
Monumental 2.
Lavalle 780. 393-8895. A las
14.10. 16.15. 18.30. 20.45 y
23. Vier y Sáb. trasn.: 1.30.Paseo Alcorta. 10. Sáb. trasn.: 1.30.Salguero y Alcorta. 806-5665.
A las 13. 15, 17.30. 20.15 y
2.30. Vier y Sáb. trasn.: 1.20.
Patio Bullrich 2.
Libertador. 750. 815-8328. A las
13.20, 15.40. 18, 20.40 y 23.
Sáb. trasn.: 1.30.

SPACE JAM (EL JUEGO DEL SIGLO)
APTA. Comedia en castellano. Dir: Joe Pytka. Con Michael Jordan y Bugs Burny. Los Angeles 1.
Av. Comentes 1770. 371-3742.
A las 13, 144,0, 16.20, 18, 19.40, 21.20 y 23.

TERRITORIO COMANCHE rardo Herrero. Con Imanol

Arias, Cecilia Dopazo y Carmelo Górnez. Atlas Santa Fe 1. Av. Santa Fe 2015. 823-7878. A las 13, 14.40, 16.45, 19, 21 y 23, Sáb, trasn.: 1,15. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 13.50, 16.10, 18.40, 21.15 y 23.15. Sáb. trasn.: 1.20.-

23. Sáb. trasn.: 1.15. **Cjo Tita Merello 1.** (Sala Legrand) Suipacha 442. 322-1195. A las 13.30, 15.45, 18, 20.15 y 22.30. MARTÍN (HACHE)

18, 20.15 y 22.30.-Ocean 1. Lavalle 793, 322-1515. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Vier. y Sab. trasn.: 1.15.-Patio Bullrich 5. Liberatdor 750. 815-8328. A las 13.30, 16, 18.20, 20.50 y 23.15. Sáb. trasn.: 1.30.-

UN DIA MUY ESPECIAL APTA. Comedia romántica. Dir.: Michael Hoffman. Con Michelle Pfeiffer y George

Clooney. Ambassador. Lavalle 777. 322-9700. A las 13-40, 16, 18-20, 20-40 y 23. Vier, y Sab, trasn.: 1-20. Cinemark 8-Puerto Madero. Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. Sala 7. A las 13-15, 15-30, 17-45, 20 y 22-15. Vier. y Sab, trasn.-

15:30, 17:45, 20 y 22.15. Vier. y Sáb. trasn. - Gaumont 2. Rivadavia 1635. 371-3050. A las 13:20, 15:45, 18, 20:20 y 22.50. Sáb. trasn. - 1. Grand Splendid. Av. Santa Fe 1860. 812-0808. Alas 13:30, 16, 18:20, 20:45 y 23.10. Vier. y Sáb. trasn. - 1.30. Paseo Alcorta 4. Saiguero y Alcorta. 90:6-665. A las 13:30, 16, 18:15, 20:30 y 23:10. Vier. y Sáb. trasn. : 1.30. Patio Bullrich 3. Libertador 750. 815-8328. A las 13:20, 15:30, 18:10, 20:40 y 22:50. Sáb. trasn. : 1.20. -

barrios

BELGRANO

CIGARROS
P/M/13. General Paz 1.
Av. Cabildo 2702. 781-1412. A
las 12.45, 15.10, 17.35, 20 y
22.30. Sáb. trasn.: 1.-

CRIATURAS FEROCES
P/M/13 Belgrano 2
P/M/13 Belgrano 2
P/M/13 Belgrano 2
P/M/13 Belgrano 2
P/M/14 Belgr

EL QUINTO ELEMENTO APTA Belgrano 1.
Obligado y Mendoza. 7818183. A las 13.40, 17.10, 20 y
22.40. Vier. y Sab. trasn.: 1.30General Paz 2.
Av. Cabildo 2702. 781-1412. A
las 12.40, 15.10, 17.40, 20.10 y
22.50. Vier. y Sab. trasn.: 1.15.-

EL REGRESO DEL JEDI APTA. Savoy 2. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 13.50, 16.50, 20 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.20.-

HISTORIAS CLANDESTINAS EN LA HABANA P/M/13. Savoy 3.

KOLYA P/M/13. Savoy 1. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 14, 16.20, 18.40, 20.50 y 23. Sáb. trasn.: 1,-

P/M/16. Belgrano 4. Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 13.50, 17.10, 20 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.30.-

MENTIROSO, MENTIROSO P/M/13. Belgrano 6. Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 13.30, 15.20, 17.20, 19.20, 21.20 y 23.20. Vier. y Sab. trasn.: 1.30.-

MADIE VIVE DEMASIADO
PM/16, General Paz 3,
Av. Cabildo 2702 781-1412. A
las 13,30, 15.55, 18.20, 20.45
y 23.10. Vier. y Sáb. trasn.:
1,20.
Solar de la Abadía. Sala 1,
L. M. Campos y Maure. A las
13,25, 15.45, 18, 20.25 y
22.45. Sáb. trasn.: 1.10.-

QUIERO DECIRTE QUE TE AMO APTA. Savoy 4. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 14.10, 16.30, 18.50, 21 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.20.-

PM/13. General Paz 4. Cabildo 2702. 781-1412. A las 13.55, 16.50, 19.45 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.15.-

SOSTIENE PEREIRA P/M/13. Atlas Belgrano 2. Cabildo 2165. 781-7200. Á las 13, 15.15, 17.45, 20.15 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.-

TERRITORIO COMANCHE P/M/13 c/Res. Belgrano 3. Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 13.30, 15.20, 17.20, 19.20, 21.20 y 23.20. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-

UN DÍA MUY ESPECIAL
APTA Altas Belgrano 1.
Av. Cabido 2165. 781-7200. A
183 13.40, 16, 18.25, 20.45 y
23.10. Sab. trasn. 1.20.
Byrano 1

CABALLITO

KOLYAP/M/13, **Lyon 1**.

Av. Rivadavia 5050. 903-6840.
A las 14.30, 16.40, 18.45,
20.55 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.-

RETRATO DE UNA DAMA P/M/13. Lyon 2. Av. Rivadavia 5050. 903-6840. A las 13.50, 16.45, 19.50 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.20.-

FLORES

CRIATURAS FEROCES
P/M/13. Coliseo 1. P/M/13. Coliseo 1. E. Bonorino 34. 631-6181. A las 13.45, 15.50, 18, 20.20 y 22.40. Vier. y Sáb. trasn.: 1.10.- DANTE'S PEAK (LA FURIA DE LA MONTAÑA) P/M/13. San Martin. Av. Rivadavia 7060. 612-5416. Cont. 13.30, 17.30 y 21.30. Sáb. trasn.: 0,-

P/M/13. San Martín. Av. Rivadavia 7060. 612-5416. Cont.: 15.30 y 19.30. Sáb. trasn.: 2.-

EL QUINTO ELEMENTO
APTA Flores 1.
Rivadavia 6661 - 631-3701. A
las 14-35, 17-15, 19-55 y
22-35. Vier y Sab. trasm.: 1.10Hivera Indarie 4.
Rivera Indarie 4.
Rivera Indarie 4. 612-5500. A
las 12-45, 15-10, 17.35,
20.05 y

MARTÍN (HACHE) P/M/16. Coliseo 2. E. Bonorino 34. 631-6181. A las 13.20, 16.40, 19.40 y 22.20. Vier. y Sáb. trasn.: 0.50.-

MENTIROSO, MENTIROSO P/M/13. Rivera Indarte 5. Rivera Indarte 44. 612-5500. A las 13.30, 15.40, 18, 20.15 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.-

NADIE VIVE DEMASIADO P/M/16. Flores 2. Av. Rivadavia 6661. 631-3701. A las 13, 15.15, 17.30, 19.45 y 22. Vier. y Sáb. trasn.: 0.20.-

SOSTIENE PEREIRA P/M/13. Rivera Indarte 3. Rivera Indarte 44. 612-5500. A las 13, 15.20, 17.35, 19.50 y 22.10. Sáb. trasn.: 0.50.-

TERRITORIO COMANCHE P/M/13 c/Res. Rivera Indarte

2. Rivera Indarte 44. 612-5500. A las 12.45, 14.40, 16.35, 18.35, 20.35 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.-

UN DÍA MUY ESPECIAL APTA. Rivera Indarte 1. Rivera Indarte 44. 612-5500. A las 13.10, 15.30, 17.45, 20 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.-

FLORESTA

EL SECRETO
P/M/16. Gran Rivadavia 1.
Av. Rivadavia 8636. 672-1356.
A las 14.30, 16.30, 18.30,
20.30 y 22.30.-

QUIERO DECIRTE QUE TE AMO APTA. Gran Rivadavia 2. Av. Rivadavia 8636. 672-1356. A las 14.30, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30.-

LINIERS EL REGRESO DEL JEDI APTA. Nuevo Liniers 1. Avds. Gral. Paz y Rivadavia. 657-0018. A las 15.10, 19.50 y Sáb. trasn. 0.20.-

LA GUERRA DE LAS GALAXIAS APTA. Nuevo Liniers 1. Avds. Gral. Paz y Rivadavia. 657-0018. A las 17.30 y 22.-

SPACE JAM (EL JUEGO DEL SIGLO) APTA. Nuevo Liniers 2. Av. Gral Paz y Rivadavia. 657-0018. A las 14.30, 16.05, 17.40, 19.15, 20.50 y 22.25. Sáb. trasn.: 0.10.-

VILLA DEL **PARQUE**

EL REGRESO DEL JEDI APTA. Bernasconi. Marcos Sastre 3195. 501-6452. Cont. 16, 18.30 y 21.-

EL SECRETOP/M/16. **Plaza Park Shopping.**Cuenca 3252. 504-4651. A las 15.50, 18, 20.10 y 22.20. Sáb. trasn.: 0.30.-

ciclos

SALA LEOPOLDO
LUGONES.
Av. Corrientes 1530. 374-8611.
Frank Beyer. Radiografia del país que ya no existe. A las trais.
Trias. Frank Beyer. Porto.
Heinrich. \$3.-Ciclo Omega: A las 17 y 19.30; Glovanni
Falcone de G. Ferraria.

MAXI 2. MAXI 2. C. Pellegrini 657. 326-1822. A las 16 y 21: El capitán Conan 18.30: La carnada ambas de B. Tavernier. \$ 3,50-

teatros

COLON.

Libertad 621, 382-5414/16.
Boleteria abierta diantamente
de 10, a 20, por Toscanini 1168
(Paseo de carruejs).
SABADO 7 a las 12: El Cotón
x \$ 1 Quinta función. Concierto,
selección de DON
PASQUALE de Donizetto.
Dir.: Guillermo Brizzio. Con
Luis Maria Bragato, Omar
Carrión, Eduardo Ayas y

Mónica Philibert. Todas las loc. en vía. a \$ 1, dde. el Vier. 6 (máximo 2 por persona).
SABADO 7 a las 20.30 (en la sede del CETC, Toscanini 1168, capacidad 150) (en la sede del CETC, Toscanini 1168, capacidad 150) (en las ede del CETC, Toscanini 1168, capacidad 150) (en la company del control CETC), Gerardo COLOMITES de Schonberg y Berg. Por el Centro de Experimentación del Teatro COLOMITES de Schonberg y Berg. Por el Centro de Experimentación del Teatro el Colomite (ETC), Gerardo COLOMITES de Schonberg y Berg. Por el Centro de Siebert Francia, Hofort Lucia Harmos Mañé, mezzosoprano: Paula Argüelles y Ana peutsch, balárinas y Universidad (en la Centrol Centrol

LONES 9 dis 20.7 # Tint.

LONES 9 dis 20.7 # Tint.

del Abono a 20 Conciertos de la Orquesta Filarmónica de Buenos Afres

Dir. David Charles Handel.

Adams: Short Rido in a Fast Machine, Tromba Lontana.

Ernillo Marconda, trompelas.

Barber: Knoxville Summer

1915, Op. 24. Solista: Graciela von Gyldenfeldt, soprano.

Bruckner: Sintonia N° 9. Sob. de ab. en vita, dde, el Sab. 7.

Paltea 8.35, Paraiso \$7.
SALON DORADO (Entrada iliber y gratuiria). Libertad 621. Miercoles 4 a las 17.30. recital ibre y gratuiria). Libertad 621. Miercoles 4 a las 17.30. recitalis. Act. de Marcello Verzoni (planista). Doras de Schubert, Brahms, Lassala, Almeida Prady Villa-Lobos. Jueves 5 a las 17.30. recitalis 17.30. ricolo de Conferencias Previas a los Previas a los Previas a los Previas alos Previas alos Previas alos Previas alos Previas alos Previas alos Sanderson.

Sal Gracio, Lius Maria Bragato (bajo), Marcelo Lombardero (bartono) y Jorge Ugartamendia (piano). Nota Estian en venta en la boleteria del Teatro las loc, para la funcioni extraordinaria del Jueves 12 de la orquesta New York Philarmonic org. por el Mozarteum New York Philarmonic org. por el Mozarteum Argentino. Cazzulel \$ 66, tertulia \$44, galeria \$20, paraiso \$ 10 y \$6.-

5 44, gaierita 5 cv. paraiso 3 roy loc. de pie 5 fl 0 y \$ 5 - TEATRO GENERAL SAN MARTIN.
Corrientes 1530, 374-8611. Res. telef de 10 a 22 L Oc. en vta. có 5 d. de antic.-Sala Casacuberta Metr. (pop. 5 el 4) a Vie. 10 gos. a las 21. Oco Salo. Salo. a las 21. Oco Salo. Salo. a las 21. Oco Salo. a las 21. Oco Salo. a las 21. Oco Emilia Mazer. Favio Pocoa, Lius Ziembroek, Julan Carlos Puppo, Adriana Atzenberg y elenco. \$ 8 - Sala Curill Cabanellas Miler. (pop. \$ 4) a Sálo a las 21. 30. Dopos. a las 20. 30. Martha Stutz de Javier Daulte. Con A. Awada, L. Bredice, L. Campos, B. Cortese, N. Ibarra, C. Kaspar, F. Méndez, R. Pranto, H. Roca, A. Urdapileta y F. Yeni. Pla. en esc. y dir. gral.: Diego Kogan. \$ 8 - NACIONAL CERVANTES.

grat. Diego Kogan. 8 8
MACIONAL CERVANTES.
Libertad 815. 816-4224. Juev. y
Dgos. \$4. Vier. y Sab. \$8.
SAB. \$4. Vier. y Sab. \$1. Vier. y Sab. \$1. Vier. y Sab. \$1. Vier. \$1

FRAÓMENTOS DE TROYA versión de Troyanas de Eurípides, de M. Viñao. Equipo El Angel. Dir.: M. Viñao. \$ 5.- Julev. y Vier. a las 19. Sáb. y Dgos. a las 21.30: BOTANICO de E. Gallipoli. Con A. Ugo y R. Martinez. Dir. gral.: R. Villanueva. Música: a las 21.30. Sáb. y Dgos. a las 19. LORENZACCIÓ de A. de Musset. Con E. Nutikiewicz, C. Bermejo, S. Poves Campos y elenco. Ilum., esc. y dir. gral.: R. Castro.

UN TEATRO PARA EL PAIS de D. Nikutowski, Visita guiada al teatro, con J. Purita y C. Durañona. Dir.: C. Durañona. Miér. a Vier. a las 14. \$ 4. Men. de 12 años \$ 2.-

ORGANIZACION TEATRAL PRESIDENTE ALVEAR. Av. Corrientes 1659. 374-6076.

Av. Comentes 1659. 374-6076 Meir, a las 21: Meir, a las 21: No. 1740.00 (rig Genstwin a Piazzolla). Dir, mus. Oscar Lopez Riuz. Pl. \$10, Jub. y est. \$5.5 Vier, a las 21. Sab. a las. 21.30. Dops. a las 20: DON JUAN de Molière. Dir.: A. Ure. Con I. González, H. Tortonese, B. Blanco, F.

Canale, V. Escardó y elenco. Pl. Baja \$ 10. Alta \$ 8. Tert. \$ 5. Estud. y jub. \$ 5. Menores de 16 años acompañados por

mayores-TeATRO DE LA RIBERA. P. de Mendoza 1821. 302-8866. Vier. y Sab. a las 20.30. Dgos a las 19.30: "QUE DIFICIL ES DECIR ADIOS". Dir.: A. Cattar Con M. Zucker, M. C. César. y A. De Grazia. \$ 8. Jub. \$ 4.-

CÓRDOBA 6056. 7.3350.
3350.
Vier, y Sáb. a las 21. Dgos. a las 19: "LA IMPORTANCIA DE SER LADRON", de E. Guastavino. Dir.: J. Portales. Con R. Catarineu, N. Alan, M. R. Fugazot, C. Bertrand y elenco. \$ 6. Est. y jub. \$ 3.

ANA ITELMAN.
Guardia Vieja 3783. 866-3655.
Vier, y Sáb. a las 23:
"Entrétanto las grandes urbes" de R. Spregelburd. Con I. Alonso, P. Caramelo, A. Garbaldi y M. Santa Ana. Dir.:
V. Rodríguez.-

ANDAMIO '90.
Parana 660. 372-8386. 3741484. Desc. 50% a set. y jub.
Res telef. \$15 y \$ 10. Vier. a
las 21.30. "Despierta y canta"
de C. Odels. Dir.: A Boero.
Sāb. a las 19.30. "Favo,
Carusol" de W. Luce. Con O.
Lovero y R. Roca. Dir.: A.
Samek. Sāb. a las 22:30. Dgos.
a las 20. "1789" de A.
Mnouchkine, Dir.: A. Boero, J.
Baccaro y T. Egurza.-

ASTRAL.
Comentes 1639: 3745707/9964. Res. telef. Miér. y
Juev. a las 21:30. Vier. a las
22. Sab. a las 21 y 23:30. Dyo.
a las 22: Hugo Varela y José
Luis Gioia: DOS TIPOS DE
LOCURA Sensacional
humoristico musical con Sandy
Brandauer-Stanyiasky, ballet y
gran elenco. Coreog: Lia
Femândez. Dir. mus.: Gustavo
Calabresi. Loc. en vta. con
antic.-

ATENEO.

Paraguay 918. 328-2888. 7º Paraguay 918. 328-2888. 7º año consecutivol Susana Campos, Nora Carpena, Moria Casán, Graciela Dufau y Fernanda Nistral en JBRUJAS Dir. Luis Agustoni. Mar. a Viga. a las 21. São. a las 21. Qão. a las 20. Loc. dde. \$10. Entradas a domicilio: 384-6575.-

AUDITORIO ASOCIACION BANCARIA. Samiento 341, 328-5011. Bolet, dde. Jas. 20, Sala climat. Vier, a las 23, 30, Sáb. a las 21: Grupo Memoria presenta. Mataron al Che Aut. y dír. G. Pensavalle, \$10, Est. y júb. \$5, Alil. ab gratis.—Sáb. a las 0.30. Ariet Leira un espectáculo para no perdérselo. \$10, Afil. ab, \$5.

AVE PORCO.
Av. Corrientes 1980. 954-4790.
Res. telef. dde. las 12. Vier. a
las 23. Sáb. a las 23.30'.
Jean Francois Casanovas
presenta: "Caviar en bilkin"
Más música, más humor, más
actores. Gral. \$ 15.

AVENIDA.

Avenida de Mayo 1222. 3810662. Mar. a Vier. a las 21.
Sáb. a las 22. Dgos. a las 20:
Osvaldo Papaleo y Compañía
Tanno x 2 presentan; UNA Savido Papaleo y Compaña Tango x 2 presentan: UNA NOCHE DE TANGO un espectáculo de Miguel Angel Zotto y Milena Piebs. 24 artistas en escena. Martes populares \$ 15.-

B A C (BRITISH ARTS
CENTRE).
Supacha 1333 393-0969, \$6.
Juev a Sáb. a las 21.15:
"Betrayal" de H. Pinter, en
inglés, por el Actors Repertory
Theatre. Sáb. a las 20:
"Varios pares de pies sobre
piso de mármol" (versión libre de Traición y Viejos Tiempos,
de H. Pinter).
Spregelburd.-

BABILONIA.
Guardia Vieja 3360. 862-0683.
Vier. y Sáb. a las 22:
"Los últimos días de Johnny
Weissmüller'
Aut. y dír.: Alberto Muñoz. Con
C. Tomás, G. de Luque y
elenco. S. 8. Men. de 25 años y
jub. \$ 4."

Corrientes 1283, 382-2592/2725. Arnb. climat, Miér. y Juev. a las 21. Vier. a las 21.30. Sáb. a las 20.30 y 23, Dgos. a las 21: **GERARDO ROMANO:** las 21: GENARIJO HOMANO: A CORAZON ABIERTO Dir. Gral.: Emilio Alfaro, Loc. en vta. dde. \$ 10. A domicilio: 384-6575. Desc. a jubil. y estud.-

CATULO CASTILLO.

Bmé. Mitre 970. 345-2774. Sáb. a las 21.30. Dgos. a las 19.30: "Un amigo en la corte" de E. Kishon. Dir.: M. Berliner. \$ 10. Jub. y est. \$ 5. Amb. climat.

CENTRO CULTURAL GENERAL SAN MARTIN. Sarmiento 1551, 374-1251/9. Sala Enrique Muiño: A las 19.30: el teatro de barrio hace centro "Las de Barranco"

de G. de Laferrere. Vers. y dir.: A. Mallord.- Sala A-B: A las 21: Miércoles de tango en el Cultural: Grupo "Las Sortijas".-

Colonia. Parabo Las Sorigias - COI ONIAL.
Paseo Colón 413 esq.
Beigrano. 942-7588. 581-6094.
Bolet dde. las 16. Res. telef.
Sah a las 20. Sin Red pla:
"Neuróticos amantes"
Aut. y dír.: M. Silguero. \$8.
Dgo. a las 19: "La mágica
zarzuela II" (con Romerias
Españolas). Con N. Lara, R.
Barcena y elenco. Part y dír.
gral.: E. Blanca. Desc. a jub.

COMPLEJO TEATRAL MARGARITA XIRGU. Chacabuco 875. 300-2448.
SALON BLANCO: Vier, a las 23: "Pájaros en el aire" con L. Albarracín, O. Cardozo Ocampo y G. García. Relatos y textos: I. Hase. \$ 15 c/copa de champagne. Sáb. a las 19: "Canciones de cabaret" Obras de Weill Satle. Obras de Weill, Satie, Schoenberg, Poulenc y Britten, por S. Moncayo, G. Oddone, M Lombardero, P. Limarzi y D. Schneider. Dir.: A. Ullúa. \$ 15 c/copa de champagne.-SALA MARGARITA XIRGU. Juev. y Vier. a las 21. Sáb. a las 22. Dgos. a las 19: ESPERANDO A GODOT ESPERANDO A GASUMATO
ORDITO CONTROL SANDO
CON PARTICIO CONTROL SANDO
CASTO CONTROL SANDO
CASTO CONTROL SANDO
CASTO CONTROL SANDO
CASTO CONTROL

DEL CENTRO. DEL CENTINO.
Samiento 1249. 978-7097.
Calefacción. 11º año de éxito.
Vier. a Dgo. a las 23 y 1. Lun. a
las 21: el genial humor de
Pablo Misacantano
en "EL ESPERIMATOZOIDE
ALIENADO". Loc. numer. \$ 5-

DEL GLOBO.

Marcelo T. de Alvear 1155.
816-3307. Amb: climat. Res. telef. Bolet. dde las 13. Desc. a est. yi,bt. Vier. y Sáb. a las 22.30: "Música sin permiso" con R. Borghett, G. Zarba, G. Flach, J. Falu, N. Constantino y J. Arbert. - Sáb. a las 20: "Noches célticas li" con Potim y The Shepperds. Prod.: A. Cullari. Cond.: M. Castro.-

DEL PUEBLO.
Diag. Norte 943. 326-3606.
Amb. climat. Sala Carlos
Somigliana Vier. y Sáb. a las
21. Dgo. a las 20: "Principe
azul" de E. Griffero. Con J.
Rivera López y V. Cosse. Dir.:
O. Grasso. \$ 8. Jub. y est. \$ 5.

PEL SUR.
Venezuela 1286. 383-5702
Amb. climat. Coproducciones
con el Teatro General San
Martín. De A. F. Alberto: Vier. a
las 20.30. Sáb. a las 21.30.
"Lulú ha desaparecido"
Sáb. a las 19.30. "En los
zaquanes ángeles muertos"
(nueva versión). Dgos. a las 20:
"La pasajera" 3er. año en
cartel.-

EL TEATRON. Av. Santa Fe 2450, 825-8914. Aw. Santa Fe 2450. 825-8914

Both Santa Fe 2450. 825-8914

Both Santa Fe 2450. 825-8914

Ver Lide Isa 13. Res. telef.

Ver Lide Isa 145-8915

Sánchez" de W. Jiménez. Con

Sánchez" de W. Jiménez. Con

S. Canevaro. L. Nápoli y L.

Ciaffone Dir. graf. P. Asquni.
Sáb a las 23 bgos. a las

19.30. "Juego de espejos"

de R. Moretti Con P. Clark y H.

Capo. Dir.; G. Durán. \$ 7,-

EMPIRE.

H. Irigoyen 1934. 953-8254.

Arrb. climat. 25 años
initherrumpidos. 9000
funciones: LA LECCION DE
ANATOMIA de Carlos Mathus.
Juev. y Vier. a las 21:30. Sáb a
las 21:30 y 23:15. Dgos. a las
20. Pl. \$15. Jub. y est. 50%
desc. Bolet. dde. las 17.-

ESCUELA CENTRAL. Estados Unidos 745 (San Teimo). 307-6996, \$5. Bolet. dela 815. Disr. Federico Herrero. Vier. y Sáb. a las 20. 090s. a las 19: La primera clase de teatro de F. Herrero. Vier. a las 0. Sáb. a las 23.30 y 1.30. Doss. a las 21: Ayudene Dr. Freudl de G. Villalba. Vier. y Sáb. a las 29.0s. a las 20: Monologo de F. Herrero. Vier. a las 23. Sáb. a las 0.30. Doss. a las 21: Psicologo y pacientes de P. Heller.

FUNDACION BANCO FUNDACION BANCO
PATRICIOS.
Callao 312, 373-0556. Salas
Cillao 312, 373-056. Salas
Cillao 312, 373-

en cartel



BOLA DE NIEVE, Show de Cecilia Rossetto con artistas cubanos

Un recorrido musical por la Cuba actual a través de la historia de una porteña que viaja a la isla con ánimo de superar un desengaño amoroso. El encuentro con la gente deviene en cálido homenaje al bolerista Bola de Nieve (Ignacio Villa Fernández). Acompañan a Rossetto -también autora de los textos junto a Oscar Balducci y Patricia Zangaro– un elen co de actores, cantantes, bailarines y músicos cubanos. La dirección musical corresponde a Oscar Cardozo Ocampo. **Metropolitan II, Corrientes** 1343, de miércoles a viernes a las 21, sábado a las 22 y domingo a las 20.

TRILOGIA DEL VERANEO, Autor: Carlo Goldoni Dir. Daniel Suárez Marzal

Renovador de la Commedia dell'Arte. Goldoni (1707-1793) depuró su traba-jo creando obras que reflejaron en forma crítica e irónica la burguesía mercantilista de la Venecia de su época. A esa etapa corresponden estas tres piezas presentadas en un único espectáculo. Suárez Marzal preserva la naturaleza lúdica de esta parábola cómico-patética, y armoniza las dispares y excelentes actuaciones del elenco que integran, entre otros, Emilia Mazer, Favio Posca, Lidia Catalano y Verónica Llinás. **Teatro**

San Martín, Corrientes 1530, de miércoles a domingo a las 20.30.

Adapt. y dir. gral.: Claudio Gallardou. Por "La Banda de la Gallardou. Por "La Banda de la Risa". Ganadores de 4 premios ACE. \$15.- Vier. (Est. y jub. 50% desc.) y Sáb. a las 0.30: "Merpin, el monstruo está vivo!!!" Show de magia y humor bizarro. Con Merpin, Ana Feldman y Salvador Tissera. \$ 10.-

HEBRAICA.
Sarmiento 2233. 952-5886/7.
Sáb. a las 22. Dgos. a las
18.30; "Gueto"
de leoshua Sobol. Dir.: Manuel
ledvabni. \$10. Jub. y est. \$5.
Socios gratis.-

LF T. Boulogne Sur Mer 549, 962-9420, \$ 10, Jub, y est. \$ 5, SALA 2: Vier. y Sáb. a las 21: "Dos en el sube y baja" de W. Gigson. Dir. N. Raggi-SALA 3: Sáb. a las 22.30: "Estarás comigo en el Paraíso" Aut. y dir.: M. Rosenzvalt.

LA CARBONERA.
Balcarce 998, 362-2651, Sáb. a las 23: Fat's Fernández quinteto Unica presentación, \$ 15. Dgo. a las 20: Postangos - Gerardo Gandini \$ 10.-

\$10.
LA PLAZA.

Corrientes 1660. 371-7623.

Sala Pablo Picasso
Juev, Vyler. a las 21.30. Sáb.
a las 20 y 23. Dgos. a las 20.30.

Miguel Angel Solá y Blanca
Oleyza en HOY EL DIARIO DE
ADAN Y EVA de Mark Twain.

Adapt. y dir.: Manuel González
Gil.: Sala Pablo Neruda
Juev, Vier. a las 21. Sáb. a las
20.30 y 23. Dgos. a las 20.30.

BIENVENIDA A CASA
de Nel Simon. Con Carmen
Maura, Gabriela Acher, Jorge
Suiarez, Pablo Cedrón, Eric
Rivas y Francisco Pesqueira.
Dir.: Oscar Martinez.

Sala Roberto Artt Juev. a Sáb.
a las 21: FUTBOLITIS
de Rodrigo Cárdenas y
Gabriela Moreno. Con Lucas
Montana y Rodrigo Cárdenas.
Dir.: Luciano Cazaux.
LA RANCHERIA.

LA RANCHERIA.
México 1152, 383-7887, Res.
telef. dde. las 17. Ultimas
tunciones: Vier. y Sáb. a las 21;
"El ensayo"de J. Palant. Con
J. L. Calcagno y D. Besada.
Esc.: V. Brudny. Dir.: C. Rodh.-

LA TRASTIENDA.
Balcarce 460. 342-7650.
Presenta: yuyitos para el amor...y el humor.
DONA JOVITA Vier. y Sáb. a las 21. Dgos. a las 20. Pl. \$ 15. Jub. \$ 10.-

LICEO. Rivadavia y Paraná. 381-4291. China Zomila y Carlos Perciavalle en DIARIO PRIVADO DE ADAN Y EVA PHIVADO DE ADAN Y EVA Libro, música y canciones de S. Hamick y J. Bock. Libro adicional de J. Coppersmith. Vers. libre y adapt.: China Zorilla. Mar. a Sáb. (despedida) a las 21. Loc. dde. \$10. Entradas a domicilio: 384-6575.-

LOLA MEMBRIVES. Corrientes 1280. 381-0076.

Juev. y Vier. a las 21. Sáb. a las 21 y 23.30. Dgos. a las 21: Dady Brieva y Chino Volpato en DADY & CHINO EN SINCRO Loc. en vta.-

Londres: THE CIRCUS OF HORRORS HORRORS
Espantosamente magnifico!
Espantosamente magnifico!
Debut Jueves 12 de Junio
Martes a Jueves a las 20.30.
Vermes a las 21. Sábados a las
20.30 y 23. Domingos a las
18.30 y 21. Localidades
numeradas desde \$ 12 a \$ 25.
Estacionamiento cubierto.
Avenida Corrientes 161.-

LUNA PARK.

MAIPO, Esmeralda 433, 322-4882/8238, Esmeralda 433, 322-4882/8238.
Presenta a Norma Aleandro
en: MASTER CLASS
de T. McNally. Vers.: F.
Masllorens y F. González del
Pino. Dir. Agustin Alezzo. Miér.
a Vier. a las 21. Sáb. a las 20 y
22.30. Dgos. a las 20. Loc. en
via.-

METROPOLITAN 1. Corrientes 1343. 371-0816. Re telef. Miér. a Vier. a las 20:30. Sáb. a las 21:30. Dgos. a las 1! Luis Aguité: ALEGRIAS DE ESPANA Con M. Lozano, L. Duarte, J. Contigni, L. Mauro y E. Silvera. Dir.: L. Aguité.

METROPOLITAN II. Corrientes 1343, 371-1064, Res. telef. Miér. (pop. \$ 10) a Vier. a las 21, Sáb. a las 22, Dgos. a las 20: Cecilia Rossetto en BOLA DE NIEVE Esc. y vest.: G. Galán. Dir. mu O. Cardozo Ocampo. Coreog D. Petroni y S. Nova.-

OFF CORRIENTES.

Av. Comentes 1632. 373-3608. Ver. y Sáb. a las 23. "Pará, fandicot!" de y por C. Belloso. Dr.: E. Federman. Sáb. a las 030. Eduardo Calvo en "Muchas pelucas para un solo Calvo" 190. a las 19.30. "Peer Gynt" Compania Oxo. Dr.: C. Schiáone. A las 21: "Lucia y Raúl" Grupo amargo n, dulce. Dir. D. Pereyra Gez. \$7. Desc. a jub y est.

OPERA PRIMA.
Paraná 1259. 812-827 / 18267.
Amb. dimat. Vier, a las 23:
Franklin Galcedo en "Neruda
en mi corazón" una recorrida
por la poesia y la vida del poeta
chileno. Sáb. a las 20.30:
"Humor Bovo." unipersonal de
Ana Maria Bovo. La sonisa y la
carcajada con una copa de
champagne en la mano-

PAYRO.

San Martin 766. 312-5922. Amb. climat. Res. telef. Juev. a las 21: 30. Vier. a las 21: "Ceremonia de hombres solos" de H. O. Rivas. Con M. Churba, A. Fain, G. Jordan y F. Sureda. Dir. L. Laphitz. Vier. y Sab. a las 23.15: Nac. Cervantes y Equipo Teatro Payro plan. al Grupo Buenos Arres Nuevo Teatro en "Historia de un caballo" de L. Tolstol. Dir. M. Salas. \$10. Desc. a est. yjub.

PICADILLY TEATRO.

Flechner y Andrea Politti en: CONFESIONES DE MUJERES DE 30 Dir.: Lia Jelín, Mús.: F. Vacarezza. Juev. a las 21. Vier. y Sáb. a las 20.30 y 22.30. Dgos. a las 20.30. Loc. en vta.-

REGINA.
Av. Santa Fe 1235. 8125470/9417. Res. telef. Vier. y
Sáb. a las 21. Dgos. a las 20:
RUBEN CELIBERTI...A PURO
TALENTO Recital de música,
poesía y amor. Coreog. y dír.:
Rubén Celiberti.-

TABARIS (SALA DORADA). Comentes 831 32 2-850 and Communism estrem del and Communism del an

TABARIS (SALA PLATEADA). Av. Corrientes 831. 322-8509.

Av. Corrientes 831. 322-8509 M. Manzotti y A. Acosta en "Preferiría no hacerlo!" de A. Brancatl. Dir.: V. Garcia Peralta. Mar. a Sáb. a las 21. Dgos. a las 19. Entradas a domicilio: 384-6575.-

TEATRO CONCERT. ZZ.30: Gaia de Opera: UNA NOCHE CON MOZART Las mejores escenas de 5 sus óperas. Con los cantan del Colón. Régie: Jorge De Lassaleta. Dir. gral.: Betty Gambartes.-

chicos MUNICIPAL GENERAL SAN MARTIN.

SAN MARTIN.
Comentes 1530. 374-861.
SALA MARTIN CORONADO:
Sab. y Dgos. a las 15.30.
"El gran Circo"
de A. Butanc. Dir.: A. Mangani.
Grupo de Tirifreros del TMGSM.
\$4. SALA CASACUBERTA.
\$3b. y Dgos. a las 17."La
tempestad" de W.
Shakespeare. Vers. y dir.: C.
Hochman. Musica: Cuatro
Vientos. Con D. Casablanca, J.
Calvo y elenco. \$4.

NACIONAL CERVANTES. Libertad 815. 816-4224. SALA MARIA GUERRERO: Sáb. y Dgo, a las 16: "Gulliver" de J. Swift. Adapt. p/chicos: Luis Rivera López. Por el Grupo Libertablas. Dír.: S. Rower. \$ 4. Men. de 12 años \$ 2.

ORGANIZACION TEATRAL ORGANIZACION TEATRAL
PRESIDENTE ALVEAR.
Corrientes 1659, 374-6076. Hoy
(despedida) a las 15:
"El collar de Perlita"
Premio A.C.E. al mejor
espectáculo infamil. Dir.: C.
Hochman, Música: C. Farías
Górnez, S. 6. DE LA RIBERA,
Pedro de Mendoza 1821. 3028866, Presenta: "Momusi"
(Movimiento de música para
niños), Sáb y Dgo, a las 16:
Caracachumba Coord.: M. T. de María E. Walsh. Con M. Martino y P. Finamore. Dir.: M. E. Fernández.-

ASOCIACION ITALIANA DE BELGRANO. Moldes 2157. 781-0371. Sáb. y Dgo. a las 16: Los Títeres do don Floresto en "Picadito (...Y muchos títeres)". \$ 5.-

Corral v D. Viola, \$ 5,-

ASTRAL.
Cornentes 1639. 3745707/9964. Sab. a las 17.
Dgos. a las 15 y 17: pta. a
Maria Valenzuela, Fabián
Gianola y Ana Maria Cores en
la comedia musical "Hansel y
Gretle" Vers, de Marise
Monteiro. Mús.: M. Bjanchedi.
Dir.: M. González Gil. Grupos \$
6 p/pers. Estac. c/desc.-

AUDITORIO UPB.
Ciudad de la Paz 1972. 784970, Sala Carlos Parrilla. Sáb.
970, a las 15. "El arbol de las manzanas de oro", de M. I.
Falconir - Sala "B" - Sáb. y Dgos. a las 15.30. "Huevitos de ida y vuelta", Grupo Asomados y Escondidos; (6.30. "El nuevo", de M. I. Falconi. Dir.; C. de Urquiza. \$5.-

CATULO CASTILLO. Bmé. Mitre 970. 345-2774. Sáb.

Bmé. Mitre 970. 345-2774. Sáb y Dgos. a las 16: "El soplador de estrellas" de R. Talento. Con L. Machin y V. Goldstein. Dir.: U. Miltsztein. \$ 3.-

CENTRO CULTURAL
GRAL.
SAN MARTIN. Sarniento 1551.
SAN MARTIN. Sarniento 1551.
374-1251/9. SALA ENRIQUE
MUIÑO: Sáb. y Dgos. a las
15.30" Las aventuras de
Pedro Urdemales" de J.
Villafañe. Dír.: R. Miguelez. \$ 3.-

CENTRO CULTURAL RECOLETA.
Junin 1930. 803-1040. Auditorio
'El Aleph': Sáb. y Dgos. a las
16: "Cenicienta" con Florencia
Peña, Rodolfo Valss y elenco.
Mús.: Angel Mahler. Dir. gral.:
Andrés Bazzalo. \$ 6:-

COMPLEJO TEATRAL MARGARITA XIRGU. Chacabuco 875. 300-2448. SALON BLANGO: Dgos. a las 16: "Corasoles" una obra futurista llema de brillo y color. Dir.: Rubén Landín.-

EL TEATRON.

Av. Santa Fe 2450. 825-8914.
Vier. a Dgos. a las 18:
"Encantada señor Fantasma"
de C. Silveira: Gran elenco.
Dir.: Marcelo Montorfano.-

LA PLAZA.

Corrientes 1660. 371-7623.
Sala Pablo Neruda. Sáb., Dgos., y Fer. a las 15 y 17: Hugo Midón presenta un espectáculo teatral de película: "Stan y Oliver" con O. Calicchio, G. Monje, M. Albamonte, R. Casinerio, C. Girona, D. Kepel y M. Wons, Libro y dir.: Hugo Midón. \$ 10-

LASSALLE.
The Gral. Perón 2283. 9520445. Sáb. y Dgos. a las 16: "Lo
mejor" de LOS MUVIS: "Vuelve
la fantasia" 60 personajes en
escena. El espectáculo para
niños que disfrutan los grandes.
\$ 9.-

LIBERARTE.
Corrientes 1555, 375-2341, \$5.
Dgos. a las 15-30;
Cuentos de la Fantasia
titeres por el grupo Kulka. A las
17. La comedia de las
equivocaciones Grupo "La
cabeza del jabali". A las 18.
El circo sabelotodo de Mara
Lasio. \$5.

MANZANA DE LAS
LUCES.
Perú 294, 342-9930, \$ 5. Sala
de la Fianchería: Sáb. y Dgos.
a orrisa perdida" de la
a orrisa perdida" de la
a vuelta de Caperucira Roja"
(adaptación). Dir. N. Hidaloy. A la
Dgos. a las 16-30. "El arrigo
fiel" de O. Wilde. Titeres y
actores.

OFF CORRIENTES.
Corrientes 1632. 373-3992. J.
Denegri pta.: Dgo. a las 15.30:
"El patrón de la vereda"
de M. Paz. 10ª temporada. \$ 5.

de M. Paz. 10^a temporada. \$5. Sáb. y Dgos. a las 17: "Angeles, diablos y duendes" con V. Vieyra, Silvestre, L. Roma, R. Ricci y K. Aututin. Dir.: Silvestre. \$8.

PICADILLY TEATRO.

FUNDACION BANCO

TEATRO CONCERT. Av. Corrientes 1218. 384-8279/8155. Sáb., Dgos. y Fer. a las 16: "Cuentopos para la merienda" s/la obra de María E. merienda" s/la obra de Maria e Walsh. Dir. mus.: O. Cardozo Ocampo. Dir. gral.: Leo Dyzen.

concert

A MEDIA LUZ.
Chile 316. 331-6146. De Lun. a
Sáb. dde. las 22.30: PIANO
BAR-TANGOS-BAILE-SHOW.
Siempre un buen musical; con
R. Salinas (salsa), M. Valle, A.
del Solar, F. Rodas y. C. Alberto
(tango). Daraz: Silvana y Pabío
y Anita y Carlos.

BAR SUR. Estados Unidos 299, 362-6086. Tarigo arte pasión. Flicardo Montesirio presenta "Vermouth tango show" Artistas diferentes todos los dias. Cont. de 19 a 4 (Vier. y Sáb. hasta las 6), \$ 15 cripizza libre. Copa champagne \$ 5-.

EAR SUR SALON
EXHIBITION.
Estados Unidos 295, 362-6086.
Ricardo Montesino, tango y
cultura, pta. de 19 a 6.
Tango misión real Fiesta del
tango, Pizza y champagne \$
15.

CAFE TORTONI.

Av. de Mayo 829. 342-4328.

Als Alfonsina Storni: Amb. climat. Mier. a las 22-15. Silvia Gaudin en: "Che Tango Che" Con Q. Greco y J. Treplana-Ver. a las 22: "Treplana-Ver. a las 23: 30: Tangata Rea quinteto P. Fain, L. Longhi, V. Pujia, A. Linetzky y L. Horrovitz-Sab. a las 23: 30: Tangata Rea quinteto P. Fain, L. Longhi, V. Pujia, A. Linetzky y L. Horrovitz-Sab. a las 21:30: Lefticia Daneri Canta a Buenos Aires y algo mas", con S. Giunta, A. Ivars y H. Hurtado. Alas 23: 30: "Tango que me hioiste bien", por el grupo Tango Testimonial (L. Orsi, H. Ascon y C. Carballeda) - Dgos. a las 17:30: "Corazón cobarde" con Marta Lorente. A las 22: "Paris-Buenos Aires" con L. Orsi, C. Carballeda y F. Capdevila - Lun. a las 22: "Paris-Buenos Aires" con L. Orsi, C. Carballeda y F. Capdevila - Lun. a las 22: "Dalmos Aires cinco pta: "Un tango, vos y yo", con Silvia Nieves, Dir muss." M. Marmo-Saia La Bodega Amb. climat. Vier a las 23: "CREOLE JAZZ BAND". 14* temporada consecutiva Sab. a las 23:15. "FENIX. JAZZ BAND". Jazz tradicional y blues en su 20º año consecutivo. E. Carrozo. G. Figortella, H. Garcia, J. Palmien, F. Cortinez, E. Palleja y F. Mendez. CAFE TORTONI. Av. de Mayo 829, 342-4328.

FUNDACION BANCO
PATRICIOS.
Callao 312.373-0656. Amb.
Cilmat. 3º PISO. Sáb., Dgos. y
Fer. a las 16.30. "El Fausto" o
"Rajemos que viene el
Diablo" por La Banda de la
Risa. Vers. libre de C. Palacios
y C. Gallardou. Dir. gral.: C.
Gallardou. Dir. gral.: C.
Gallardou. Pir. a las 16. "Juego
de reyes" de Hugo Midon, por
el grupo La Comparsa. \$ 7.-LA GALERA.
Humboldt 1591. 771-9295. La
Galera pta. Aut. y dir.; Héctor
Presa: Sáb. a las 15.30:
"El misterio de la calle Cucha
Cucha" A las 17: "El payaso
de Oz" Vers. libre. \$ 6.-

LA CASONA DEL CONDE DE PALERMO. Honduras 3852. 831-8795. 862-5215. Amb. climat. Res. telef. Estac. propio. Sáb. 7: Gianfranco Pagilaro Trasn.: Guillermo Guido Sonrie, el Conde te ama.-

LA CUMPARSITA. Chile v Balcarce. 302-3387, 361-Chile y Bacarce. 302-3387. 361-6880. Lun. a Dgos. dde. las 23: CAFE CONCERT DE TANGOS. Con R. Ayala, A. Podesta, A. Belusi, J. C. Godoy, R. Martin, R. Durante, A. Hidalgoy y M. Maidana. Danza: Roberto y Claudia. Quinteto y Tro La Cumparstia. Cond.: R. Mompel. Dir. gral.: J. Atanás.-

MICHELANGELO. 2010/00/04/33, 328-2646, 331-Balcarce 433, 328-2646, 331-9662. Amb. climat. Cena Shov 20.30, con la Gastronomía de Francis Mallmann Trago Show 21.30; SUPERTANGO SUPERTANGO con Gloria y Eduardo y su Ballet de 12 primeros bailarines; Sexteto de Norberto

con las voces de Karina Rivera y Diego Hernán. Conducción y voz: Daniel "Pollo" Mactas. Res. telef.-

etc

PLANETARIO DE LA
CIUDAD DE BUENOS
AIRES "GALILEO
GALILE"
Belisario Roldán y Sarmiento.
772-9265 Espectáculo de
divulgación astronómica:
"RUMBO A LAS ESTRELLAS"Para mayores de 7 añosSáb y Dgos, a las 15, 16.30 y
18. \$ 4.-

RURAL DE PALERMO. Plaza Italia. Rail Portal (padrino) en el 11er. REINO DE CACHORRIOS. Peces, serpentario, gatos, animales domésticos, granjita didactica y cachorros. Mar. a Vier. de 14 a 20. Sáb. de 14 a 22. Dgos. y Fer. de 11 a 21. Niños gratis. Gaspar el Revolú

por Rep













Tiempo proposticado: Templado y ventoso. Probabilidad de chapa-rrones. Mínima: 14°. Máxima: 20°.

11.00: Exposición de revistas extranjeras de teatro en el Instituto de Artes del Espectáculo, 25 de

de Artes dei Espectaculo, 25 de Mayo 217, 3° piso. Hasta las 20. • Está abierta la inscripción pa-ra participar en el 9° Encuentro de Teatro Marplatense, que cuenta con los rubros Teatro para adultos y Teatro para niños. Los elencos interesados pueden solicitar informes al tel. (023) 92-0978.

13.00: Está abierta la inscripción para el curso de primeros auxi-lios de la Fac, de Cs. Exactas y Naturales. Informes: Serv. de Hi-giene y Seguridad, Ciudad Uni-versitaria, Pab. II, tel. 781-1839 (de 13 a 20).

14.30: Proyección de *La sospe-cha* (1991), de Frank Beyer, en el ciclo Frank Beyer: Radiografía de un País que ya no Existe. En la sala Leopoldo Lugones del Te-atro San Martín, Corrientes 1530.

Repetición a las 22. 15.00: Está abierta la inscripción para el taller coral del Centro Cul-tural San Martín. Informes en Sarmiento 1551, Opto. de Programación Artística (4º piso), de lunes a viernes hasta las 20, tel. 373-5768, 3741251/59, int. 135.

17.00: Proyección de Giovanni Falcone, de Giuseppe Ferrara, en el ciclo La Política en el Nuevo Cine Italiano. En la Sala Leopoldo Lugones del Teatro San Mar-tín, Corrientes 1530.

19.00: Mesa de debate con Osvaldo Pelletieri, Onofre Lovero, Mirta Arlt y Pablo Zunino, cerrando las jornadas Crítica de la Crítica. En el Teatro Nacional Cervantes, Libertad y Córdoba. 21.00: Preestreno de Capitán Co-nan, de Bertrand Tavernier, presentada por el propio director en el Cine Maxi, Carlos Pellegrini 657. 23.00: Recital de La otra nave-canción afroamericana- en líber/arte, Corrientes 1555. Entra-da libre y gratuita.

la radio dijeron piltrafa, ¿qué es una piltrafa?

Con el pucho en los labios, él mira a su hijita que, sonriente, en sus bra-citos desnudos sostiene a la gata.

 Ponete algo a ver si te me resfriás.
 Fatigado, el sol del día ha comenzado a decir su adiós. Está refrescan do y el campo se apresta dócil para el

El saca las dos bicicletas. Le da la nueva a su mujer. Ella le dice:

-Fijate que los frenos estén bien. El contesta con un "sí" desinflado Ambos ya saben que en la bicicleta vieja solamente funciona el freno de la rueda delantera, así que el consejo suena cómico y estúpido. Por lo tanto él avanza con un pedaleo ganador;

-Me adelanto para ver si los caba-llos tienen agua. Te encuentro en el

cruce.

Ella escucha pero no le responde porque le está gritando a la nena que no se olvide de encerrar al conejo, no vaya a ser que se lo coma algún

Yalejos, él prueba el freno y el freno responde más o menos. El tendría que pensar que tiene que cambiar urgentemente ese freno y poner el de la rueda trasera; tendría que pensar que no es un gasto grande y que es muy necesario. Pero en cambio piensa en la horoscopera, esa morocha tan bonita que sale por televisión y que en el noticiario del mediodía ha di-cho que hay que escribirle cartas a los ángeles de la guarda. ¿A qué di-rección? Se le olvidó dar la dirección a la morocha linda. Este es el país que me tocó, medita. El campo que me tocó, la familia que me tocó. Y sigue pensando que estos balances sin estridencias se hacen cuando uno ya sabe que no tiene futuro, cuando a uno sólo le queda un res-to de presente, y gracias. Vi-ve apretado pero vive. Se le han ido muriendo amigos. Algunos más jóvenes. Y por más que uno no lo quiera la

cabeza trabaja. Acelera. Quiere volver bien transpirado para meterse bajo la ducha con nas, hacer el amor. Y dormir. Esta es la vida de campo. Hace mucho que no hacen el amor. Debe decirle a ella que se vista más como mujer. Siempre anda en pantalones, con esa camisa vieja, sin... La pendiente se acentúa. El conoce la zona como la palma de su mano. Le encanta dejarse ir y sentir que el viento en el rostro lo acaricia como cuando ella está cariñosa. Un auto pasa casi rozándolo. Lo obliga a usar algo el freno. El freno no responde. Se da cuenta él de que la pendien-te que tanto conoce como que se le viene encima. Aprieta y aprieta el fre-no, sin la mínima respuesta. El auto dobla en la calle angosta, en la que él debería doblar. Piensa que a la velocidad tremenda que desciende si in-tenta meterse en esa callecita no va a poder mantener el equilibrio. Enel mismo instante piensa que lo conveniente es seguir una cuadra más para girar en la calle más ancha y evitar la caída. Pero lo sorprende el tremendo aumento de la velocidad que lleva. Y

ya es muchísimo más pronunciada, y como la verdad no tiene retroceso le surge, natural y mesurada, en una mezcla de razonamiento y aceptación, la pregunta del todo-o-nada:

−¿Me mato...? Y se bloquea como adoquín escép-

:Levante los brazos!

En medio de las brumas celestiales, él hace caso y levanta los brazos.

Recoja las piernas!

Y él, sin poder ubicarse en la re-alidad, sigue el juego que se le presenta. Su mujer se ha percatado de que él está recobrando el conocimiento y al oído le dice que los mé-dicos lo están atendiendo y que ella dobló en la callecita y creía que él quiso hacerle una broma al seguir de largo y que los vecinos vieron cuando se tragó el muro y que tuvo fuerzas para levantarse a pesar de toda la sangre que vertió, y le dice: Bichito, te están cosiendo las cejas sin anestesia ¿te duele mucho?...

Ella está a su lado. Es lo que él pien-sa. Es lo importante. De estas cosas uno solamente se da cuenta cuando está del otro lado. Y él, que se va desbloqueando, se siente feliz sin saber por qué. Ella continúa en su oído da-le que dale y él se entera de que hace como media hora que está sin cono-cimiento, que vino la ambulancia y le están haciendo los servicios de urgen-cia y que por Dios no aflo-

jes mi vida, te quiero mu-cho. El comprende que ha muerto maravillosamente y que ha vuelto para contarla, privilegio de pocos. Siente los tirones de la aguja penetrando en la carne, pero no le duele. Es una experiencia única. También siente la mano de su mujer apretando la suya y le invade la euforia, la misma que le produce el tinto rojo como el fuego, y se promete... Se promete escribir la carta más lindade su vida. Aunque no sepa la dirección del ángel de la guarda.

Indigencia

Para el presidente de la Nación, la pobreza, la indigencia, el re-clamo de las víctimas y la repre-sión (Cutral-Có, Plaza Huincul, Tartagal, etc.) son invento de los medios de comunicación. Según Menem, para vender más y au-mentar el rating, el periodismo magnifica hechos irrelevantes. Sí, el primer mandatario, máximo responsable de los problemas de la gente, en vez de un "mea culpa", pedir perdón por no ha-berlo hecho antes y aportar solu-ciones, dice que son puro marketing periodístico. Indultó a los ge-nocidas del 1976/83 y viene ma-tando de abandono, desamparo, desesperación, hambre y repre-sión a millones de trabajadores. ¿Este genocidio también quedará impune? Argentinos, no esperen nada, prepárense para todo. No se olviden, el sistema llama ley a su propia violencia y crimen al justo reclamo de las víctimas.

Eduardo Guiraud C.I. 4.958.552

Ayuda

Joel Díaz tiene cinco meses, es gemelo con Ayelén, y vive en Zeballos. Al poco tiempo de nacer sufrió una bronqueolitis que le de-jó una secuela en su pulmón izquierdo, razón por la cual necesi-ta oxígeno permanentemente. Pero para saber con seguridad en qué momento debe utilizar la máscara, sus padres necesitan un instru-mento llamado "saturómetro", cuyo valor es de \$ 1.800. Ante la im-posibilidad de su familia de adquirirlo, ¿qué tal si lo hacemos entre todos? Su colaboración, aunque le parezca escasa, es importante y su-ma. Si quiere ayudar a Joel puede acordar su donación con sólo lla-mar al 237-4202. Caja de Ahorro Nº 70064/1 - Banco Río Suc. 006 y todas las sucursales

Néstor Daniel Díaz DNI 13.410.988

Business Class de Cabotaje. 340-7800



Gracias por reconocernos









Gracias por reconocernos